ANO LXXIX - N.º 24.166

EDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: VITORIA, 13 . APARTADO 46 TELEFONOS: REDACCION, 201280 - ADMINISTRACION, 207148 . Dep. legal: Bu-5-1958

MARTES, MENSAJE PERSONAL FRANCO A LAS CORTES LA SUCESION JEFATURA DEL ESTADO

Con tal motivo, ha sido convocado el Pleno de la Cámara, a sesión extraordinaria que se celebrará a las siete de la tarde

Madrid (Cifra). - El «Boletín Oficial del Estado» publicará mañana, día 17 de Julio, la siguiente convocatoria:

«Notificada a esta Presidencia la determinación de S. E. el Jefe del Estado de dirigir personalmente un mensaje a las Cortes Españolas en relación con el artículo 6 de la Ley de Sucesión en la Jefatura del Estado, de rango fundamental, y de conformidad con lo dispuesto en los artículos 14 y 61, números 5 y 2 respectivamente, del vigente Reglamento de este Organo legislativo, se convoca al Pleno de las mismas, para la sesión extraordinaria que comenzará el próximo día 22 del corriente a las diecinueve horas. Lo que se publica para conocimiento de los señores procuradores y a los efectos oportunos. Palacio de las Cortes, 16 de Julio de 1969. — El presidente, Antonio Itur-

Los artículos citados son los siguientes:

Ley de Sucesión a la Jefatura del Estado de 26 de Julio de 1947, modificada por la Ley Organica del Estado de 10 de Enero de 1967.

Artículo sexto. - En cualquier momento el Jefe del Estado podrá proponer a las Cortes la persona que estime deba ser llamada en su día para sucederle, a título ne Rey o Regente, con las condiciones exigidas por esta Ley, y prodrá, asimismo, someter a la aprobación de aquéllas la revocación de la que hubiera propuesto, aunque ya hubiese sido aceptada por las Cortes.

Reglamento de las Cortes Españolas de 26 de Diciembre de 1957, modificado en 22 de Julio de 1967.

Artículo 14. — Corresponde al presidente de las Cortes: 5. — Convocar y presidir las sesiones plenarias, las de la Comisión permanente y las de la especial que establece el artículo 12 de la Ley de Cortes, y decidir que se celebren aquéllas a puerta cerrada cuando, por excepción, lo requiera el carácter de los asuntos que deban ser tratados.

Artículo 61. 2. - La reunión del mismo (del Pleno de las Cortes) será obligatoria en los casos previstos por la Ley de Sucesión y por la Ley Orgánica del Estado, así como para la aprobación de los actos o leyes especificados en el artículo 10 de la Ley de Cortes sin perjuicio de su convocatoria por el presidente cuando el Gobierno lo

Préstamo de 25 millones de dólares, con el fin de mejorar la producción ganadera española

Se hace público en la O. N. U, el documento presentado a U Thant, sobre Gibraltar

Esta tarde, inauguración

de la Semana Misionológica

Presidirá el Nuncio de Su Santidad

Primero, solemnes

y después, sesión

de apertura

en el salón de

actos del Círculo

numerosos Prelados

asistir a las Jornadas

Han comenzado a llegar

sacerdotes y semanistas para

(Información, en sex-

Madrid. — S. E. el Jefe del Estado, acompañado de varios ministros del Gobierno y de otras personalidades, ha inaugurado en la Residencia Sanitaria «La Paz» el Symposium Internacional de Trasplantes, al que asisten los más prestigiosos médicos del Mundo que se han especializado en los trasplantes de cyranos (Feto CIERA CHARICA).

en los trasplantes de organos. (Foto CIFRA GRAFICA)

cultos en la Catedral

Washington (Efe).-Un préstamo de 25 millones de dólares fue concedido hoy por el Banco Internacional para la Reconstrucción y el Desarrollo a España, destinado a mejorar la producción ganadera y poier a dicho pais al dia en sus demandas de carne.

El préstamo proveerá de crédito y servicios técnicos a cerca de mil ganaderos españoles para modernizar la producción y beneficiar a toda la industria ganadera, aunque más directamente al ganado vacuno

y a los productos lácteos. Según informa el Banco Mundial el crédito servirá para adiestrar a un grupo de técnicos españoles de esa rama de las técnicas y direcciones modernas de dicha industria, promoverá el desarrollo de mercados interiores para la crianza y alimentación del ganado, mejorará las condiciones de los pastos, afectará a una mejor colocación de las inversiones agricolas y producirá una reducción considerable de las importaciones de carne para consumo.

El área geográfica más afectada por las mejoras del proyecto será la de las regiones sudoccidentales de Andalucía y Extremadura, con un total de 780 granjas cubiertas por el

El resto de las granjas beneficiadas hasta las mil están localizadas en el Norte, principalmente en las zonas productoras de alimentos lácteos de Santander.

El préstamo del Banco se concede por un término de 17 años, con un período de gracia de cinco años y a un interés del seis y medio per

El Instituto de Crédito a medio y largo plazo, a través del co de Crédito Agricola, obtendrá los fondos para el pro-Secto. El estudio ha sido pre-Parado conjuntamente por el Banco Mundial y la Organización para Alimentación y Agricultura (FAO.), de las Naciones Unidas y concede priori-dad al aumento de la produccion de carne. El Ministerio español de Agri-

cultura redactó el proyecto. BRE GIBRALTAR

Sede de las Naciones Uni-das (Efe).—El documento que representante permanente España ante las Naciones Unidas, Jaime de Piniés, presento al secretario general de dicho organismo internacional, U Thant, el dia 26 de Junio. fue distribuido ayer como documento de la Asamblea ge-

EL «APOLO XI», RUMBO A LA

Colocado en órbita con matemática precisión se han cubierto todas las previsiones

Casi un millón de personas presenciaron el lanzamiento, figurando entre los invitados el ministro español señor Castiella

Cabo Kennedy (EE. UU.) (Efe). - El «Apolo XI» ha iniciado su misión espacial. La astronave fue lanzada al espacio a la hora prevista: 14,32 (hora

El «Apolo XI» se halla en órbita alrededor de la Tierra. Ha comenzado a girar en torno a nuestro planeta a las 14,44 (hora de Madrid).

PERFECTA MANIOBRA DE ACOPLAMIENTO

Nueva York (Efe). - Media hora después de haber salido de la órbita terrestre, el «Apolo XI» se separó de su cohete impulsor y mediante un giro sobre si mismo quedó acoplado al vehículo de aterrizaje lunar.

Los dos vehículos de la misión «Apolo XI», el módulo de mando «Columbia» y el de aterrizaje lunar «Aguila», se dirigen ya hacia la Luna unidos morro con morro después de que el «Aguila» quedara libre de la parte del cohete impulsor «Saturno» donde hasta la realización de la maniobra de acoplamiento había estado alojado.

PROLEGOMENOS Y COINCIDENCIA

Nuev York (Efe). - Los astronautas se acostaron temprano en sus últimas horas sobre la superficie terrestre, antes de comenzar la gran aventura es-

Esperando para el lanzamiento los observadores recuerdan que el lanzamiento del «Apolo XI», inicio de una nueva era, coincide con otra que comenzó hace exactamente 24 años al estallar la primera bomba atómica el 16 de Julio de 1945 en el desierto de Alamogordo, Nuevo

DETALLES DEL LANZAMIENTO

Cabo Kennedy (Floria) (Efe). Impulsada por un proyectil-cohete «Saturno 5» y de acuerdo con los planes previstos, a las 14,32 (hora de Madrid) ha iniciado su misión espacial de ocho días de duración, teniendo por meta la Luna, la astronave norteamericana «Apolo XI», en la que viajan los tres astronautas estadounidenses: Neil A. Armstrong, de 38 años de edad, único paisano de la tripulación y a cuyo cargo corre la misión; Edwin E. Aldrin, de 39 años de edad y Michael Collins, de 38 coronel y teniente coronel de las fuerzas aéreas de los Estados Unidos, respectivamente.

Esta mañana, tras el último reconocimiento médico a que fueron sometidos los tres astronautas, el doctor Alan Chartes, dijo: «Los encuentro descansados v listos para partir».

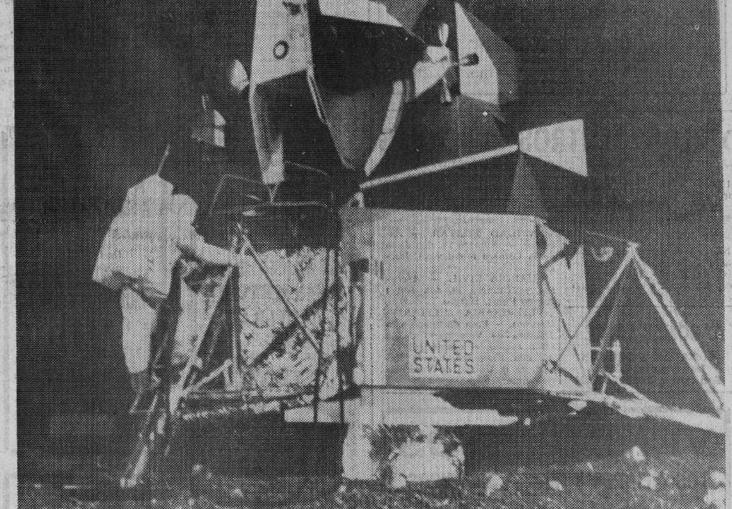
Seguidamente tomaron su desayuno consistente en huevos revueltos, un poco de carne, café y zumo de naranja.

A las 11,30 (hora de Madrid), en vehículo de la NASA, Armstrong, Aldrin y Collins se tras-ladaron a la plataforma de la astronave, listos para subir a bordo y ataviados ya con sus trajes espaciales y escafandras.

Neil Armstrong subió a bordo de la astronave momentos antes de las doce, seguido, inmediatamente después, por Collins

y Aldrin, en dicho orden. Armstrong y Aldrin serán los primeros seres bumanos en pisar la superficie de la Luna cuando desciendan del «Aguila» (módulo lunar), siendo su misión la de recoger «tierra» de la Luna, para trasladarla a nuestro planeta, donde será analizada. Mientras tanto, Collins les esperará, en órbita, a bordo de la

(Pasa a séptima página)



Thomas Sylvester, de «ILC Industries», fabricantes de los trajes que llevan los astronautas del «Apolo 11», asciende a un modelo semejante al «módulo lunar», durante un simulado alunizaje. La prueba fue filmada por la cadena de televisión CBS, en una simulación de lo que será el histórico momento en que Neil Armstrong pise la Luna. — (Telefoto UPI - CIFRA)

FUERTE LUCHA EN VARIOS PUNTOS DEL TERRITORIO HONDUREÑO

Parece que el Gobierno de Tegucigalpa ha aceptado la mediación de la O. E. A.

Washington (Efe). - Rumo- LA SITUACION res no confirmados aseguran que el Gobierno de Honduras ha aceptado el cese de las hostilidades pedido en la última resolución del órgano de consulta interamericano.

Honduras ofreció ayer su aceptación de alto el fuego, siempre y cuando El Salvador tam-

Las últimas noticias procedentes de otros paises informan de que existe fuerte lucha en varios puntos del territorio hondureño y que tropas de El Salvador han infligido numerosas bajas en las últimas horas a combatientes y civiles hondureños También se cita el número de 250 capturados por El Salvador entre las tropas del otro país.

HONDURAS INFORMA AL

QUAY D'ORSAY Paris (Efe). — El encargado de negocios de Honduras en Francia, Mario Carias Zapata informó oficialmente al Ministerio francés de Asuntos Exteriores de "la invasión de su país por tropas salvadoreñas". según hizo público esta tarde comunicado fue entregado por Mario Zapata al director del Departamento de Iberoamérica del Ministerio, a quien proporcionó una información documen-

Zapata dijo a la salida del Ministerio que con anterioridad advirtió a las autoridades francesas de "los preparativos de agresión de El Salvador al territorio hondureno".

Méjico (Efe). - Ciento treinta y seis bajas entre la pobla-ción civil hondureña es el resultado de las incursiones aéreas por parte de aviones de El Salvador, según un boletin emiti-do por la Embajada de Honduras en Méjico.

Agrega que hasta el momento el Ejército hondureño ha repelido los ataques por tierra de El Salvador en el territorio fronterizo de El Poy y Amatillo. Se subraya en el comunicado que las incursiones aéreas por parte de Honduras se han efec-

La medalla de plata al mérito sindical, a tres empresas burgalesas

Y a D. Francisco Espiga

Madrid (Logos). — Por reso-lución del delegado nacional de Sindicatos ha sido concedida la distición al mérito sindical, en su categoria de medalla de plata, a las siguientes empresas bur-

Electra de Burgos, Renedo, S. A. y F. E. F. A. S. A. Idéntica distinción se ha otor-gado al productor ejemplar, don Francisco Espiga Carrera.

vos militares, tales como Cutucú, Ilopango y Acajutla, donde fue incendíada una refinería

El primer secretario de la Embajada de Honduras en Méjico. Roberto Alonso, dijo a "Efe" que una comisión de la OEA se ha-bia trasladado a Tegucigalpa para mediar en el conflicto entre ambos paises pero que, de momento no se veia ninguna situación viable para terminar la lucha que se ha iniciado entre las dos naciones.

Finalmente, en el boletín di-fundido por la Embajada de Honduras se señala que la actual invasión de Honduras por parte de El Salvador "constituye la parte final de la trama que el Gobierno salvadoreño apoyado por los estrategas de la oligarquía que oprime al pue-blo salvadoreño ha venido realizando, en forma progresiva y calculada, para apoderarse del territorio de Honduras", finaliza diciendo que, como en el caso del Medio Oriente, pretenden establecer una situación de facto y establecer negociaciones sin ceder un ápice de terreno

LA ARGENTINA MEDIARA EN EL CONFLICTO ENTRE HONDURAS Y EL SALVA-

Buenos Aires (Efe). - La Argentina aceptó ser mediadora el conflicto suscitado en Centroamérica entre Honduras y El Salvador, a petición del Go-

T. V. E. transmitirá en directo los actos más destacados de la visita del Papa a Uganda

Ciudad del Vaticano (Logos) .--Las casullas, las albas y los roquetes que se usarán en Kampala (Uganda) para los actos liturgicos, durante la estancia del Papa en dicha ciudad, han sido encargados por el Vaticano a las señoritas del Instituto secular español «Vita et Pax», que como es sabido se dedican, entre otras cosas, a la confección de ornamentos litúrgicos y tienen tiendas de los mismos en diversas ciudades de España y Roma, con el nombre de «Sorgente» (en castellano «Manantial»). El encargo del Vaticano para el viaje de Pablo VI a Africa es de cuarenta casullas y albas y 20 roquetes.

TRANSMISIONES DE TV.

Madrid (Logos). - El día 31 de Julio TVE transmitirá en directo la visita de S. S. Pablo VI a Uganda, donde asistirá a la ceremonia de clausura del congreso de obispos africanos. Los días 1.2 y 2 de Agosto TVE emitirá reportajes filmados de los principales acontecimientos relacionados con la visita del Papa. Finalmente, el 2 de Agosto, ofrecerá en directo la salida de Su Santidad desde el aeropuerto de Enteble, tras la ceremonia religiosa que se oficiará en la catedral de Kampala.

FERVOR MARIANO

NA de las tradiciones más hondamente arraigadas en nuestra ciudad es el fervor que caracteriza multitudinariamente cualquier conmemoración

Y si Burgos, anticipándose a la proclamación del dogma por el Magisterio de Roma, honraba ya, exal-taba y veneraba la Inmaculada Concepción de Nuestra Señora, en el decurso del tiempo ha conservado vivo en su espíritu ese culto filial con una piedad, con un entusiasmo, con una firmeza que constituyen, sin duda alguna, blasones nobiliarios dentro de su religiosidad acrisolada.

Elocuente ejemplo de ese fervor mariano es la solemnidad y la concurrencia que, inevitablemente, todos los años, rodea el novenarlo y la festividad de Nuestra Señora del Carmen, conmemorada ayer. Durante estos días, el templo de los PP. Carmelitas, amplisimo, casi colosal en su capacidad de "aforo" se ha visto completamente lleno de fieles, configurando una bellísima estampa de devoción hacia esa ce-lestial advocación de la Madre de Dios.

No es frecuente, ni mucho menos, el consolador espectáculo de este novenario que acaba de celebrar-se, así como tampoco contemplar la ininterrumpida sucesión de fieles acercándose, como durante todo el día de ayer, a orar ante la Virgen. Mas en Burgos, ciudad que atesora reservas espírituales del más recio cuño secular, viene repltiéndose, por fortuna, este fenómeno tan grato y que nos complacemos en subrayar, sobre todo en ocasiones como esta y como en la festividad de la Asunción de Nuestra Señora, Patrona de la diócesis.

No cabe duda de que merece la pena ponerlo de relieve. Porque demuestra que en nuestra ciudad siguen vigentes las tradiciones más hondas y, en-tre éstas, ocupa lugar muy preferente, gracias a Dios, ese fervor mariano consubstancial con el espíritu secular de la ciudad.

La festividad de ayer ha vuelto a patentizarlo de una manera BURGENSE bien expresiva.

FOTOCOPIAS EN EL ACTO

Papeleria

Vitoria, 13

Tfno. 202852

INFORMACION MILITAR

INFANTERIA. - Ascensos .-Por haber terminado con aprovechamiento el Plan de Estudios se asciende a teniente a los

Número 6, don Juan Martín Eladio Calvo Ontoria, de Gumiel de Hizán (Burgos); número 35, don Fernando Sancho

A. GOMEZ LOPEZ

CORAZON Y PULMON Del Hospital Militar San Cosme, 2. Telf. 205590

de Sopranis Andújar, Burgos; número 46, don Pedro Hernáiz Manuel, Burgos.

ARTILLERIA. - Ascensos. -Número 26, don Jesús García Palacios, Burgos, SANIDAD MILITAR. - As-

censos. - Número 26, don Juan de la Cámara Mendizábal, Bur-

GUARDIA CIVIL. - Ascensos. - Número 18, don Angel

Illeras Pozas, Burgos. VETERINARIA MILITAR. — Destinos. — Pasa destinado a la Jefatura de Veterinaria de la sexta región, el comandante E. A., don Francisco Ramos Ramos, de la Unidad de Veterinaria número 6.

VENDO PISOS

LOS MEJORES Y MAS ECONOMICOS

CARRETERA DE ARCOS

FRENTE BARRIADA FERROVIARIOS

ENTRADA DESDE 30.000 pesetas, resto facilidades

hasta diez años. EXENTOS CONTRIBUCION. VEALOS sin compromiso y se convencerá.

RAZON OBRA. - Diariamente. - Sábados de 4 y domingos de 10 a 12.

INMOBILIARIA GALINDO, S. A.

ELECTRA' DE BURGOS, S. A.

Distribuidora de IBERDUERO

Se pone en conocimiento de los abonados de esta So-ciedad de las localidades de: Fuentespina, Fresnillo de las Dueñas, Fuentelcésped, Milagros, Pardilla, Honrubia de la Cuesta y Fuentenebro, que previo conocimiento y autorización de la Delegación de Industria de esta provincia, el día 26 del actual, desde las ocho horas de la mañana hasta las once horas de la misma aproximadamente, suspenderemos el servicio eléctrico a todos los centros de transformación de las localidades antes citadas.

En caso de realizarse los trabajos antes de la hora indicada, se restablecerá el servicio sin previo aviso.



FICO. — Durante el día de ayer se verificaron en el Registro civil las siguientes inscripciones: Nacimientos. - Ernesto García López, Francisco Javier Gutiérrez Leal, Maria-Sol Ausin Peña, Manuel Fernández Tejero, José Giménez Giménez, Ma-ría del Carmen García Barriuso, Alejandro Benito Sanz, Alfonso Diez Espina, María Julia Fernández Martinez, Pablo de la Cruz González Gómez, M.ª del Carmen Palacios Martínez Baños, María Belén Vicario Vicario, Juan Diego Zuneda González, José Carlos Espinosa López. Matrimonios. - Don Valentín

Eduardo Junco Petrement con doña María Cruz Hernáiz Manuel, el sábado a las seis de la tarde en la Santa Iglesia Catedral; don José Cuevas Castilla con doña María Concepción Diez Pérez, mañana a la una en San Pedro de la Fuente; don Pablo García García con doña María Luisa Martinez González, el sábado a las doce en el Carmen: don Tomás Diez Cabrera con dofia Julia Triana Salas, el sábado a las dos en la S. I. Catedral; don José Luis García García con doña María Josefa Benita Olmos, el sábado a las doce en el Carmen; don José Maria Marlasca López con doña Saturnina del Río García, el sábado a la una en San Gil; don Isidro Velardiez Terraza con dofia Agueda Gómez Pardo, el sábado a la una en San Pedro de la Fuente; don Rodrigo Martinez Santamaria con doña Teresa González Pérez, hoy a la una en La Anunciación; don Pablo Moreno Manchado con doña Maria Pilar Marquina Espinosa, mañana a la una en San José; don Emilio Mata Calleja con dofia María Casado Sánchez, hoy a la una en Gamonal.

Defunciones. - Angela Nebreda Osma, de Marmellar de Arriba, 85 años, Fuentecillas, 13.

EXCURSIONES A SANTANDER A SAN SEBASTIAN A BILBAO

Excursiones de UN DIA viernes 18 y domingo 20. Excursiones de TRES DIAS

Salida, día 18. Regreso, día 20 DIAS 18 y 20

A MELGAR DE **FERNAMENTAL**

Playa artificial. Día de

campo. Salida, 10 mañana. A ESCALADA-SAN FELICES

Y COVANERA Día de campo Salida, 9,30 mañana

PRADOLUENGO Campo - Bailes Salida, 5 tarde

VIAJES CLUNIA

Ag. V. G. B. 134 PALOMA, 25 Teléfono 206633

ii Oportunidad!!

Local comercial llave en mano 120 metros dos portones proximo s Puenie San Pablo Amplios pagos PRIGO. Ca-lle Moneda 13 Mañanas,

MORTAL ACCIDENTE. - AIrededor de las cuatro y media

de la tarde de aver se produjo un lamentable accidente del que resultó muerto el niño Carlos Arriba: Rubio, nacido el 29 de Octubre de 1966, que tenía su domicilio en Avenida del General Vigón, letra E. Al parecer, la infortunada criaturita se hallaba jugando con otros herma-nitos en una habitación de su casa, a la vista de su madre, dedicada a sus ocupaciones en la cocina. En un momento de descuido, Carlitos debió subirse en un taburete para superar la altura de los barrotes de hierro del balcón, por el que tuvo la desgracia de caer a la calle, a la altura del cuarto piso. Inmediatamente fue trasladado a la Casa de Socorro, donde nada pudo hacerse, ya que ingresó cadáver en dicho Centro.

El Juzgado de Instrucción número uno, de guardia, practicó las diligencias de rigor.

HISPANAGAR, S. A. PERSONAL

obrero necesita para fábrica. CONDICIONES: ★ Saber leer y escribir. ★ Servicio militar cum-

Edad máxima: 35 años. Interesados llamar al teléfono 200359 o presentarse en horas normales de oficina en la fábrica, Poligono in-dustrial de Villalonquéjar.

(R. O. C. 1.173)

EXCURSIONES

De uno y tres días a: A SANTANDER

A SAN SEBASTIAN Salidas: 18 y 20 de Julio

De tres días a SEGOVIA. LA GRANIA-

VALLE DE LOS CAIDOS-ESCORIAL-MADRID Salida: día 18 de Julio

Viajes CAMPEADOR

Ag. G. B. N.º 139

Lain Calvo, 20 Teléfono 200347

A Silos, La Yecla y Covarrubias

Los domingos y festivos del verano. Salida, 9 ma-Estación Autobuses: Taquilla 3.

BOLETIN METEOROLOGI-CO. — Comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media Femenino.

Barómetro. - A las ocho de la mañana, 693,1; a las dos de la tarde, 693,5; a las siete de la tarde, 692,4.

Temperatura ambiente. — Má-xima, 34,4 grados a las 17 horas;

SE NECESITA SEÑORITA

Para oficina. Dominando plenamente Contabilidad y Correspondencia. Informes: Solamente por la mañana, San Isidro, 13. — (R. O. C. - 1178).

> Tu cludad trata de cuidar sus parques; procura tà al menos dejar el césped como lo encuentras.

minima, 15.4 grados a las 6.30 horas. Dirección y velocidad del vien-

to. - A las ocho de la mañana, E-7 kilómetros; a las dos de la tarde, SE-7 kilómetros; a las siete de la tarde, N-6 kilôme-

Humedad, 21 por ciento.

LAREDO Excursión de 1 y 3 días

Días 18 y 20 A las 7 de la mañana Regreso: 10 noche

A SANTA CASILDA DIA DE CAMPO

Salidas: 9,30 mañana Taquillas números 5 y 6 Teléfonos: 206461 - 202830 Estación de Autobuses

Garaje Turismo Coches sin conductor SEAT L500 MORRIS 600 - D

Viajes SAYCA a MADRID

Salida: día 17, 8 tarde. Regreso: día 20, 11 noche

SEGOVIA Valle de los Caídos · El

Escorial Madrid. Salida: día 18, 6,30 mañana Regreso: día 20, 11 noche EXCURSION DE 3 DIAS

a SAN SEBASTIAN

a SANTANDER Salidas:

Día 18, 7,30 mañana EXCURSION DE UN DIA

a SAN SEBASTIAN a SANTANDER

Salidas: días 18 y 20

AGB. 136. Inter. Alhambra Moneda, 18. Telf 205740-590

ACCIDENTES DE TRAFICO. En el kilómetro 181,230 de la carretera Madrid-Irún, chocaron el camión matrícula BU-23.873 que conducía Ernesto Revilla Martinez, de 24 años, de San Juan del Monte y el turismo M-730.175 que conducía Manuel Folgueira Hernán, de 25 años, casado y a quien acom-pañaba José Manuel Fouto Me-néndez, de 21 años, vecino de Perlora (Asturias). En el choque resultaron heridos graves los dos ocupantes del turismo. Fueron trasladados a nuestra

ciudad, ingresando en la clí-

nica del Carmen.

—A las siete y media de la tarde de ayer, al llegar al ki-lómetro 271,100 de la caretera Madrid - Irún, término de Castil de Peones, el turismo ma-trícula M-729.111, que condu-cía José Canalo Rodríguez, de 35 años, se estrelló contra el costado izquierdo del camión BU-28.337 que conducía Víctor Vadillo Carranza, de 40 años, de Briviesca. En el choque resultó herido leve el conductor del turismo. Fuerzas de la Guardia Civil practicaron diligencias.

-Dentro del casco urbano de Villasana de Mena, el turismo matricula BI-114371, conducido por Angel González Hernández,

al efectuar una maniobra, atropelló a Guadalupe Pérez Diego, vecina de Baracaldo (Vizcaya), a la que ocasionó fractura de uno de los dedos de la mano derecha. Fuerzas de la Guardia Civil practicaron diligencias.

A LOS PINARES

Todos los domingos y festivos del verano. Salida Estación de Autobuses. 9 mañana. Inscripciones: Taquilla número 3.

vendo o alquilo zona residencial El Carmen, 7 habitaciones, 3 cuartos de baño, calefacción y agua caliente central, todo exterior. Interesados llamen al teléfono 201287.

EL CUPON PRO CIEGOS. En el sorteo celebrado en el dia de ayer resultó premiado con 500 pesetas el número 296 y con 50 pesetas todos los números terminados en 96.

> ALQUILER DE COCHES SIN CONDUCTOR Autos GUIA

Nuño Rasura, 5, bajo.

SUSPENSION DE CONSULTA El Dr. Camarzana Villafruela suspende la consulta hasta nuevo

LA PARRILLA V CAPRI

Aguilar de Campóo

Servicio autobuses, mañana, 18. Salida, 5 de la tarde. Estación Autobuses, Taquilla 4.

FARMACIAS DE GUARDIA. Chamorro, Martinez del Campo, 1; Martinez Avendaño, Puebla 20 y Pascual, Madrid, 42.

MOZOS DE ALMACEN

eventuales, se necesitan. Presentarse en: CALZADAS, 20 (bajo)

Compro billetes y monedas antiguas

Coleccionista señor Díaz. Avenida del Cid número 36-1.º-A. Teléfono 203685. Burgos. También voy a los pueblos de la provincia si escriben dando amplios detalles.

INCENDIO. - A la una y media de la tarde de aver acudieron los bomberos a sofocar un incendio producido en terrenos de la fábrica de cerámica "Scala Española". El fuego se propagó con rapidez prendiendo en hierbas, maleza y afectando a varios de los árboles del bosque de Gamonal, Tres horas de duro e intenso trabajo les llevó a los bomberos sofocar las llamas, cuya extinción se hacía difícil

por falta de agua. Tras salvar graves dificultades lograron introducir en el terreno un coche tanque con cuyo auxilio logró dominarse el fuego. Gracias a la eficaz actuación de los bombe ros, el fuego no alcanzó a la fábrica evitándose también llega-

ra a otros centros fabriles.

Del DIARIO DE BURGOS lio de 1939

UNOS beneméritos Señor, muy queridos ciudad, han regalado caldía ochenta kilos y además entrarestados caldía caldía ochenta kilos y además entrarestados caldía caldía ochenta kilos y además entrarestados caldía cald v además entregado par de beneficencia sun dinero, porque no más». La miel se ha do entre los asilos, res de Auxilio Social ficencia municipal y el entre varias familias das. Con tal motivo, de ha hecho pública ta dando las gracias caritativos monjes, en no

LA temperatura maxis ayer fue de 20,6 y la mia

VERBENA

GRAN COLECCIONISTA

COMPRO PISAPAPELES ANTIGUOS DE CRISTAL

que tengan de 70 a 100 años, con dibuios por dentro, pagando desde 1.000 a 5.000 pesetas; los que tengan frutas, flores y mariposas los pago desde 5.000 a 10.000 pesetas. Los que tengan lagartos desde 25.000 a 50.000 y los que tengan culebras hasta 75.000. También me valen los de Cuba y Manila.

Ruego me llamen y paso a domicilio. Hostal Martha - Teléfono 208779

SR. LOSADA

CARTELERA DE **ESPECTACULOS**

AVENIDA. - Hoy, de 5 GOYA. - Refrigerado. a 10 y 10,45. Dos auténti- «Confidencias de un ma cas superproduce i o n e s «Una muchacha llamada Famiko» (3). Laurence Harvey. Martha Hyer y «El nuevo caso del inspector Clouseau» (4). Peter Sellers. Elje Sommer, Pa-navisión. Mayores 18.

CALATRAVAS. — 5,15, 7,45 y 10,45. En technicolor y techniscope. [Abordajes! ¡Luchas! [Intrigal «El Tigre de los siete ma-res» (2). Sensacionales aventuras del célebre pi-rata francés Surcouf, To-

COLISEO. — Hoy, de 4 a 1. El programa más fabuloso del año. Elizabeth Taylor, Richard Burton en «La mujer indomable» (2) Sensación del pasado año y «El abuelo de la criatura» (s. c.). Para mondarse de risa con Laurel y Hardy. Toleradas.

CONSULADO. - Refrigerado. Continua de 5 a 12,30. «Los motorizados» (3). José Luis López Váz-quez. Walter Chiari, y «Demasiado cálido para Junio» (3). Dirk Bogarde, Sylva Koscina. Mayores 18 años.

CORDON. - 5,15, 7,45 y 10,45. ¡Olvide sus problemas! Venga a reir con Walter Chiari en el estreno de la «parodia-western»: «Héroes del Oeste» (s. c.). Una alegre leyenda del Oeste americano, llena de humor y diversión. Eastmancolor. Menores.

rido» (2). José Luis López Vázquez, Amparo Soler Leal, y «La corrupción» (4). kosanna Schiaffino. Jacques Perrin. Mayores 18 años. Continua de 5,30 a 12,30,

GRAN TEATRO. - Hoy a las 5,15, 7,45 y 10,45 noche. Grandioso estrene de temporada. «Sangre en la tierra» (3 R). Para que la tierra dé fruto ha de haber sido regada con san-gre. Y, en ocasiones, es la sangre de quienes la trabajan. Mayores 18.

REX. — Hoy, de 4 a 10. Formidable doble. «El día de los enamorados» (2). Tony Leblanc y Conchita Velasco. Divertidísima y El profesor chiflado» (2). Con Jerry Lewis, Niños menores de diez años, sie te pesetas.

TIVOLI. - (Sala de Ar. te y Ensayo, con aire acondicionado). 5,30, 7,45 y 10,45. Un estreno jalegre mente osado! jaudazmente divertido! «Un domingo en Nueva York» (s. c.). Metro-color. Jane Fonda y Rod Taylor. Versión integra original. Mayores 18.

CLASIFICACION MORAL

L aifios; & mayores de 14 affos; 5, mavores di 18 años: 5-R mavores 18 años, con reparos

4. gravemente nelleres

COMIENZA LA GRAN LIQUIDACION CALZADOS SIMON

TODOS LOS ARTICULOS ULTIMA NOVEDAD MIRANDA, 17

pitiendo que están muy con-

tentas y mostrando su ner-

llins y Armstrong, han pa-

el final de algo nuevo. Esta

vez es el principio de la ini-

ciación del camino a la su-

después del lanzamiento fue-

ra de su hogar, a poca dis-tancia de los Aldrin, mos-

trando una abierta sonrisa mientras su hija Kate (10 años) iba sirviendo café a los

periodistas y fotógrafos que

hacian fotografías de ella y

de su hermano Michael (6

citados con todo esto -ex-plicó Mrs. Collins-, pero no

comprenden el verdadero significado de la misión de sus padres".

cas"

"Los niños están muy ex-

Las familias de Aldrin, Co-

viosismo.

nor Castiella y miembros de la

Embajada asistieron a una mi-

sa en la capilla de la Legación que celebró a las 2,30 de la ma-drugada Mons. Martínez, Prela-

do doméstico de Su Santidad y

Una vez presenciado el lanza-miento, el ministro español de Asuntos Exteriores visitó las ins-

talaciones de la NASA, las pla-taformas de lanzamiento y los

edificios donde se montan los

cohetes y naves espaciales.

A la una de la tarde, Castiella

ron viaje de regreso a Washing-

ton en el mismo avión que los condujo a Cabo Kennedy. Des-

des Washington, se trasladó in-

mediatamente a Nueva York. NIXON SIGUIO EL LANZA-

Washington (Efe). — El pre-sidente Nixon escuchó las ex-

plicaciones del comandante y ex-

astronauta de la «Apolo 8», Frank Borman, mientras ambos

observaban el lanzamiento por

televisión de la nave «Apolo XI»,

en una oficina de la Casa Blan-

CRECE LA ANSIEDAD ENTRE LAS FAMILIAS DE LOS ASTRONAUTAS

Nueva York (Efe) .- Mien-

tras sus maridos va a "tra-

bajar", recorriendo entre la

Tierra y la Luna, unos 385.000 kilómetros, las espo-

sas de los astronautas del "Apolo 11", se enfrentaban

MIENTO EN TV. CON

BORMAN

sus acompañantes emprendie-

capellán de la Embajada.

«APOLO XI», RUMBO A LA LI

de primera página)

capsula de mando («Columbia»), El lanzamiento ha reunido en abo Kennedy a cerca de un llón de personas, entre las e figuran el ex-presidente de Estados Unidos, Lyndon B. ison, el vicepresidente Spiro ew, destacadas personalidade Gobiernos extranjeros, ellos el ministro español de Asuntos Exteriores, don Fer-nando María Castiella, diplománacionales y extranjeros, bros del Congreso, indushombres de negocios y sciores cinematográficos.

El presidente de los Estados sidos, Richard M. Nixon, quien no pudo cenar con los tres asutas, a instancias del médico de la tripulación, habló con los tres astronautas por teléfolos tres astronautas por telefo-no, anoche. «Los buenos deseos y las oraciones de todos noso-tros os acompañarán en vuestro viaje a la Luna», les dijo el

A las 14,44 la astronave «Apo-XI» comenzaba a girar en órbita, en torno a la Tierra. Se trata de un órbita circular, terrestre, de estacionamiento, a a altura de unos 184 kilóme

Los astronautas Armstrong, Collins y Aldrin, deberán reco-rer 380.000 kilómetros en el pacio para alcanzar la Luna.

PRIMER DIA DE VUELO

Cabo Kennedy (Efe). —
Tras el lanzamiento del
"Apolo XI", llevado a cabo
hoy desde Cabo Kennedy
(Florida) a las 14,32, los aspecto más importantes de este primer dia de vuelo son los siguientes luego de alcan-zar una órbita a 115 millas sobre la Tierra, a 17.400 mi-

llas por hora: 17,16 horas. — Se eleva la velocidad del vehículo espacial a 24.200 millas por hora y se inicia el viaje de 230.000 millas hacia la Lu-

17,57 Horas. — La cápsula de comando, "Columbia" y el módulo lunar, "Aguila" quedan acopladas dejando libre a este último de la tercera parte del "Saturno V".
02,22 horas. — Oportunidad para hacer algún ajuste del curso seguido. Sólo se hará si éste es necesario. 07,02 horas. - Los tres a

tronautas —Armstrong, Al-drin y Collins—, inician un descanso de nueve horas. CONTACTO DESDE MASPALOMAS

Las Palmas (Logos). - La stación espacial de Maspa-

Santidad el Papa Pablo VI ha

propuesto algunas reflexiones, a

propósito del viaje a la Luna,

en el discurso pronunciado esta

mañana en la audiencia general.

concedida a millares de fieles

de diversos países, en la resi-

dencia pontificia de Castelgan-

toda consideración en torno al

prodigioso instrumento y a los

heroicos protagonistas de la ex-

pedición (que merecen otra

atención aparte) y tratemos de mirar la realidad con que este

vuelo interplanetario nos pone

realidad, aventurarnos en una di-

sertación sobre el espacio, el

cielo, el cosmos. Diremos sola-

mente que la audacisima empre-

sa, impuesta hoy a la atención

de todos, nos obliga a mirar ha-

cia lo alto, más allá del cam-

po terrestre, acordarnos de la inmensa y misteriosa realidad

en que nuestra mínima vida se

"Observad el panorama del

Cielo y del Mundo, medid, si

podéis su amplitud, formaos un

concepto de la densidad de lo

real, de lo verdadero, de lo es-

condido, "que en él se contie-

he, experimentad un escalofrio

ilimitada que tenemos delante, afirmad la distinción irreducti-

ble entre Dios creador y el Mun-

do creado. Y al mismo tiempo

aseparable necesidad que une

a creación con su Creador (¿có-

me podría estar sin El un sólo

instante?), y recordad esta otra

estupenda y repetida frase de la

Biblia, siempre en el primer ca-pitulo del Génesis (12, 18, 21, 25, 31): "Y Dios vió que su obra

era buena"; "por tanto, era her-

digna de ser reconocida, la, trabajada, gozada por

onoced, confesad, celebrad la

maravilla por la grandeza

"No pretendemos ahora, en

en contacto.

Dejemos, por ahora -dijo-

por el viaje espacial

lomas entró en contacto con la cápsula "Apolo XI" dieciséis minutos después de su lanzamiento desde Cabo Kennedy. La estación, situa-da al Sur de Gran Canaria, se encuentra en actividad desde la noche del martes en que ya se hallaba en eomunicación directa con Cabo Kennedy. En la misma trabajan 130 hombres, que se relevarán en dos turnos durante todo el tiempo que dure el vuelo del "Anglo XI" re el vuelo del "Apolo XI" a la Luna,

Después de este primer contacto, la estación volvió a establecer comunicación con la cápsula en la segunda órbita y ahora, diariamente, se mantendrá en estado de alerta por espacio de unas doce horas durante la travesia desde la Tierra a la Luna.

"TODO VA BIEN" Cabo Kennedy (Efe). —
"Todos los motores OK", informo el astronauta Armstrong, cuatro minutos después del lanzamiento de la nave espacial "Apolo X".

A medida que el "Satur-no V" se elevaba dejando tras si una estela de llamas, el comandante de la misión

Navios de guerra soviéticos observaron el lanzamiento del "Apolo XI"

Nueva York (Efe). - Un crucero soviético con cohetes teledirigidos, y dos submarinos han entrado en el golfo de Méjico mientras otros cinco navíos, tres destructores con cohetes teledirigidos y tres barcos de abastecimiento están anclados a setenta y cinco millas de Key West, Florida, en observación del lanzamiento del "Apolo XI" Los ocho navios son seguidos constantemente por barcos y

aviones norteamericanos.

que durará ocho dias continuó que "todo, absolutamen-te, marchaba bien a bordo y que parecia indicar "go" (seguir).

TAMBIEN ROBLEDO DE

CHAVELA Madrid (Logos). — A las 17 horas 56 minutos, hora española, la estación espacial de Robledo de Chavela estableció su primer contacto con la nave "Apolo XI". El seguimiento se inició a través de la instalación "Apolo XI" situada entre los pueblos de Fresnedillas y Navalagamella y de la ins-talación de Robledo, cerca del pueblo del mismo nom-

En el momento de estable-cerse el contacto con el "Apolo XI", los astronautas, que habían abandonado pocos abandonado pocos minutos antes la órbita terrestre y estaban iniciando su camino hacia la Luna, procedian a separar los módulos de mando y de servi-cio del resto del cohete para dar un giro de 180 grados, acoplarse después con el módulo lunar y extraer este úl-timo del tercer cuerpo del cohete. La maniobra terminó a las 18 horas 45 minu-

Esta estación perdió con-tacto con la nave "Apolo XI" a las 21 horas y 45 minutos. CASTIELLA, EN CABO KENNEDY

Cabo Kennedy (Efe). — El ministro español de Asuntos Exa bordo, en su viaje a la Luna.

El señor Castiella, único can-ciller invitado especialmente por la Secretaria de Estado norteamericano para asistir al comienzo de esta empresa histórica, viajó esta mañana desde Washington a Cabo Kennedy, a las 4,30 de la madrugada, en un avión de las fuerzas aéreas USA en el que se encontraban el subsecretario de Estado para asuntos políticos, Alexis Johnson, otros funcionarios del Go blerno Nixon y embajadores acreditados en la capital. Antes de salir de Washington

y para conmemorar la festividad

PEON ESPECIALISTA

para taller mecánico. Servicio Militar cumplido, se precisa. Razón: PULIDORAS JOYA, San Francisco, letra E (bajo) (R. Oficina Colocación núm. 1.175)

Reunión de viejos jefes del Mercado Común



Bruselas. - De izquierda a derecha el francés Jean Monanet, primer presidente del COAL, el alemán Walter Hallstein, primer presidente del Mercado Común y el secretario de Asun-tos Exteriores británico Michael Stewart conversando antes de dar comienzo la reunión del Comité de Acción para los Estados unidos de Europa. - (Telefoto UPI-CIFRA)

Reanudación de relaciones entre Bonn y el Yemen

Fueron suspendidas en 1965

Mientras tanto, Kate iba explicando al auditorio que Bonn (Efe-Reuter). - Aleella y Michael quisieran ser astronautas, y lo mucho que trabaja "él" (su padre). "A mania anunció a primeras horas de hoy que ha reanudado las mi me gusta la ciencia, la relaciones diplomáticas con la República del Yemen, rotas en geografía y las matemáti-cas", puntualizó Kate, mi-1965, después del intercambio de embajadores de la Repúbli rando a su hermana Anny.

El Dr. D. Guillermo Núñez, en Burgos

En la noche de aver tuvimos la satisfacción de saludar en nuestra Redacción, al eminente médico burgalés, residente er Madrid, Dr. D. Guillermo Núñez. El insigne paisano nuestro se encuentra en nuestra ciudad de paso para San Sebastián, en cuya ciudad guipuzcoana pasará unos días de descanso,

Lea Vd. DIARIO DE BURGOS

Castiella, presenció hoy el lanzamiento del cohete «Saturno 5» que transporta la nave espacial «Apolo XI» con tres astronautas a hordo en cui del contre astronautas HAY INSTALADOS EN TODA ESPAÑA

- Aumento espectacular: en casi 40 años se pasó de más de 200.000 a cerca de cuatro millones
- La media nacional por provincias es de 75.000 unidades marchando en cabeza Madrid, con 856.000 y Barcelona con 720.000
- Diciembre, el mes en que mayor número de teléfonos se instalan
- La Compañía Telefónica, una de las cinco grandes empresas españolas

Por José Antonio SOMOZA

La señorita telefonista, nuestra ignota amiga «de voz», que tantas veces nos ayuda por los hilos en la solución de nuestras pegas, y con la que quizá nos habremos cruzado en la calle sin recono-cernos. — (Foto Santos Yubero, Logos).

te toda la noche del próximo N 1930 existían en Espafia 212,360 teléfonos. En 1968 ese número había pasado a ser de 3.702.244. El incremento ha sido espectacular. Pero quizá la cifra comparativa de los dos años señalados no sea tan expresiva como el dato que a continuación les brindamos: el año pasado se instalaron en España tantos teléfonos como aparatos de esta clase había en el país en 1930.

SIEMPRE ADELANTE :-: La Compañía Telefónica Nacional de España ha sido la empresa encargada de hacer frente a la expansión de las comunicaciones telefónicas en nuestro país. Empresa fundada a memás, una de las más populares, que con 253.000 accionistas. Es que tiene siete millones y me- empresa en la que el Estado tiene fuerte participación (el 40 por ciento) y una de las que tificos de la NASA como los más rápidamente han crecido en estos últimos años. Un solo bros sobre la ciencia de la dato sirve para poner de relie-aerenautica e investigación es-ve cuanto hemos dicho. En 1964 pacial citan a Paulet como el pionero de los actuales cohetes.

Del Castillo manifestó que las debido a que en aquella épo- jante. La explicación es muy sencilla: España es un país en tar social.

Esos tres millones y medio de teléfonos que hay actualmente DICIEMBRE, EL MAS

LOCO :-: :-: :-: :-:

La demanda de teléfonos no cesa de crecer en España. La necesidad de las comunicaciones telefónicas se hace más patente cuanto más grande es la ciudad. Pero no es ese el único motivo por el que se instalan teléfonos. Existe también la comodidad de poder efectuar llamadas inter-urbanas desde el propio domicilio. En cualquier caso el mes de Diciembre es el que registra un mayor número de instalaciones. Si tenemos como ejemplo el año 1968 advertimos en él que mientras en Enero se instalaron en Madrid solamente 3.629 unidades, en Diciembre la cifra había pasado a ser de 21.070 teléfonos. En Barcelona la evolución ha sido paralela. Así en Enero se instalaron 3.669 unidades y en Agosto 3.438; en cambio el número de teléfonos puestos en funcio-namiento en el mes de Diciembre fue de 18.346. La explicación hay que buscarla en la ne-cesidad de atender el cumplimiento de los planes de expan-sión de la compañía. En Di-

REDACCION: 20 12 80

ciembre se puede hacer va. prácticamente, balance de la labor de todo un año. Por ello es el mes ideal para redondear las cifras y aproximar la realidad al plan previamente trazado.

TRABAJO NOCTURNO -

Para asegurar el mantenimienlo del servicio durante la noche es preciso mantener un deterfrente de ese complicado y multicolor mundo de las clavijas y las conexiones. Por Madrid pasan innumerables conexiones no nales. Para servirlas permane-cen de guardia desde la una a las siete de la mañana cuarenta personas entre operadoras y personal de servicio. En Barcelona, pese a ser una ciudad de ción muy semejante a la de Madrid y ser también importante centro de comunicaciones, el número de personal en servicio durante la noche es más reducido: dieciséis personas en total.

> EL COSTE REAL DE UN TELEFONO :-: :-: :-:

Para la pareja de recién casados que pide la instalación de un teléfono en su nuevo hogar el precio de la unidad es siempre un poco caro. Con todo, el precio de ese nuevo teléfono es mucho más elevado de lo que ellos suponen y de la cifra que figura en el recibo correspondiente. Si tuvieran que pagar el precio «real» de la unidad, su presupuesto se vería seriamente amenazado. En efecto, el costo de una nueva unidad telefónica instalada en cada uno de los nuevos hogares españoles, comprendiendo en el costo todos los elementos de conmutación y transmisión, es de 40.000 pese tas. Ni que decir tiene que la Compañía no cobra esa cifra, ni mucho menos, sino sólo una parte de la misma, una vez deducido el coste de los elementos comunes.

LA DEMANDA DE TELE-

FONOS :-: :-: :-:

No existen estadísticas exactas sobre la profesión de quie-nes solicitan la instalación de un aparato telefónico. Sin embargo se sabe que, entre los profesionales que mayor uso del teléfono hacen, hasta el punto de no poder ejercer su profe-sión sin él, figuran los médicos y los abogados. También los ingenieros, ya trabajen solos, ya formando una empresa. En general, los hombres de negocios que, a menudo, solicitan la instalación del teléfono con varias líneas para poder atender las llamadas simultáneas.

MAÑANA RECEPCION **EN CAPITANIA**

Con motivo del XXXIII aniversario del glorioso Alzamiento Nacional

Mañana. viernes; con motivo de celebrarse el XXXIII aniversario del glorioso Alzamiento Nacional, tendrá lugar a las doce de la mañana, en el salon del trono del Palacio de Capitania. recepción a la que han sido invitadas todas las autoridades, entidades y Corporaciones.

PROHIBICION DE APARCAMIENTO

Con motivo de la recepción que ha de celebrarse en Capitania General el día 18 de Julio, queda prohibido el aparcamiento de toda clase de vehículos a partir de las nueve de la mañana de dicho dia y hasta la terminación de la misma, en los lugares siguientes: Plaza de Alonso Marti-

nez y calle de Lain Calvo, hasta su confluencia con la de Arco del Pilar. Advirtiéndose que todos

aquellos vehículos que se encuentren estaciona dos en los indicados lugares a partir de dicha hora serán retirados mediante una grúa con cargo a cuenta de los propietarios de los mismos.

Empieza la caminata



Nijmegen (Holanda).-Muy temprane se iniciaron las tradicionales marchas de Nijmegen, que gurarán cuatro días. Agut vemos un representante suizo, que no se preocupa por la falta de una pierna para cumplir el largo camino .- (Telefoto UPI-CIFRA).

> Madre de familia: si no puedes contar con un servicio doméstico continuado, pero necesitas ayuda recurre a la Bolsa de frabajo de la Asociación de Amas de Casa (Calera, 35), los viernes de cuatro y media a cinco y media.

Más buques rusos al Mediterráneo

Cruzarán los estrechos turcos dos barcos de transporte y ocho oceanográficos

Estambul (Efe-UPI). - Diez navios de la Marina soviética -dos barcos de transporte y ocho buques oceanográficoscruzarán los estrechos turcos en dirección al Mediterráneo del 17 al 22 del mes actual, según han anunciado hoy las autoridades portuarias de Estambul.

A INDUSTRIAS NUEVAS... **BUENOS IMPRESOS** CONFECCIONAMOS

Pavisfor, cotologos, folisios, memorios impresos comerciales, de propagando, de aliuna, de obra, etc. TRABAJAMOS Offset . Tipografia . Folograbada

GARANTIZAMOS Maquingria moderna, personal especializado, precios ventajoses. SOUCITEN NUESTROS PRESUPUESTOS

Vitoria, 13

Este nuevo descubrimiento del mundo creado es muy importante para nuestra vida es-piritual. Ver a Dios en el Mun-do y al Mundo en Dios: ¿Qué hay más atrayente? ¿No es esta la luz amiga y estimuladoque debe sostener la vigilia clentifica del investigador? ¿No es así como se ahuyenta el tetror del vacio, que el tiempo inensurado y el espacio ilimiproducen en torno al mi-

mos que somos nosotros?

decir, el misterio de nuestros destinos- ¿No se colma asi de una oleada de bondad viva y de amor? ¿No vienen a nuestros labios las palabras, familiares pero siempre superlativas, que

Expectación e interés en todo el Mundo

nos enseña Cristo: "Padre nuestro que estás en los cielos?" "Si, hijos queridisimos: vengan a nuestros labios estas hondisimas palabras, mientras contemplamos la gran empresa de los primeros astronautas que pisarán sobre el silencioso y pálido satélite de la Tierra, desafiando inauditas dificultades, como si tratasen de honrar la inmensa obra del Creador. Y repitámoslas por ellos, por la Humanidad, por nosotros. Con nuestra bendición apostólica".

FELICITACION DE KIESIN-GER

Bonn (Efe). - El canciller federal Kurt Georg Kiesinger envió hoy una felicitación al presidente Richard Nixon por los progresos cosmonáuticos de Estados Unidos deseando buen éxito al viaje de los tres astronautas, "a los que acompañan de corazón con sus mejeres votos todos los alemanes".

EXPECTACION MUNDIAL

Washington (Efe) .- Noticias recibidas de todos los países del Mundo dan cuenta de la expectación con que se ha seguido la iniciación del viaje espacial del «Apolo XI».

Centenares de millones de personas han seguido, a través de Televisión Española el lanzamiento y demás pormenores de la jornada inicial del histórico viaje a la Luna y de todos los países han sido enviados mensajes al presidente norteamericano y a la NASA, haciendo votos por el mayor éxito de los astronautas.

La Prensa soviética ha informado escuetamente sobre la misión del «Apolo XI», pero la televisión rusa no difundió el lanzamiento en directo ni interrumpió sus programas nor-males para facilitar informa-

ción del acontecimiento. A su regreso a Washington, los senadores Mansfield y Kennedy dijeron que las «necesidades de la Tierras deben tener prioridad sobre las aventuras espaciales después de la Ambos salieron al paso de las afirmaciones del vicepresidente Agnew, de que ela

Rusia ha informado escuetamente sobre el acontecimiento ahora a colocar un hombre en Marte para antes del final de

> LOS TELESPECTADORES SUECOS, LA LLEGADA A LA LUNA Y UN RELOJ DE

Estocolmo (Efe-Reuter). -

Los telespectadores suecos serán despertados «con el alegre canto del cuco» en las primeras horas de la mañana del próximo lunes, día 21, para que puedan conectar sus televisores contemplar la llegada a la Luna de los astronautas norteamericanos del «Apolo XI». La televisión sueca ha prometido hoy poner en marcha un servicio especial para despertar amablemente a sus clientes quienes deberán mantener sus aparatos conectados duran-

despertarán» ha declarado un «Le saseguramos que se des-pertrarán», ha declarado un portavoz de la compañía sueca de televisión.

domingo al lunes.

EL PRIMER COHETE ESPA-CIAL SE CONSTRUYO EN

Lima (Efe). - El primer cohete bipropulsor de combusti-ble líquido ideado y construído en el Mundo fue en el Perú el año 1895 por el científico peruano, Pedro Paulet, afirmó hoy el presidente de la comisión de estudio del organismo nacional espacio, doctor Manuel del Castillo.

Dijo que el pequeño motor bipropulsor del cohete construído en aquella época, tuvo la fuerza de empuje de 200 libras y que ahora, modernizado y aumentado en escala se puesto que cuenta nada menos refleja en el «Saturno V» y dio de libra sde empuje.

Afirmó que tanto los cienmás autorizados autores de li-

investigaciones de Paulet se hay empresa en el país que pueruncaron por la falta de apoye da ofrecer un balance semeca se daba mayor importancia a los aviones a hélice que hacían desarrollo y los teléfonos son su aparición y ni se pensaba en un signo inequívoco del bieneslos cohetes.

DE MADRID A SORIA :-:

en funcionamiento en toda España están bastante irregularmente repartidos por el territorio nacional. Hay provincias con menos de diez mil teléfonos y provincias con más de medio millón. La media nacional es de 75.045 unidades por provincia, pero las diferencias son muy acusadas. La provincia con me-nor número de unidades instaladas es Soria, con 7,308 teléfonos. Y la que tiene un número más alto Madrid, con 856.100 unidades. Entre ambos extremos figura una larga serie de provincias con cifras más o menos próximas a la media nacional. Así, Barcelona tiene 720.695 teléfonos; Valencia, 194.095; Vizcaya, 167.981; Sevilla, 109.659; Zaragoza, 92.327; Oviedo, 90.280; Málaga, 73.981; La Coruña, 69.109; Cádiz, 65.209; Murcia, 56.125; San-ta Cruz de Tenerife, 54.876; Guipúzcoa, 53.554; Navarra, 49.727; Pontevedra, 48.634; Granada, 44.837 y Lugo, con 16.063.

NUESTROS TELEFONOS:

ADMINISTRACION: 20 71 48

La educación comunista empieza ya en la infancia, en la organización de pioneros

Cronica para DIARIO DE BURGOS, por Ricardo Estarriol enviado especial de "La Vanguardia").

En las llamadas colinas de Lenin, de Moscu, se levanta ahora un edificio moderno de considerables dimensiones: es el palacio de los pio-neros. Desde que pisé por vez primera el suelo de la Unión Soviética, me llamó la atención el uniforme de pionero que solian llevar los escolares por las caalles: ca-misa o blusa blanca, pantalones o falda azul, foulard rojo al cuello y una gorra semejante en su forma a nuestra clásica gorra militar, aunque sin borla y de dimensiones mayores.

Después de numerosas y pacientes conversaciones sobre temas políticos o ideoló-gicos varias veces me habian dicho mis interlocutores so-viéticos: "Mire, es inútil: usted pertenece a otro Mundo. Su educación, el ambiente y las convicciones le incapacitan para comprender nuestro sistema". De nada servia demostrarles que haba estudiado su sistema a conciencia o que estaba en condiciones de basar mis argumentos con citas de clásicos del marxismo-leninismo: el conocimiento de un sistema cuyo centro de gravedad es revolucionario o sus consecuencias prácticas. conocimiento intelectual es insuficiente.

Pero en honor a la verdad debo decir que ellos mismos reconocen que su forma de pensar está también determinada por los mismos factores de educación y ambientes. Y su razonamiento era de una lógica aplastante: "Puesto que nuestro sis-tema es el único verdadero, esa educación que damos a nuestros jóvenes ciudadanos contribuye a hacerles más libres". Queda por demostrar naturalmente lo más importante: que el sistema sea el

único verdadero. Ello explica el interés que tuve por observar de cerca la educación que se imparte la juventud soviética en las escuelas y fuera de ellas. Fuera de las escuelas, la mayor parte de los muchachos son encuadrados en el movimiento de los pioneros: esta organización contaba en 1967 con 24 millones de afiliados (según datos ofi-

te sorprendente, puesto que egún el almanaque de la ONU— en la Unión Sovié-tica haba en las mismas fechas 21,8 millones de niños entre 9 y 15 años (esta es la edad en la que se admiten a los pioneros) debe ser menor. En otras palabras, segun las cifras, en la Unión Soviética hay más pioneros que niños.

No quisiera dar demasiada importancia a este ba-che estadistico: lo cierto es que una abrumadora mayoria de los escolares son pio-

En el palacio de los pio-neros de Moscú me recibió la directora, Maria Soldatova, una mujer extraordinariamente elegante y amable, para quien el trato con los niños se ha convertido en una anténtica pasión. Me contó que el palacio es una fundación conjunta del Komsomol y de los pioneros (la organización de los pioneros está subordinada al movimiento de las juventudes soviéticas, llamado Komsomol) y tiene por objeto fomentar la especialización de los escolares en disciplinas que no pueden ser cultivadas con tanto detalle en las escuelas. Según me dijo, frecuentan el palacio alrededor de 2.000 escolares, que se reparten en 780 grupos, diri-gidos cada uno de ellos por un instructor o instructora, la mayoría de ellos miembros del Komsomol. Los ninos acuden al palacio dos veces por semana. Natural-

Antes de ingresar en la organización de los pioneros los niños pueden iniciarse ya como "octubristas" (nombre alusivo a la revolución de Octubre). Cuando ingresan en el movimiento hacen promesa o juramento, cuyo texto he querido copiar literalmente: "Yo, ingresan-do en las filas de la organización de la Unión Soviética que lleva el nombre de V. I. Lenin, delante de mis compañeros, prometo fielmente amar con todas mis fuerzas y ardor a mi patria, vivir, estudiar y luchar de acuerdo con todas mis fuerzas y ardor a la herencia que nos dejó el gran Lenin, según enseña el partido comunista, y cumplir siempre la ley de

mente, la asistencia es gra-

los pioneros de la Unión So-

Naturalmente quise conocer esta ley, que consta de los siguientes puntos:

1.-El pionero está dispuesto a dar su vida por su patria, partido y por el comu-

2.-El pionero es companero y dirigente de los oc-

3.—El pionero es un camarada honesto y leal y siempre valiente en su lucha por

4.-El pionero es tenaz en su estudio, trabajo y en el

5.—El pionero venera la memoria de los luchadores caidos y se prepara para ser el defensor de la pa-

6.—El pionero toma por ejemplo los héroes de los lu-chadores y de los obreros. 7.-El pionero se prepara para ser Komsomolista.

Pero volvamos al palacio, cuyos gastos de manteni-miento son relativamente elevados: 2.000.000 de rublos al año (125 millones de pesestas al año).

Sus actividades son dificiles de abarcar: olimpiadas en la ciudad, competiciones deportivas de invierno y verano, marchas turísticas en verano, concursos de arte, etcétera. El palacio fue construído en 1962 y constitu-ye un regalo del Komsomol.

Hice un recorrido por to-do el palacio. Delante del edificio hay una amplia explanada con un mástil, en la que se realizan desfiles marchas en fechas determinadas, como por ejemplo el "día del antifascista jo-ven", o en fechas semejantes: en la Unión Soviética existen números "días" conme-

morativos de este tipo. Me detuve bastante tiempo en la clase de escultura y modelado. La mayor parte de las obras representaban temas militares o laborales, muy de acuerdo con el "realismo socialista". Le pregunté al profesor a qué se de-bía este hecho: "Los ni-nos saben apreciar el valor de nuestra revolución —me contestó— y manifiestan de esta forma sus sentimientos de admiración y respeto por

la causa de los obreros".

A mi llegada había sido

recibido en el llamado "Club Internacional" del palacio, un club inaugurado el 10 de Noviembre de 1962, que coincidia con el dia mundial de la juventud. A ese club pueden inscribirse niños entre los 12 y 17 años que tienen especial interés por informarse y tener contactos con el extranjero. Su consigna -escrita debajo de un enorme cartel con una fotografía de Dolores Ibarruri y de unas "comprensivas y pacíficas" frases sobre el sistema politico español- decia: "Por la paz y la amistad de todos los niños de todo el Mundo". La señora Soldatova tuvo un breve momento de vacila-ción al advertir mi asombro sobre el carácter combativo y militante de aquél y otros letreros repartidos por la sala, pero se repuso rápidamente para explicarme que el club cuenta con 300 miembros en Moscú y otros 1.000 "miembros colectivos" fuera de la capital. Los socios están repartidos en grupos que cultivan el estudio de idio-mas extranjeros. Natural-mente, existe también un club de castellano

—Nuestros niños sienten un gran interés por España, me dijo la directora.

—Desde los años treinta existe en la Unión Soviétiva un sentimiento de simpatía por el pueblo español...

-¿A qué se debe ese in-

-¿Cómo se manifiesta ahora ese interés? -Algunos de los socios, por

ejemplo, mantienen con-rrespondencia con niños españoles, aunque son pocos en comparación con otros paí-

-¿Cómo aprenden el caste-llano? ¿Tienen libros de tex-

No en el palacio de los pioneros, pero más tarde en Taschkent, tuve ocasión de ver uno de los libros de texto que se utilizan en la Universidad soviética -que no debe ser muy distinto del que tendrán los pioneros— cuyo texto es un "modelo de sen-tido pedagógico". Uno de los primero sejercicios de traducción que se ofrece en el texto decía: "Los heroicos obreros españoles que en su valiente lucha contra el fascismo derramaron su sangre en beneficio de todos los obreros de todo el Mundo, dieron un ejemplo de solidaridad al combatir la alianza capitalista —clerical— bur-guesa...". Me atrevi a suge-

-Quizá seria útil procurar que los niños leyeran textos españoles actuales...

-Aquí no tenemos ningu-Al final de la entrevista no pude contenerme más:

puede ser peligroso inculcar ideas políticas a los niños en una edad tan temprana, cuando todavía no han desarrollado su espíritu criti-

No les inculcamos ninguna idea política...

-Y todo eso, ¿qué es?, di-je indicando los letreros y slongans que pueden verse en todo el edificio.

-Eso forma parte de la educación que les damos. ¿Usted no cree que conviene que los chicos sepan que en la India o en Biafra, los niños mueren de hambre?

-si, naturalmente, pero eso no es lo único que ustedes enseñan. -Entonces, ¿a qué se re-

fiere usted? -Por ejemplo, la promesa dice que ellos se comprometen a seguir la doctrina de Lenin, "tal como la enseña el partido"... Esto tiene po-

co que ver con el hambre en el Mundo y usted y yo sabemos que el partido ha enseñado en épocas cosas dis-Lo único que queremos es

educarles para que sean buenos comunistas. -Desde luego, en eso es-

tamos de acuerdo.

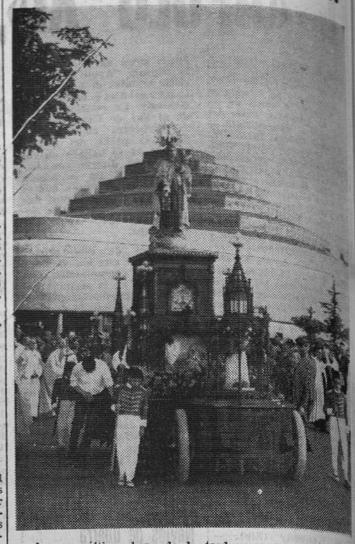
CAMBIA RUSIA POR ESPAÑA

Roma (Efe). - Durante cuatro horas fue retrasada hoy la salida de un avión de línea aérea soviética "Aeroflot", que debía cubrir la ruta Roma-Moscú,

"En el avión hay una bomba", dijo una voz anónima por teléfono y las autoridades del aeropuerto comenzaron la búsqueda de la bomba, cuando los pasajeros habían comenzado a embarcarse.

Entre los viajeros que iban a salir a Moscu y que tuvieron que esperar cuatro horas en una sala del aeropuerto, se hallaba la actriz Gina Lollobrigida, quien después del incidente renunció a su viaje -que realizaba para asistir al festival cinematográfico de Moscú- y anunció que mañana saldra para España a pasar 16 días de vacaciones

LA PROCESION DEL CARMEN



Ayer, a última hora de la tarde y como culminación de las solemnidades religiosas correspondientes a la fes de las solemniques rengiosas consequences a la les-tividad del día, recorrió las calles de la ciudad la procesión del Carmen, de la cual recoge la precedente placa la iniciación del desfile del cortejo. — (Foto FEDE)

El Jefe del Estado y señora asistieron en El Pardo a la conmemoración religiosa de la Virgen del Carmen

fue entonada la Salve ma-rinera por los coros del Mi-

AUDIENCIA DEL JEFE DEL

ESTADO A UNA COMISION DE ALMIRANTES

Madrid (Logos).— Su Ex-ceelncia el Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejér-

citos, ha recibido en audien-

cia militar, en su residencia

del palacio de El Pardo, en

el día de hoy, a una comi-sión de almirantes y gene-

rales presidida por el exce-

lentísimo señor ministro don

Pedro Nieto Antúnez, que le

cumplimentó con motivo de la festividad de Nuestra Se-ñora del Carmen, Patrona de

EL CAUDILLO RECIBE A UN

MINISTRO DE KUWAIT

mera hora de la tarde de hoy, en el palacio de El Par-

do, Su Excelencia el Jefe del Estado recibió en audiencia al señor Ahmed Al-Atiki, mi-

nistro de Finanzas y de Pe-tróleos de Kuwait, acompa-ñado del ministro de Indus-

NUEVO DIRECTOR DE LA ACADEMIA GENERAL

Zaragoza (Logos).— En la Academia General Militar se

ha verificado la entrega del

nombramiento de caballeros

alféreces cadetes a los 222 componentes de la XXVI pro-

mación, as como la clausura del curso 1968-69 y la en-trega del mando de dicho Centro.

Presidió la ceremonia el

capitán general de la V Re-

gión militar, en representa-

ción del ministro del Ejér-

cito, quien hizo entrega en

su nombre del mando de es-

ta Academia, al nuevo di-rector general de brigada de

Infantera, don Santos Sánchez Blázquez.

EL PRESIDENTE DEL CA-

Madrid (Logos). — Con des-tino a Niza salió el presidente de la República del Camerún,

señor Ah-Madou Ahiojo, que ha-

bia llegado unas horas antes

procedente de Las Palmas, En el

aeropuerto fue cumplimentado

por el señor Calbbo, del protoco-

lo de Asuntos Exteriores y el

encargado de negocios del Ca-

VISITA DE ESTUDIANTES

Madrid (Logos). — Durante una hora el ministro de Educa-

ción y Ciencia, acompañado del

subsecretario, ha recibido esta

AL MINISTRO DE EDUCACION

Dos explosiones

norteamericanas

nucleares

subterráneas

merún en España.

MERUN, EN MADRID

Acaaadeamia, hndil

tria, señor López Bravo.

Madrid (Logos) .- A pri-

la Marina española.

nisterio de Marina.

El vicepresidente del Gobierno presidió los actos en honor de la Excelsa Patrona de la Marina

Madrid (Logos).- En la mañana de hoy, en la igle-sia del palacio de El Pardo, y con motivo de la festividad de la Virgen del Carmen, se celebró la Santa Mi-sa y Salve solemne, a la que asistieron Su Excelencia el Jefe del Estado y señora, así como los jefes y segundos jefes de las Casas Militar y Civil y representaciones de ambas.

Terminada la misa, ofrecida por el capellán del Regimiento de la Guardia de Su Excelencia, don Eloy del Moral, se procedió a la imposición del santo escapulario a los asistentes.

Son numerosos los mensa-jes de felicitación recibidos en palacio con motivo de la onomástica de doña Carmen Polo de Franco, de su hija, la Marquesa de Villaverde y de su nieta, Maria del Carmen Martinez Bordiú Fran-

ACTOS EN HONOR DE LA EXCELSA PATRONA DE LA MARINA

Madrid (Cifra).— El vice-presidente del Gobierno, al-mirante don Luis Carrero Blanco, ha presidido hoy la función religiosa celebrada en la iglesia de San Jerónimo el Real, en honor de Nuestra Señora del Carmen, Patrona de la Marina. Acompañaban al señor Ca-

rrero Blanco los ministros de Marina, del Aire, de Comercio, de Industria, de Gobernación, de Justicia, secreta-rio general del Movimiento, y otras personalidades, así como representantes del Cuerpo Diplomático acreditado en Madrid.

Rindió honores una comrina con bandera y banda, que una vez terminada la ceremonia religiosa desfiló ante el vicepresidente y restantes miembros del Gobier-

La misa fue oficiada por un capellán de la Marina de Guerra y al término de ella

SUCESOS

ASALTO Y FUGA

Nueva York (Efe), - Tres hombres, cubiertos sus rostros con capuchas y máscaras penetraron hoy en la prisión del Estado de McDowell, en la localidad de Marión (Carolina del Sur) y tras golpear y atar a los guardianes, facilitaron la fuga a diecinueve reclusos de un dormitorio de la citada penitencia-

Las autoridades de Marión senalaron que los presos fugados, armados y considerados peligrosos, huyeron en dos automóviles robados de la penitenciaria y en un tercero traido por los tres enmascarados.

Añadieron las autoridades que, aparentemente, los tres enmascarados penetraron en la prisión para liberar a un compañero y que el resto de los presos se unieron a la fuga.

La citada prisión alberga a otros sesenta y seis presos no envueltos en la fuga.

metros de los muelles de Liver-

Los pasajeros han permaneci-

do a bordo y se espera que va-

rios remolcadores pongan a flo-te de nuevo al "Monte Anaga",

que unicamente tiene embarran-

cado un sector de la quilla y no

corre peligro alguno,

las islas Canarias.

EMBARRANCA UN CRUCERO ESPANOL

Nueva York (Efe) .- Los Estados Unidos llevaron a Liverpool (Inglaterra) (Efecabo hoy dos explosiones nu-Reuter). - El barco crucero escleares subterraneas en el polígono de pruebas de Yuc-ca Flat (Nevada), se reveló pañol de 6.813 toneladas "Monte Anaga" ha embarrancado hoy en esta ciudad. con 100 pasajeros a bordo poco después de haber zarpado a

atómica" ha dicho que no hay El citado crucero, de la comningún peligro de radiación pañía naviera "Aznar", matrícula de Bilbao, cuyos agentes en Un portavoz de la comi-Liverpool son la firma "Yeosión declaró luego que la primera explosión, tuvo lu-gar a las 06,00 y la segunda ward Brothers" ha embarrancado en un banco de arena en el río Mersey a unos tres kilóa las 07,55 horas locales.

La "comisión de energía

La segunda explosión -con una apotencia equivalente de 20 a 200 toneladas de "TNT" fue registrada en los sismó-grafos de Pasadena y Berkeley (California) y en Phoenix (Arizona), pero no la

mafiana a la comisión nacional de presidentes de asociaciones estudiantes integrada por ocho representantes y constituida con funciones de gestiones en la primera reunión que celebraron recientemente en Alcalá de Henares. Han realizado peticiones urgentes destinadas al funcionamiento y desarrollo de

recuperación, afirma el Consejo sindical de Barcelona Una joven norteamericana, considerada

El momento económico nacional es de plena

la turista «diez millones»

Barcelona (Logos).-Durante el primer semestre del corriente año se ha producido una tendencia hacia la recuperación de toda la economía nacional. En los momentos presentes la Organización Sindical barcelonesa viene constatando que la actividad ha llegado a niveles normales y que las expectativas empresariales, en general, son óptimas, como lo indica la reanudación de las inversiones industriales que habían llegado a alcanzar anteriormente niveles peligrosamente bajos.

Al efectuar sus análisis de la situación coyuntural, el comité ejecutivo del Consejo Sindical de Barcelona ha estimado que el momento econômico actual es de plena recuperación Se ha confirmado totalmente la linea decreciente de los expedientes de crisis y del paro re-

El comité acordó expresar su satisfacción y reconocimiento al ministro de Industria por sus manifestaciones en defensa de la pequeña y mediana empresa.

El comité conoció y consideró, con satisfacción, las recientes declaraciones del ministro y delegado nacional de Sindicatos sobre la Ley Sindical y acordó reiterar al señor Solis Ruiz el apoyo total de la Organización sindiical barcelo-

UNA NORTEAMERICANA TURISTA «DIEZ MILLO-

Madrid (Logos).- La joven de 17 años de edad, norteame ricana, Gretchen-Gross-Nettle, ha llegado, a las once de la manana al aeropuerto de Barajas y ha sido considerada como la turista «diez millones».

Ha manifestado que es la primera vez que viene a España, que nació en Pensylvania y que viene con otros 150 jóvenes compatriotas para visitar diversos puntos de nuestro país entre ellos Santiago de Compostela, León, Zaragoza y otras La Dirección general de Pro-

moción del Turismo la ha obsequiado con una muñeca, un visor, un toro de fieltro, una antologia del cante flamenco. un libro de El Escorial, una mantilla, una peineta, el ra-

Anthony Quinn será «Don Quijote»

Bogotá, Colombia (Efe). — "Columbia Picture" anunció hoy en esta capital por el actor norteamericano Anthony Quinn interpretará al célebre Don Quijote de la Mancha, en filme que será rodado en Colombia a partir del mes próximo.

La ciudad de Popayán, al Sur del país ha sido escogida como principal escenario para la filmación. Popayán conserva su arquitectura absolutamente colonial, y es considerada como la ciudad "más española" de Colombia. La compañía productora no suministró detalles sobre otros actores. El rodaje durará 18 meses y se invertiran tres millones de dolares.

banda bordada con el título de «turista diez millones».

DONATIVO DE ACCION SO-CIAL EMPRESARIAL Sevilla (Logos).--Un donati-

vo de seiscientas mi: pesetas ha sido entregado por Acción Social Empresarial, de esta capital, al Cardenal arzobispo, doctor Bueno Monreal, con destino a las obras de vivienda que se construven como recuerdo del Congreso Eucaristico ce-

pasado. El presidente de la asociación, don Leopoldo Salvador, expresó la satisfacción de todos por poder colaborar en el importante plan de 1.500 viviendas para clases sociales econômicamente débiles que proporciona el Prelado.

lebrado en esta capital el año

El Cardenal agradeció el de nativo y destacó la labor que los miembros de Acción Social Empresarial realizan en un linea de justicia social que hay

CONSEJOS DE VERANO

LA SED HAY QUE SABERLA APLACAR CON CUIDADO

No siempre el agua fresca es el mejor remedio para el calor

Cuando hace calor, se transpira y se suda. Sobreviene la sed, inevitablemente. Y no hay que privarse de beber. Es una necesidad inevitable. Es necesario que el cuerpo recupere el agua que ha perdido, la que se ha evaporado. El organismo está deshidratado. Hay que beber. Beba usted hielo. Y es bueno masticarlo. Aunque digan que es malo para la sa-

lud, no haga ningún caso. Beber agua helada o hielo no es peligroso en si.

Solamente las personas de intestino frágil, los que padecen de colitis (esta inflamación dolorosa del intestino grueso, que produce dolores en el vientre entero, fermentaciones desagradables, gases, flatos, deben abstenerse), pero si su intestino es normal o nunca le ha molestado nada impide que beba agua tan fria como le plazca, tan sólo con observar ciertas sencillas reglas de hi-

La primera de ellas es no beber agua helada, comiendo. Este frio del agua o de otra bebida helada cae como una piedra sobre el estómago en plena secreción de los jugos gástricos. Las glándulas estomacales se hielan y la digestión queda bloqueada.

En revancha, los aperitivos están permitidos, siempre que se tomen como una media hora antes de sentarse a la mesa. Las gaseosas son generalmente fabricadas con agua to-

bien filtrada casi siempre, no ofrece peligros. Pero se debe desconfiar de cualquier pon de agua en el campo, ya que no existen garantias de pots-El frio no basta para mata

mada de la cañeria, de les grifos. El agua de las cludades

los microbios del agua Para llevar de viaje es aconsejable el agua mineral, que bacterio lógicamente es pura.

Todos sabemos que bebiendo agua helada comenzamos prolito a sudar. Absorber una graft cantidad de líquido frio cuair do se está sudando, puede das lugar a un enfriamiento qu va del simple catarro a la pu monia. Es fácil de subsanar el te riesgo. Primero, séquest bien todo sudor antes de be ber y, después, beba muy des

¿Qué hay que beber cuando hace calor? Sobre todo, nada de alcohol, cuyas calorias cen transpirar mucho. Por igual razón tampoco es bueno

Pero puede beberse agus ap tasa y aún mejor, jugos de fra tas ber mucho vino.

Si el calor le aplana much (lo que sucede a hepáticos nerviosos) tomese café o ligero. Estas bebidas refrescan y tonifican los nervios, freuso do al mismo tiempo la secre ción excesiva de sudor.

Augusto CUARTAS

MATRICULESE EN LOS NUEVOS Y MODERNOS

CURSOS DE MECANICA ELEMENTAL

ES UNA GRAN IDEA DE

AUTO ESCUELA BURGALESA Y GESTORIA PARDO CALLUA

iniciadora de estos cursos y cuyo éxito está asegurado

FRIGORIFICOS Adquiéralos en comodísimos plazos. GRANDES ALMACENES

* TOROS *

El día de Santiago, novillada económica en nuestra plaza

empresa González Lucas nos anuncia una novillada económica que celebrará como homenaje a la mujer burgalesa. de tal manera que todas aquellas damas y señoritas que vavan acompañadas de un caballero tendrán libre acceso a la

El cartel de esta función taurina, que va a celebrarse en uno de los dias más calurosos del año (de Santiago a Santa Ana dura el verano, dicen los viejos), es el siguiente:

Seis novillos de los hermanos Caminero, de Carrión de los Condes, para Victor Javier Morales, de Sevilla: José Vicente Montes, de Valencia, y Angel Corral, de Salamanca, tres novilleros cuyos nombres son para nosotros desconocidos pero que suponemos vendran a Burgos suficientemente placeados para salir airosos del compromiso y divertir al público que acuda a la plaza.

EL CHOFER DE «PAQUI-RRI» TRIUNFA EN UN FESTIVAL

Barbate de Franco, Cádiz (Cifra).-El chofer del matador de toros Francisco Rivera «Paquirri> ha protagonizado la nota sorprendente en un festival taurino celebrado esta tarde en la plaza de esta ciudad. Sin ser profesional de la tauromaquia pidió permiso para sustituir a «Paquirri» -herido en la corrida del viernes, en Pam-plona- y lo hizo de forma tan destacada que, alternando con otros matadores profesionales puede decirse que ha sido el triunfador de la tarde, cortan-

Para el próximo día 25, fes- do orejas y rabo, tras brindar tividad de Santiago Apóstol, la la faena a su jefe y entre el

regocijo del público. Se lidiaron cuatro novillos de don Agustín Pérez Pacheco, de Alcalá de los Gazules, que resultaron buenos, en general. Emilio Oliva, ovación y vuelta; Miguel Mateo «Miguelín», ovación y vuelta; José Rivera «Ri-

verita», dos orejas. El chofer de «Paquirri», dos orejas y rabo y salida a hom-

CORRIDA EN CARTAGENA

Cartagena (Cifra) .- Corrida con motivo de la festividad de la Virgen del Carmen. Un cuarto de plaza. Seis toros de doña María Sánchez de Terrones, man-sos. Santiago Martín "El Viti", ovación, una oreja y vuelta en su primero y si-lencio en el otro. Miguel Márquez, ovación, dos orejas y vuelta al ruedo en el segundo y palmas en el quinto. Santiago López, palmas en su primero y ovación, una oreja y vuelta al ruedo en

FESTIVAL BENEFICO

el último.

Almodóvar del Campo (Ciudad Real) (Cifra).— Festival taurino con motivo de la festividad de la Virgen Carmen. Cuatro novillos de Joaquin Garcia, de Che-ca (Guadalajara). El rejo-neador Ricardo Torres "Bombita", cortó las dos oreias y el rabo de su novillo y fue sacado a hombros. Manolin Lucas, una oreja; Fidel San Justo, dos orejas y rabo; Angel Rodilla "Angelin", fue



Por MARIA CONSUELO REYNA

Johnny Valentino pide una oportunidad

* «Si alguien quiere mis discos le mandaré el dinero para comprarlos»

* «Sólo pido que no me hundan a la primera de cambio»

Ha actuado en Inglaterra, Alemania, Suecia, Noruega y Dinamarca y ahora ha regresado a España para intentar el triunen su propio país porque pese al nombre, es

-Cuál fue tu primera actuación importante en España? -En el Festival del Miño, detendiendo la canción que representaba al País de Gales. -No crees que el estilo de las canciones que interpretas en tu primer disco ya está su-

Tal vez sea así, pero quiero dejar bien claro que ese ni es mi estilo, ni me va, ni acaba de gustarme. Entonces, ¿por qué lo gra-

baste?

—La razón de este disco es que hice un corto en color, di-rigido por Joaquín Parejo Díaz, con el título de «Final feliz» y sprovechamos la ocasión para sacar la canción.

-¿Cuál es tu estilo? -Baladas. -Y con nombres como Humperdinck, Rowles... ¿qué puedes llegar a ser en el campo de las

-Estos señores viven fuera de España y lo que a mi me interesa es el mercado de habla hispana, no el de habla inglesa. Es más, creo que mi posjura es bastante cómoda y no voy a encontrar demasiada competencia... pese a que ya me he llevado una buena cantidad de

-Sí, porque mi disco tenía os errores lógicos de todo principiante. Lo único que pido es que, por favor, me den tiempo crecer y no me hundan a las



primeras de cambio. Es injusto que a los principiantes se nos muela a palos y a las «figuras» se les acepte como bueno cual-

-En todo. Lo que ocurre es que soy más sincero que nadie digo todo lo que pienso. Bueno, lo de Sinatra era broma,

quier disco, aunque sea un au-

-Lo intentaré. Desde luego en

-¿Llegarás a destacar?

téntico «petardo».

pero de verdad que lo conozco. -¿Y él a ti? -También. Coincidimos en Berlín y estuve con Sinatra y todo su clan.

España es muy difícil porque

nadie te echa una mano hasta

que no te has convertido en al-

go importante y, entonces, ¿pa-

-Pero eso ocurre en todas

-Sí, pero en España de forma

-¿Crees que alguien puede te-

nerte manía?, ¿miedo a que le

-Manía no, pero envidia sí, -Envidia, ¿de qué?

-¿Y tu forma de cantar?,

-¿Qué harás si no tienes éxi-

-Marcharme a plantar pata-

-Crees en algo de lo que di-

-De lo bien que vivo.

¿la envidia alguien?

ra qué quieres esa mano?

partes.

más acusada.

hagas sombra?

—Sinatra.

-¿Qué provectos tienes? -Comprar una hucha, Ilenary con ese dinero comprar mis discos, para ver si así pue-do entrar en los «500 principales» y llamo un poco la atención del público. La única forma de que te hagan caso es entrar en las llamadas listas de

-¿Algún otro plan? -Sí. Si alguien quiere mis discos no tiene más que decírmelo y yo le enviaré el dinero, para que se los compre.

-¿Actuaciones en proyecto? -En el Casino de Estoril, en Holanda, en c. Norte de España, en Palma de Mallorca (si me dejan), en Madrid (si me dejan) y en Alemania.

-¿Llegaste a tener un nombre en Alemania?

-Lo único que puedo decirte como pista es que de uno de los discos que grabé allí vendí en tres semanas más de lo que agui vende una figura en todo el año. Y puedo demostrarlo.

ADRIANGELA, UNA VOZ DESAPROVECHADA

nos atreveríamos a asegurar que Adriángela es la primera voz femenina de España. La crítica está de acuerdo proclamarlo así pero, Adriángela no tiene éxito popular, Adriángela no figura en listas, Adriángela vende pocos discos, Adriángela tiene temporadas de inexplicables silencios discográficos... ¿Qué pasa con Adriángela?, cuáles son los motivos de que no triunfe como mere-

El primero de ellos bien podría ser el desinterés que la misma cantante demuestra por su carrera en varios aspectos. Hace algún tiempo me confesó;

-Cuido poco las relaciones públicas, estoy al mar-gen de la vida social que rodea al mundo de la música y es posible que ésto haga daño, pero prefiero estar en casa

Esta misma indiferencia se manifiesta en otros aspectos y recientemente hemos tenido la prueba, aunque en este hecho es muy posible que la culpa recaiga conjuntamente sobre la cantante y sobre el sello discográfico al Adriángela pertenece. fue una de las intérpretes que doblaron las canciones del Festival para la selección de la canción de Eurovisión y ganó el premio de interpretación con "Bueno dias" de León Borrell y Esperanza Navarro. Pues bien, en lugar de lanzar inmedia-tamente el tema apoyándose en el recién ganado premio, ha esperado alrededor de cinco meses y el disco se ha publicado cuando casi nadie se acordaba de la can-

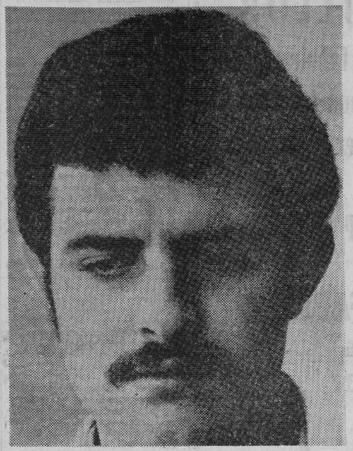
Otro hecho que ha podido influir en su escasa popula-ridad es la selección del repertorio que no siempre estaba a la altura de la voz de Adriángela. Por supuesto con su voz -en cierta época de su vida artística se conoció como "la voz" podía hacer maravillas y de una canción vulgar y totalmente anodina no se puede sacar un partido extraordi-

Adriángela es consciente de sus cualidades vocales: -En lo que a voz se refiere -me dijo- creo que podría competir con cualquier cantante extranjera de las que triunfan por ahí.

Y esto no es vanidad, es la pura verdad porque si se lo propusiera, si tomaría en serio su carrera podría llegar muy lejos y la música española contaría con un valor seguro e indiscutible. Deseamos que algún día lle-



PERE TAPIAS PRESENTA SUS CAN



Se llama Pere Tapias, nació hace Con él ha llegado un nuevo tiveintitrés años y es autor de po de canción, irónica. mordaz,

«El progresista»: es un senor muy de actualidad. Defensor del amor, la justicia, el bien

de mis canciones.

al prójimo, mirando siempre al futuro, pero sin detenerse a observar el presente que es algo lamentable. Es aquel señor que intenta levantar la casa por el tejado. Su intención es genial, su actuación desastrosa. «La tía María»: era una señora viuda que vivía en Cataluña. Tenía el rostro lleno de

picante, capaz de hacer sonreir

y pensar porque, como quien no

quiere la cosa, sin dramatizar,

sin utilizar frases grandilocuen-

tes, pone de manifiesto algu-nos defectos de nuestra socie-

dad, o de cualquier otra, ata-

cándolos con el método más

efectivo: el ridículo. Y ahora va

a ser el mismo Pere Tapias

quien nos presente sus cancio-

Imaginémonos que uno de

nosotros entra en una panade-

ría y pide un kilo de pan. Ima-

ginémonos que el panadero co-

loca el pan en la balanza, lo

pesa, lo envuelve en un papel

chillón y después saca el pan

y entrega sólo el papel. Ima-

ginémonos que este señor paga

y se va sin decir nada. Forzo-

samente tendríamos que decir

«¡Pero este tío es idiota!». Sobre esto se basa el contenido

arrugas, era gorda de cuerpo y llevaba un cesto lleno de «codonys» (es una fruta) que vendía. Esta señora se muere y llega otra, rubia, cuer o bien moldeado, ojos azules, con cesto de piel de cocodrilo y se dedica a vender algo parecido los «codonys». Diremos no, no estamos de acuerdo. Pues jay amigos!, todavía quedan algunos inocentes que adquieren esta fruta a precios elevadísi-

«Decididamente»: Ya Romeo y Julieta dieron su vida por el amor sin barreras. Ya los americanos se inventaron su Ro-meo y Julieta. Ya yo me invento mi Romeo y Julieta con la diferencia de que éstos ni se mueran, ni bailan, ni cantan. Sencillamente, se lamentan de su alimentación, de su soledad.

«En el poble on jo vaix nei-xer»: «El pueblo de mi historia» puede estar situado en cual-quier lugar del Mundo. Como en todos los pueblos hay un rebaño, perros y el pastor. Como en todos los pueblos del Mundo, el pastor manda y decide, los perros vigilan y las ovejas callan. Yo me pregunto ¿es lógica esta vida y esta justicia?

PERE TAPIAS

Tu cludad trata de cuidar sus parques; procura tú al menos dejar el cés ped como lo encuentras.



MODELE SU FIGURA

DISCOS - DISCOS - DISCOS

ADOLFO CELDRAN .- "Caji tas". "Bella ciao", "General" (Movieplay SN 20.219). Tres temas totalmente opuestos en alqunos aspectos pero que se complementan y pertenecen a una misma ideología. La adaptación y música es de Adolfo Celdrán en los tres casos. "Cajitas" es una rápida visión de una sociedad formada por hombres que parecen fabricados en serie. La interpretación es francamente buena, adecuada al tipo de can-ción. "Bella Ciao" fue uno de los cantos más populares de la resistencia italiana, pero Celdrán no ha sabido imprimirle el fuego y nervio necesario. Es mejor la versión de Xesc Boix. "General" nace de la fusión de dos poemas de Bertolt Brecht.

NANA MOUSKOURI.-"Feria de Scarbouroug", "The finrt time ever" (Fontana 260.210). -El archiconocido número de Simon & Garfunkel suena a nuevo en Nana Mouskouri. Asombra su enorme delicadeza, su capacidad para matizar. Probablemente es el mejor disco de cuantos hoy presentamos.

MATT MONRO. - "No puedo quitar los ojos de ti", "Nacida libre" (Capitol CSL 21.297). -Aunque ya son temas que pueden ser considerados como viejos, encajan perfectamente en el estilo de Matt Monro. Esta vez no se ve tan claro el éxito como en "Todo pasará" y "Alguien cantó", pero se venderá bien

CRISTOPHE. - "Da-da-song" (primera y segunda versión). (Poplandia 30.502).

¿Qué significa este disco?, ¿qué se ha pretendido con él?. Es dificil de averiguar pero constituye una experiencia extraña y alucinante, algo de pesadilla. Desde luego no queda nada del Cristophe caramelo de hace unos años y, aunque sólo sea como curiosidad, vale la pena escuchar este sencillo que se sale de todo camino conocido. También llama la atención la portada del disco -un cuadro de el Bosco- que se ha elegido. Entona perfectamente con 😹 música. Buen trabajo de Bou-

RAPHAEL. - "Jinetes en el cielo", "Eres tú" (Hispavox).-Finalizados, o casi, todos sus pleitos, Raphael vuelve a editar discos en España. Ha elegido un tema ya clásico y una canción de José Luis Armenteros, su nuevo compositor. Aunque no guste el estilo es preciso reconocer que la interpretación es buena. Exito seguro.

INMA Y JOSS. - "Primavers en mi corazón", "Siento el viento" (Columbia MO 677). - De este sencillo destaca la cara B con la canción de Hadjidakis. Inma hace una preciosa y delicada versión. Es lo mejor de cuanto han editado hasta chera. Unicamente el final no es acertado, está como deshilvanado, no acaba de encajar.

LOS BETA. - "Misión: Hiroshima", "Vete de mi vida".-(Movieplay 20.212). - No ham conseguido lo que se proponian. Letra y música, flojas. Temas de este tipo o se abordan en se rio, o se dejan en paz.

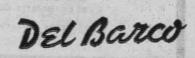
LOS PEKENIKES. - "Pode. roso sefior" (Hispavox).

Esta versión instrumental del tema musical de la película de guerrillas mejicanas que hace algunos años dirigiera e interpretara Robert Hossein, es muy buena. Se podria decir que los Pekenikes han asimilado algunas de las enseñanzas de Ennio

Pantalón

GIRALDA

Una creación



BUENAS NOTICIAS DE «NUESTRO PEQUEÑO MUNDO»



I conste que no se trata úniamente del título de su recién publicado LP, sino de verdadeas noticias relacionadas con la actividad artística de «Nuestro Pequeño Mundo», con su carre-ra hacia la popularidad interna-

De momento, ya son tres los países que se han interesado por el grupo folk español y han so-licitado material a la casa dispara conocerlos más fondo. Estos tres países son: Japón, Méjico y Estados Unidos. Desde Japón, además de actuaciones en la televisión, les proponen una gira alrededor de un mes por todo el país; Méactuaciones; y Estados Unidos está estudiando la posibili-

dad de la participación de «Nuestro Pequeño Mundo» en el Festival Internacional del que se celebra anualmen-Esto último supondría para te. Esto último suporiario el grupo español el espaldarazo definitivo, el reconocimiento de su valía como intérpretes

En cuanto a su último LP, podemos decir que es francamente interesante de escuchar pues en él se da un repaso general al folklore de diversos países. La calidad de las canciones es desigual, pero el conjunto mantiene un nivel de calidad más bien alto. El LP va encabezado por «Goodnews», un espiritual negro del que se han hecho mul-titud de versiones; incluye asimismo «Raghupati», canción hin-dú; «La plaza de Tetuán», canción tradicional española nacida durante la guerra de Africa; «Natal dos simples», encantador villancico original del poeta y compositor portugués Alfonso dos Santos; «Trop pen-ser», antiguo tema del folk francés y cuya melodía sirvió de base para una canción de Margarita de Navarra; «Arbolicos de almendra», canción sefardita; «Oleanna», original de Noruega, pero cantanda en inglés con la letra de Pete Seeger... También hay canciones irlandesas, canadienses, africanas y todas ellas, excepto la roruega, cantadas en su idioma original lo cual les da mayor autenticidad y

LIERGANES (Santander)

ABIERTO DESDE EL 15 DE JUNIO AL 31 DE OCTUBRE

Tratamiento de las afecciones del aparato respiratorio, nariz, garganta, catarros bronquitis, asma, enfisema, sinusitis, etcetera. - Rayos X

Director medico: Dr. D. José Ramón Mozota

Radiologo: D. José Manuel de la Pedraja

HOTEL PRIMERA B. - Parque deticioso - TELEFONOS 3 y 74

«LIERGANES CURA»

Viaje recreativo-cultural de educadores burgaleses

Caja de Ahorros del Círculo Católico



La CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO continúa la serie de viajes ofrecida a los maestros educadores. Ayer, día 15 de Julio, partió la tercera expedición compuesta por 56 educadores de la capital y provincia agraciados por riguroso sorteo entre los que mantienen el Aborro Escolar con la Caja de Ahorros del Círculo, y visitarán los lugares máz característicos y pintorescos de las provincias de Logroño, Zaragoza y Soria acompañados del guía burgalés Sr. Vivar.

Los que dicen que yo no tra-bajo/no han visto los callos/ que tengo en las manos/Se me hicieron jugando a los dados/ Sirviendo en las copas/y pidiendo «prestado»./Ay que envidia que tiene la gente/con los que vivimos de forma decente./Si yo tengo tres novias formales/no entiendo por qué me llaman «el frescales»./Con la inglesa siempre tomo el te/, pero en los lugares donde na-die nos ve./A la inglesa la llevo a bailar/y siempre me pierdo cuando hay que pagar./Con Jacinta me veo de día/porque nos vigila de cerca su tía... Y en este tono sobre poco

más o menos se desarrolla la

canción qu eLuis Aguilé se ha

cante durante el verano de 1969. Como puede verse «El fresdescendiente directo tanto de «El serafino» como de «El tío Calambre», casi se podría decir que es una espe-

El tema, es fácil de prever, tendrá éxito, Luis Aguilé venderá muchos discos y, en apariencia, todo irá como sobre ruedas, pero en el fondo el cantante rgentino español estará un poco triste. ¿Por qué? Muy sencillo: cada vez que Luis Aguilé ha intentado hacer algo un poco serio («Miguel e Isa-«Soy libreya»...) se le vuelto la espalda, no se le ha

prestado la menor atención ésta es siempre doloroso para un compositor que intenta salir de la vulgaridad.

Un caso muy similar lo tu-vimos con Alberto Cortez que durante muchos años se dedicó a componer y cantar te-mas como «Me lo dijo Pérez» y, cuando tuvo su posición económica asegurada, cuando pudo contemplar el futuro de su familia con tranquilidad, emprer dió un nuevo camino. Hoy, Alberto Cortez no es superpopu lar, no figura en listas de éxitos, pero su nombre es pronunciado con gran respeto y su labor es admirada, Tal vez Luis Aguilé intente hacer lo mismo.



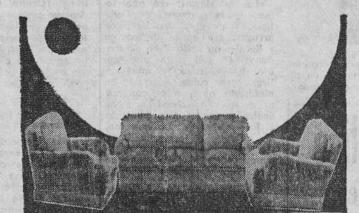
Hemos aumentado la variedad MAS DE 250 TRESILLOS

> Selección de los mejores fabricantes Todos los estilos, líneas y modelos 1969 Tresillos en piel, tapicería, napel cuerotex, curpiel, etc.

> Tresillos de dos y tres plazas, rotondas, sofás - cama, etc.

PRECIOS FINALES de FABRICA

Necesite lo que necesite **VENGA A MOBAN**



TOPOSTINE del Campo, 4

MAÑANA FIESTA DE LOS **FEDERICOS**

Como de costumbre, mañana, viernes, celebrarán su fiesta anual los Federicos residentes en nuestra ciudad.

Con tal motivo, tendrán una misa a las diez y media, ante la milagrosa imagen del Santí-simo Cristo de Burgos, en la iglesia de San Gil, reuniéndose después en la clásica fiesta de Hermandad.

LEA VD. SIEMPRE

DIARIO DE BURGOS

VIDA RELIGIOSA

SANTORAL

SANTOS DE HOY:

La Humildad de Nuestra Senora. - Ss. Alejo, León IV, papa, confesores, Esperado, Nar-zal, Citino, Veturio, Félix, Acilino, Letancio, Jenara, Genero-Jacinto, Generoso, Teódota. Vestina, Donata, Segunda, mrs., Ennodio, Teodosio, obs.; Marcelina, virgen,

Misa de cuarta clase y color verde del VII Domingo de Pen-

SANTOS DE MANANA:

SS. Camilo de Lers, fd.; Sinforosa y sus siete hijos, Federico, ob.; Gundena, Marina, vgs., Emiliano, mrs.; Materno, Filastrio, Arnulfo, Bruno, Rufino,

Misa de segunda clase y co-lor blanco de San Camilo.

EL SABADO, DIA 2 de Agosto se subastará a las 12 de la mañana el

ACOTADO DE CAZA

de Las Vesgas de Bureba.

El Ayuntamiento

Nos escribe un lector para solicitar que, por quien corresponda, se ponga término a los malos olores que se desprenden de un local cercano a la Catedral. En su carta afirma que es insoportable y que hay que alejarse del lugar para po-

Quisicosas

Suponemos que se tratará de alguna avería en los servi-cios de algún establecimiento que el dueño se apresurará a

der transitar.

Se lamenta otro lector del poco ejemplar modo de conducirse de ciertos concurrentes en el magnifico complejo acuático construído por el Ayuntamiento. Habla de las mamás que no llevan a sus niños a los servicios. De los desperdicios de comidas y papeles arrojados por todas partes. En fin, de muchas más cosas de las que nuestro comunicante se lamenta, con razón. Dice, también que de nada sirve la vigilancia pues en el momento en que el policia municipal vuelve la espalda, mucha gente se apresu ra a poner en práctica cuanto está prohibido.

A nuestro entender es com pletamente necesaria la colabo ración de todos con los encar gados de la vigilancia. De todas formas, creemos que no se usa la debida energia para evitar los excesos que se señalan y que pueden dar al traste con tan magnifica realización. No pueden los «inconviventes» adueñarse del recinto destruyéndolo y evitando que el pue-blo disfrute del mismo.

En detallada carta nos rue ga otro lector nos hagamos eco de la incomprensible actitud adoptada por un funcionario público al servicio de un centro de enseñanza primaria. «Es hora de cerrar» —dijo— y cerró la puerta con un brusco gesto. Era la una y media de la tarde.

Creemos que si esa hora del clerre puede decirse con otros modales y, sobre todo, no deben olvidarse la más elementales normas de educación, por quien tiene la obligación de servir al público.

Las religiosas que integran la comunidad que atenderá a los enfermos del sanatorio psiquiátrico de Oña se encuentran muy complacidas de la residencia que la Diputación les ha construido en lo que fue ex-monasterio de El Salvador. «Es la mejor residencia religlosa de España», dicen con sano orgullo. Y en verdad que, por las noticias que tenemos, la Diputación se ha volcado moral y materialmente en las realizaciones del centro psiquiátrico que acogerá a los enfermos burgaleses.

Dos burgaleses nos escriben sobre el Pico y el Vena y el cauce de Castañares. Insisten sobre los malos olores.

Un poco más de paciencia que -según nos dicen- el 21.00; Ojos nuevos. problema lleva camino de so-

La Comisión municipal Permanente acordó ayer las medidas a adoptar para poner fin al deplorable y lamentable problemas, que en estos días de calor acrecentó su putrefacción

Campamento diocesano "Santa Maria la Mayor"

Programa que se celebrar mañana ,"Día de las familias". A las 7,30, diana floreada; a las 10,30, recibimlento de los familiares y amigos; a las 11, olimpiada de la unidad; a las 12, misa comunitaria de campaña; a continuación acto de "izar banderas", baño, tiempo libre. A las 2,30, Comida en los pi-

nares. Reposo. A las 5, competiciones deportivas: gymkana, fútbol, etc., etc.
A las 6,30, "Fuego de campamento"; homenaje a familiares

y amigos. A las ocho, "arriar banderas"

Despedida. Nota. - La salida de los autocares será como en años anteriores de la plaza Mayor a las ocho de la mañana. Se ruega puntualidad.

LOCALES

Nos llegan numerosas quejas por parte de los usuarios del Servicio Telefónico, en las que se lamentan del reducido personal que atiende el servicio por las noches. Burgos, nos dicen, ha crecido mucho en estos últimos años y lógicamente ha aumentado el número de personas que necesitan usar el teléfono por la noche. Sugieren a la Compañía Telefónica aumente el número de personas en los servicios de noche. Por nuestra parte, transmiti-

Martinillos



da la sugerencia.

Gimnasia y buenos días Telediario.

Cita en Septiembre. In-9.00 glés, Francés y Matemá-

Panorama de actualidad 15.00 Telediario. El tiempo.

Café, copa y bulo. 15.45 Vuelta ciclista a Francia. 16.30 Nivel de vida.

Jim West: "La noche de las calaveras". El oro del tiempo. 19.15 Carta de ajuste.

El capitán Escarlata

"Vuelo a Atlantida"

Dibujos animados: "Correcaminos". España al día.

20,30 España viva. 21.00 Telediario. Campeonato de Europa 21,30 de la canción, (Retransmisión en directo, a través de la Red de Eurovisión, desde el casino de Knokkehet (Bélgica) de la velada final del Campeonato de Europa de la

Canción). Vuelta ciclista a Francia Hilo directo. Momento en Ja.

23,35 Programa informativo. 0,10 Telediario. "Apolo XI". (Retransmi-0.20 sión en directo de un nue vo reportaje del vuelo de "Apolo XI" hacia la Lu-

1,00 Despedida y cierre. VIERNES

Gimnasia y buenos días. Telediario. Panorama de actualidad

Telediario. 15,15: Vuelta ciclista a Fran

Nivel de vida. La casa de los Martínez. El oro del tiempo. Nuestra guitarra.

Dibujos animados: «Aguilas del espacio». España al día.

Por tierra, mar y 21.30: Telediario. 22.00: Vuelta ciclista a Francia

Música en imagen. Risa española: «¡Qué só lo me dejas!», de Paso, Sáez Moreno y Molina. Con Luisa Sala, Lola He rrera, Juan Diego, Vale-riano Andrés y Rafael

Biografía: «Concha Espina».

Telediario. «Apolo XI». (Nueva conexión en diertco con el «Apolo XI» para que contemplemos el recorrido de acercamiento a la Luna de la astronave.

1,00: Despedida y cierre.

Emerson

El televisor del futuro

COMERCIAL VELO-MOTO

Solemne conmemoración burgalesa de la fiesta de Nuestra Señora del Carmen

Numerosísimos fieles asistieron a las misas oficiadas en todos los templos

manos con hábito de la Cofra-

dia del Carmen, representacio-

nes del clero secular y órdenes

religiosas y a continuación la

carroza con la imagen de Nues-

tra Señora, tras la que marcha-

ba el secretario de Cámara del

Arzobispado, don Mariano Ba-

rriocanal, que actuó de preste en

la ceremonia. La representa-

ción municipal, con maceros y

escoltada por policías muni-

cipales en traje de gala, estaba

integrada por los capitulares se-

fiores García González y Ocio

figurando en la presidencia el

general de Ingenieros, Sr. Ro-

driguez Rivera de Fagoaga y el

secretario accidental del Go-bierno Civil, Sr. Martinez Aci-

tores; así como el académico

don José María Codón Fernán-

La procesión se dió por fina-lizada cantándose la Salve po-

pular como despedida a la ima-

gen de la Virgen a su entrada

en el templo carmelitano.

La procesión recorrió las calles a última hera de la tarde

Burgos renovó ayer su fervor mariano con motivo de la conmemoración de la festividad de Nuestra Señora del Carmen, advocación de la Madre de Dios a la que Burgos guarda especial

Las misas oficiadas en la mafiana de ayer en todos los tera-plos de la ciudad se vieron concurridisimas de fieles y de forma especial las oficiadas en ia iglesia de los PP. Carmelltas Numerosísimas personas se aceccaron a recibir a Jesús Sacra-

Los cultos que con motivo de la festividad carmelitana se han venido celebrando en la iglesia del Carmen, se dieron por concluidos con la procesión organi-zada al final de la santa misa y como último día de la novena. Partió la comitiva del templo

carmelitano a las ocho de la tarde para dirigirse por la calle de la Merced, plaza de Vega avenida de Palencia, plaza del Conde de Castro, puente de San Pablo, plaza de Miguel Primo de Rivera, Espolón, puente de Santa María y regreso al tem-

Abria la comitiva un pique te de la Guardia Civil. Tras la cruz alzada desfilaban los estandartes de las asociaciones apostólicas constituídas en la iglesia del Carmen, niñas de diversos colegios y numerosas mu jeres; grupo de hombres y her



FALLERES GRAFICOS

RADIO POPULAR

SELECCION DE AUDICIONES

RELIGIOSAS. - 8,00: Ama necer con Dios. 12,01: Al borde del camino. 14,00: Iglesia posconciliar, 20,30: Santo rosario en familia

INFORMATIVAS. Burgos, música y noticias. 10,00: Con la Prensa bajo el brazo 14,30 y 22,00: Diarios hablados de R. N. E. 22,20: Boletin informativo de noche, JUVENILES. — 13,00: La nue-

va frontera, 15,15: Clan musical, 17,00: Hit's parade Burdon's. FEMINA. — 11,00: Destino

DRAMATICA. -- 11,30: "Hom-

bres de Dios", Cap. 22. ZARZUELA. — 19,30: "El Rú-sar de la Guardia" (fragmen-

MUSICA SELECTA. - 10,06: Sonatina. 12,05: Concierto miniatura, 19,01: Sala de Conciertos: "Sonata del Sur", de Oscar Esplá. 20,50: Partituras ilustres MUSICA ESPANOLA. - 9,01

A la española. 10,05: Sonatina 10,15: Mosaiso español, 11,45: ¡Copla! 18,00: Fiesta Mayor. 19,30: Fragmentos de zarzuela MUSICA HISPANOAMERI-CANA. — 9,15: Cantar en His-panoamérica, 12,15: Ronda de la América Española. MUSICA LIGERA. — 8,05:

Saludos, amigos. 9,30: Volver a vivir. 12,40: Disconoticia. 17,30: Bazar del microsurco. 18,45: El piano de Michael Danzinger 21,00: Canciones del Mundo. 23,00: Música para una noche de verano. CLUB DE AMIGOS. - 16,00:

Peticiones de nuestros amigos.

Un paso más bacia la mejora y amplia de la red de distribu de agua a Burgos

Anuncio de concurso para contratación de servicios técnico relacionados con dicho estudio

El «Boletín Oficial del E dos correspondiente al tras último publica una resolude la Dirección general de 0 de la Direction de la Principal de la Principa cia concurso para la contición de servicios técnicos el estudio de la mejora y a pliación de la red de di ción de agua de Burgos.

Las proposiciones deb Las proposiciones debena presentarse antes de la una la la tarde del día 3 de Septias bre, en el Negociado de Co-tratación de la Dirección gra de Ohras Hidráulicas ral de Obras Hidráulicas, brándose el concurso el di del mismo mes.



PRIMER ANTVERSARIO EL SENOR DON JESUS SEOANE CONTRERAS

Falleció el día 17 de Julio de 1968, habiendo redibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad (Q. E. P. D.)

Su apenada esposa, doña Marcelina Uyarra; hijas, Maria del Carmen, doña María del Juncal, doña María Jesús y doña María Dolores; hijo político, don Juan Ruiz; hermanos, hermanos políticos; madre po-lítica, doña Carmen Sáez y demás familia

RUEGAN a sus amistades le tengan presente en sus oraciones y la asistencia al funeral que se ce-lebrará mañana, día 18, a las DIEZ de la mañana en la iglesia parroquial de San Julián Obispo (Barriada de la Alhondiga), por lo que les anticipan las más expresivas gracias

Burgos, 17 de Julio de 1969



EL SENOR

DON PONCIANO MARIN MUÑOZ

Falleció en el día de ayer, a los 57 años de edad habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad

(Q. E. P. D.) SUS SOCIOS

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras fúnebres y funeral que se celebrarán HOY, día 17, a las ONCF de la mañana, en la iglesia parroquial de Nuestra Señora de las Nieves (Barriada Yllera). Acto seguido la conducción del cadáver al ce

menterio de San José. Actos de caridad por los que les anticipan la más expresivas gracias. Burgos, 17 de Julio de 1969



PRIMER ANIVERSARIO

LA SENORA

DEL CARMEN RODRIGUEZ

Falleció el día 18 de Julio de 1968. (Q. E. P. D.)

Su esposo, don Emilio Gómez Revillas; hija, María de Carmen; hermanos políticos, don Cecilio, doña Felisa I don Tomás Gómez; tía, sobrinas, primos y demás familia, así como su fiel sirvienta, Ciriaca Ruiz.

RUEGAN una oración por el eterno descanso de alma y la asistencia a las misas que se celebrarán a la DOCE de la mañana del día 18 en la iglesia parroquial de SAN LESMES, ABAD, así como el NOVENARIO de misas que se celebrarán a partir del mismo día 18 a SIETE de la tarde en la iglesia parroquial de SAN LO RENZO y, a las OCHO de la mafiana en la iglesia parroquial de MASIDE (Orense). Actos de caridad por los que anticipan las más acres. anticipan las más expresivas gracias.

Burgos, 17 de Julio de 1967.



(Sargento de Infantería, retirado. Presidente de la Hermandad de Sargento: Provisionales de Burgos) Falleció en el día de ayer, a los 57 años de edad, habiendo recibido los Santos

Sacramentos y la bendición de Su Santidad (O. E. P. D.)

LA HERMANDAD DE SARGENTOS PROVISIONALES

RUEGA una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras fúnebres y funeral que se celebrarán HOY, DIA 17, a las ONCE de la mañana en la iglesia parroquial de NUESTRA SEÑORA DE LAS NIEVES (Barriada Yllera). Acto seguido la conducción del cadáver al cementerio de San José.

Actos de caridad por los que les anticipan las más expresivas gracias.

Burgos, 17 de Julio de 1969.

EL SENOR

D. Ponciano Marín Muñoz

(PRESIDENTE DE LA HERMANDAD DE SARGENTOS PROVISIONALES DE BURGOS) Descansó en la Paz del Señor, en el día de ayer, a los 57 años de edad, confortado con los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad. (Q. E. P. D.)

Su apenada esposa, doña María Jesús Rodríguez Espinosa; hijos, María Consuelo, María del Carmen, Paquita y Jesús; hermanos, doña Alejandra, doña Emilia, doña Daniela y don Zósimo; hermanos políticos, doña Consuelo, don Francisco y doña Victoria Rodríguez Espinosa, don Felipe y don Paulino Sáez, don Teófilo García y doña Pilar Muñoz;

sobrinos, primos y demás familia. RUEGAN a sus amistades oraciones por el eterno descanso de su alma y la asistencia a las honras fúnebres y funeral, que se celebrarán HOY, DIA 17, a las ONCE, en la iglesia parroquial de NUESTRA SEÑORA DE LAS NIE-VES (Barriada Illera); seguidamente la conducción al cementerio de San José. Actos piadosos por los que les quedan muy agradecidos. Vivía: Pozanos, 6 (Barriada Illera).

PRIMER ANIVERSARIO

D. Primitivo de la Fuente Urtueta

(Interventor jubilado del Excmo. Ayuntamiento)

Falleció el día 18 de Julio de 1968.

Su apenada esposa, doña Gloria Barrera de la Merced; hijos, don Teodoro, don Euseb y doña Carmen de la Fuente Barrera; hijos políticos, doña María de los Angeles García, doña María del Carmen López y don Valentín Pérez; hermanos, hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás familia.

RUEGAN una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia al funeral, que se celebrará mañana, día 18, en la iglesia parroquial de SAN PEDRO Y SAN FELICES a las ONCE de la mañana; acto de caridad por el que les anticipas las concernos de la mañana; acto de caridad por el que les anticipas las concernos de la mañana; acto de caridad por el que les anticipas las concernos de su alma y la seconda de la mañana; acto de caridad por el que les anticipas de su alma y la seconda de su alma y la seconda de su alma y la superioria de su alma y la seconda de su alma y la asistencia al funeral, que se celebrará mañana, día 18, en la iglesia parroquial de SAN perioria de su alma y la asistencia al funeral, que se celebrará mañana, día 18, en la iglesia parroquial de SAN perioria de SAN perioria de su alma y la asistencia al funeral, que se celebrará mañana, día 18, en la iglesia parroquial de SAN perioria de su alma y la asistencia de SAN perioria de SAN perioria de SAN perioria de su alma y la asistencia de SAN perioria de SAN perioria de SAN perioria de su alma y la asistencia de su alma y la asistencia de SAN perioria de su alma y la asistencia de SAN perioria de su alma y la asistencia de SAN perioria de su alma y la asistencia de SAN perioria de su alma y la asistencia de su alma y l el que les anticipan las gracias.

Burgos, 17 de Julio de 1969.



SERVICIO EN TODA ESPAÑA **AERONAUTICA INDUSTRIAL, S. A.** Fábrica de aviones, helicópteros y camiones

De las factorías de

AERONAUTICA INDUSTRIAL, S. A.

en Carabanchel Alto (Madrid), salió esta mañana -de la cadena de montaje- el vehículo número 25.000. La casualidad hizo que esta unidad venga a Burgos. Se trata de un

AVIA 2500

con chasis-cabina color blanco, que desde mañana podrá Vd. admirar en la EXPOSICION DEL DISTRIBUIDOR PARA BURGOS



CALLE VITORIA, 19

Con motivo de este acontecimiento y haciéndoles partícipes de su satisfacción, RUERA-DISTRIBUIDOR DE AVIA EN BURGOSsaluda a los afortunados poseedores de un vehículo

EL VEHICULO SIN PROBLEMAS

AVIA

Se autoriza a COPRASA para incrustar en el colector general el desagüe provisional del depurador de su industria

La Comisión municipal Permanente despachó ayer numerosos asuntos de trámite

Ayer tarde celebró sesión la Comisión municipal Permanente bajo la presidencia del alcalde, don Fernando Dancausa y con asistencia de los tenientes de alcalde se-nores Giménez, Muñoz Avi-la, Rico Pardo, Rico Díez de la Lastra, Reol, señorita Yagüe y Sr. Cortezón, siendo aprobados los siguientes asuntos.

HACIENDA

Aprobación del padrón re-dactado por la Sección de Arbitrios para el pereibo de los derechos y tasas por la recogida de basuras de los domicilios particulares correspondientes al ejercicio en curso.

Licencias a don Carlos Iturriaga García para construir un edificio con diez viviendas en calle de San Joa-quin, esquina a la de Alfa-reros; a don Antolin Alonso Cámara para otro con cuatro viviendas y local comercial en calle de Santa Ana nú-mero 35; a don Emilio de Irazusta otro edificio en carretera Madrid-Irún kilómetro 245,6, Barrio de Villa-fria; a don Antonio y don Mariano Díaz Mateo para un pabellón destinado a usos agrícolas en carretera de Cardeñadijo; a don Antonio Rodríguez Gómez para refor-ma y decoración de un local en Calle de San Juan, 5; a don Juan Palacios para reformar otro local en el bloque "J" de la Barriada la Inmaculada; a don Angel Sadornill Santamaría para reformar y decorar un local comercial en Barrio de Gamonal, calle 20; a don Her-menegildo Rodríguez Costa para reformar la fachada de la casa número 28 calle del Emperador; a don José López Alzaga para la reforma del piso segundo de la casa nú-mero 8 de la Plaza de Santa María; a COPRASA para las obras de incrustación en el colector general del des-agüe provisional del depura-dor de la industria instala-da en Casa de la Vega; a don Cipriano Díez Molina para incrustar en la general el ramal de alcantarillado de la casa número 15 de la ca-lle Villafranca, Capiscol; a don Saturnino Para Escribano para la apertura de una zanja en Avenida de los Reyes Católicos con destino a una acometida de agua y a Electra de Burgos para la apertura de otra zanja en Plaza del Rey San Fernando para reparar una avería en cables de baja tensión. Autorización a la Compa-ñía Telefónica Nacional de

España para la construcción de salidas de sus instalacio-

en distintos Inclusión en el Consorcio establecido entre la Confederación Hidrográfica del Duero y el Ayuntamiento para la repoblación forestal

Mañana, conmemoración sindical de la fiesta de Exaltación del Trabajo

Misa y entrega de títulos provinciales

La Organización sindical ce-La Organización sindical ce-lebrará en Burgos mañana, con diversos actos, la fiesta de la Exaltación del Trabajo. A las diez y media, habrá una misa en la iglesia de San Cos-

me y San Damián y a las on-ce y media, en la Casa Sindical provincial se hará entrega de los : ulos provinciales de «Productor, empresa y aprenejemplares», artesanos distinguidos y destreza en el oficio.

VENDO PISO

llave en mano, a estrenar en calle del Carmen, en 590.000 pesetas, con muchas facilidades de pago. Almirante Bonifaz, 3-2.º izquierda.

VENDO FINCA

de fanega y media de tierra, término Santo Domingo de Silos, junto carretera Burgos - La Vid. a 80 metro de las piscinas, término Yecla. Tratar con D. JUAN BAR-BOLLA CARAZO. Hinojar de Cervera (Burgos).

Dr. J. A. LEDO POZUETA

Trastorons circulatorios periféricos Cirugio Vascular. Vúfier de Arce, 4. Felf. 222545

de 25 Has. de terreno sitos en Prado Chiquito, Cascajos y La Plantida.

Aceptando la renuncia al cargo de auxiliar adminis-trativo formulada por deña María del Rosario Gómez de

Concediendo a doña Irene Tamayo Brizuela la exceden-

voluntaria en el cargo auxiliar administrativo de auxiliar administrativ del Exemo. Ayuntamiento.

Autorizaciones para construir panteones con cripta en el cementerio municipal de San José a doña Matilde Arnaiz Mata, don José Alfredo Rico Estrada y do Avelina Zaldívar Gredilla.

CUENTAS

Fueron aprobadas, FUERA DE CONVO-

CATORIA Se concedió autorización a las Religiosas Adoratrices para instalar un depósito de gas propano en el interior

de sus inmuebles. Se dio cuenta de varios do-cumentos recibidos acordándose lo procedente,

PLENO DE LA DIPUTACION

MAS DE QUINCE MILLONES DE PESETAS DE SUBVENCION PARA CAMINOS

En la mañana de aver celebró sesión plenaria la Corporación provincial bajo la presidencia de don Pedro Carazo Carnicero y con asis-tencia del vicepresidente de la Diputación, don Eduardo Mateos y de los diputados señores Calvo Fernández, Martinez Sanz, Tobalina Aguado, Izquierdo Calleja, Ocio Cristóbal, Rodríguez González, Serna Sáiz, Varona Martinez, Villanueva Bás-cones y Zaldívar Pérez; secretario, Sr. Martinez González e interventor acciden-tal Sr. Ulloa de Zubiría.

Aprobada el acta de la sesión anterior, se adoptaron los siguientes acuerdos:

Quedar enterados y apro-ba: la memoria redactada por el secretario de la Cor. poración sobre la labor redactada por la Diputación en el año 1968.

Quedar enterados de la autorización de la Dirección general de Administración local para la creación de plazas de técnicos sanitarios con destino al sanatorio psiquiátrico de Oña y cuya plantilla será la siguiente: un director, dos jefes de clínica, dos médicos internistas, un prac-

ticante y dos asistentes so-

Aprobar la concesión de gratificaciones al personal sujeto a la Reglamentación Laboral y que presta sus seren el sanatorio psi-

quiátrico de Oña. Aceptar la propuesta del Instituto de Estudios de Administración Local para la asistencia del secretario la Corporación al primer Curso de Dirección de Personal convocado por el Consejo del Patronato del Instituto. Autorizar al funcionario don José Manuel Martínez

González para que realice un curso de especialistas de organización y método de las Corporaciones locales. Aprobar las cuotas del concierto médico quirúrgico a favor de los funcionarios

en activo de Administración Local. Aprobar la propuesta sobre abono de indemnización al Patrimonio Forestal del Estado, de 683.073,71 pesetas, con motivo de la rescisión del consorcio que tiene con el Ayuntamiento de Burgos; por ser necesarios los terrenos para la edificación del Hospital General a construir por la Diputación.

Quedar enterados del es-crito de la Dirección general de Carreteras en contes-tación a otro de la Diputación en la que la Corpora-ción daba cuenta de haber recibido en 1968 la cantidad de 4.070.000 pesetas de menos lo consignado en el año 1967. En su escrito la Direc-ción general de Carreteras da cuenta de que a Burgos le han correspondido para el presente año 15.345.000 pese tas, como subvención del Estado para caminos vecinales,

con lo que queda compensada la diferencia anterior. La Corporación quedó en-terada también del escrito del subsecretario de la Go-bernación de la necesidad de proteger y fomentar la indus-tria nacional en las adquisiciones de las Corporaciones

locales. Se aprobó la adquisición de diversos materiales con destino a la Casa cuna, Maternidad, Casa de Pineda de

la Sierra y para el sanato-rio psiquiátrico de Oña. A propuesta del vicepresidente de la Diputación, se aprobó la excursión que realizarán los niños de la Beneficencia a San Sebastián.

Se acordó felicitar al ilustre abogado burgalés, don José María Codón por su nombramiento como caballero armado y cubierto del Capítulo Hispánico del Corpus

REUNION DE LA COMISION PERMANENTE DEL CONSEJO PROVINCIAL DE TRABAJADORES

El problema de la vivienda, principal motivo de atención

El problema de la vivienda, en todo momento preocupante, fue el tema, de todos los tratados, en el que con mayor interés se centró la atención de los miembros de la Comisión Permanente del Consejo provincial de Trabajadores en la reunión celebrada ayer en la Casa Sindi-

A dicha reunión, presidida por el presidente del Consejo, don Miguel García Ortiz, asistieron el vicesecretario de Ordenación Social, don Manuel Gómez Galarza; director de la Escuela Sindical, don Jesús María Jabato Saro y el letrado asesor de Secciones Sociales, don Francisco

La Comisión fue informada en primer lugar del estado de trámite en que se encuentran los asuntos tratados en sesiones anteriores, así como de las gestiones realizadas en orden a la solución de diversos problemas que afectan a los sectores la-borales de la capital y provincia. En tal sentido y dentro de este mismo capítulo se dió cuen-ta de la información obtenida sobre modificación y establecimiento de nuevos horarios en determinadas líneas del servi-cio de autobuses de la capital, e igualmente sobre el disfrute de las instalaciones de la Ciudad Deportiva por los trabajadores, de acuerdo con el convenio es-tablecido por la Obra Sindical Educación y Descanso con la referida Ciudad.

El director de la Escuela de Dirigentes Sindicales, señor Jabato, hizo un resumen de los distintos cursos celebrados, tanto de iniciación, como de capa-citación, promoción, monografías y especialidades, resaltando particularmente la organización de varios cursos de animación socio-sindical cor representantes femeninos en sus vertientes de formación, Prensa, e investiga-ción de problemas laborales y sociales, finalmente señaló que el número de asistentes a la Escuela alcanzó de Noviembre a Mayo últimos la cifra de 3.079 alumnos y el total de cursos celebrados fueron 194.

Se planteó a continuación el problema de la vivienda, tema éste largamente debatido, siendo objeto de especial atención aquellas viviendas cuya adjudicación a esta provincia ha sido anunciada por la Delegación del Ministerio de la Vivienda y cuya construcción es tan necesaria por el carácter eminentemente social de las mismas. Se acordó interesar de los organismos correspondientes que se actúe con la máxima celeridad con el fin

de solucionar este problema. En relación con las pruebas de natación que actualmente se están desarrollando en las pis-cinas municipales, organizadas

conjuntamente por la Delega-ción de Juventudes y la Fede-ración Burgalesa, la Comisión consideró de nuevo la conveniencia de interesar del Ayuntamiento y de los dos citados Organismos que se realicen en las referidas piscinas unos cursos infantiles de natación por entender que esta actividad formativa, tanto en el aspecto físico como en el deportivo es singularmente interesante para los ni-

nos y jóvenes de todos los sec-tores sociales de la capital. Los reunidos hicieron constar su profundo pesar por las recientes inundaciones que han causado graves perjuicios en los pueblos de Pardilla y Milagros, acordándose hacer llegar esta condolencia a las autoridades de ambas localidades de la provin

Antes de finalizar la sesión e presidente de la Sección Socia del Sindicato provincial del Me tal, don Alfonso del Pozo, dio cuenta de las gestiones realizadas cerca de la Diputación para que se habilite en el establecimiento psiquiátrico instalado en Oña, por la Corporación provincial, una sección para internar niños y adultos subnormales, proponiendo a la vez que se constituya un patronato de la re ferida sección del que han de formar parte representantes del Consejo de Trabajadores.

LAVADORAS AUTOMA



para su hogar

Suelos: sintasol,ceflex,flexol Paredes: sintamur

Limpios, confortables, higiénicos decorativos y resistentes. fabricados por CEPLASTICA apart 200 Bibao

> DISTRIBUIDOR OFICIAL HIJOS DE RIU, S.L. General Mola, 9 - Tel. 2017 49 BURGOS

EL NUNCIO APOSTOLICO, MONSEÑOR DADAGLIO, INAUGURARA HOY LAS JORNADAS DE LA XXII SEMANA ESPAÑOLA DE MISIONOLOGIA

Ayer llegaron ya algunos Prelados y semanistas

Con suelta de globos y extraordinario cotillón.

HOY - A las 11,30 NOCHE en la

SALA DE FIESTAS

Actuación del CONJUNTO-ATRACCION,

«LOS TROVA»

La maravillosa estrella de la canción moderna

MARISEL

y ORQUESTA" GRAN TEATRO"

De 7,30 a 10,45

BAILE DE JUVENTUD

Robertson • Fonda • Taylor

Para mayores de

cenario de espléndidas jornates.

das misionales. En la «Caput Y a los misioneros y a los Castellaes se dan cita estos misionólogos se unirán en sus dias insignes mislonólogos y también experimentados misioneros que llegan a Burgos desde los más lejanos países de misión - Prelados, sacerdotes, misioneros, religiosos laicosque ejerciendo su profesorado su admirable labor benéfica, aportarán en las sesiones públicas y en los coloquios de es-ta XXII Semana las lecciones de su rica experiencia apostólica de contacto inmediato con gentes de todo color, raza y

Y con ellos coinciden en esta cita misional de Burgos profesores de Universidades, directores de revistas de prestigio internacional, escritores de gran renombre, hombres en una palabra cultivadores de la ciencia misional, que nos tienen que decir también una palabra, que vienen para intercambiar sus impresiones de hombres de estudio con las ricas experiencias de los misioneros que están gastando su vida en las vanguardias de la Iglesia

VERSION INTE-

GRA INGLESA

5.30

7,45

10,45

Desde

Una vez más Burgos será es- en los más lejanos continen- ansias de saber y de querer

¡CUIDADO!... el domingo por

la tarde es cuando el sexo débil

se siente más débil...

JANE FONDA

SE LO EXPLICA, EN LA DIVERTIDISIMA COMEDIA EN COLOR

(sazonada con pimienta y sal) DE

METRO GOLDWYN MAYER

LA HISTORIA DE UNA TARDE DE DOMINGO,

EN LA QUE "TODO PUDO SUCEDER" ...

cine de arte y ensayo

(CON AIRE ACONDICIONADO)

NOTA: Con el ESTRENO del genial corto, en color, "EL SEÑOR PROKO.

UN ESTRENO

jalegremente osado!

jaudazmente sugestivo!

minaristas y los seglares que sienten la más viva ansia de cooperar con más eficacia en favor de las Misiones, los sacerofrecerse al servicio de la Igledotes y los religiosos, los se-

sia, aqui, para colaborar en favor de las misiones y hasta, si Dios se lo pide, para mar-char también a lejanas tierras de misión Gran Verbena

COMO VE NUESTRO ARZ-OBISPO LAS SEMANAS

En una de sus luminosas alocuciones sobre las Semanas misionales dice, textualmente:

«Año tras año, a lo largo de cuatro lustros fecundos, las Semanas de Misionología vienen abordando problemas fundamentales, cuyo centro de convergencia no podía ser otro que éste: contribuír a la plena realización del encargo de

La meta anhelada está muy lejos todavía, pero la siembra de ideas, con seriedad y altura, hecha por estas Semanas y realizada con fidelidad al ritmo palpitante de la vida de 'a Iglesia, ha caído en buen surco, ha contribuido con verdadera eficacia a la formación de una conciencia misionera que constituye -así lo esperamos- la mejor preparación pa-ra hacer que fructifiquen hasta el ciento por uno las directrices conciliares.

Son éstas, en la coyuntura actual, como cel río de agua viva resplandeciente, como el cristal que sale del trono de Dios y del Cordero» (Apoc. 22-1), savia primaveral en ascensión vigorosa por todos los miembros del Cuerpo de Cristo o, si mejor parece, como una poderosa voz de mando para que el pueblo de Dios ponga en tensión todas sus energias, las coordine y las aplique sin demora a la tarea de anunciar el Evangelio a todos

HOY LLEGA EL NUNCIO APOSTOLICO A BURGOS

Nobleza obliga. Y a fuer de bien nacidos, y sobre todo a impulso de nuestro inquebrantable amor a Jesucristo y a su Vicario, el Papa Pablo VI, no podemos por menos de testimoniar nuestra sincera gratitud al insigne representante en España del Vicaria de Cristo, el Nuncio Apostólico, monseñor Luigi Dadaglio. Por primera vez le vimos en Burgos en 1968, por idéntico motivo misional que ahora le trae a nuestra ciudad. Este ejemplar gesto nos debiera aleccionar sobre la trascendental importancia que en nuestra vida cristiana debemos dar a la dimensión de nuestra responsabilidad misionera. Con su venida, el Nuncio nos está recordando a todos los burgaleses aquellas palabras del Concilio Vaticano II: «La Iglesia es toda ella misionera y la obra de la evangelización es deber fundamental del pueblo de Dios».

RACION DE LA SEMANA

A las siete y media de la tarde, con asistencia del Nuncio, del arzobispo de Burgos y demás Prelados y autoridades, misa dedicada al Espíritu Santo, celebrada por el presidente de la comisión episcopal de misiones, monseñor José Lecuona Labandibar.

Terminado el acto religioso, en la Catedral todos los asistentes se trasladarán al salón de actos de la Caja de Ahorros del Circulo, Concepción, 15. Abrirá la sesión el secreta-

rio general de las Semanas con la lectura de documentos ofi-ciales enviados a la XXII Semana misional.

Seguidamente nuestro reverendisimo Prelado, Sr. García de Sierra, dirigirá unas palabras de salutación al Nuncio, demás Prelados, autoridades y semanistas y expondrá uno de los motivos de esta XXII Semana.

A continuación intervendrá el Nuncio de Su Santidad, monseñor Luigi Dadaglio, con la alocución inaugural.

PROGRAMA PARA MAÑANA

Diariamente dirigirá a las ocho de la mañana, la meditación misional el Iltmo. Sr. D. Luis Marcos Fz. de Bobadilla, vicario pastoral de Madrid y párroco auditor del Concilio.

Intervienen como profesores los Padres Martin Brugarola, S. J. y el Rvdmo. P. Antonio Javierre, S. D. B. Desde mafiana comienzan los coloquios misionales para el público, a las 8.15.

HOY, NOCHE Disfrute en ambiente grato y selecto sus

FINES DE SEMANA Con delicado obsequio hawaiiano para las

TRES ACTIVISTAS DE LA E. T. A., CONDENADOS A DIVERSAS PENAS, EN CONSEJO DE GUERRA

Las sentencias fueron hechas públicas ayer, en nota de la Oficina de Prensa de la Capitanía general de la región

Ayer fue facilitada la siguiente nota de la Oficina de Prensa de la Capitania Ge-neral de la VI Región militar. En el día de ayer, 15 de Julio, en la Sala de Justicia de esta Región Militar se ce-

lebró Consejo de Guerra Sumarísimo para ver y fallar Causa instruida contra los paisanos José Ramón Garaicorta Ugarriza y José Angel Aramendi Bilbao, por actividades de tipo subversivo-separatista desarrolladas en las provincias de Vizcaya y

El Consejo de Guerra es-timó, en sintesis, como pro-bados los hechos siguientes: que existe la Organización Separatista ETA, que es de carácter clandestino e ilegal, y que sus finalidades son trastornar el orden público interior, desprestigiar la nación española y sus instituciones fundamentales, destruir la organización del Estado y desmembrar una parte del territorio nacional, todo ello a través de la propaganda, de la acción subversiva, del terrorismo o la subversión social.

El procesado José Ramón Garaicorta Ugarriza perte-necía a la ETA, formando parte del grupo de la localidad de Orozco, al que había sido adscrito por otros res-ponsables de la Organización, y era consciente de que en la Organización estaban formados grupos armados con finalidad subversiva. Mantuvo contactos con diversos dirigentes y miembros destacados de la ETA, asistiendo a reuniones con periodicidad quincenal de los componentes de la "zona" a que pertenecía.

Por otra parte, con inde-pendencia de lo anterior, se distinguió por actos ostensiblemente separatistas, desde la época en que era seminarista en Derio, enviando escritos anónimos al entonces alcalde de Orozco. En 1968, se traslada a Vitoria y enlaza con dirigentes de la ETA, procesados en otros Sumarios, que formaban grupo armado de la Organización. Este procesado, además de actuar en la zona de Vitoria, continuaba asistiendo a las reuniones de Orozco. En Vitoria distribuyó propaganda de la ETA, y llegó a ceder su Documento Nacional de Identidad al "liberado" de la Organización, Onaindía Nachiondo que éste utilizó como propio hasta el punto de que cuando fue detenido se le identificó en los primeros momentos como Garaicorta.

El procesado José Angel Aramendi Bilbao, que usa-ba a efectos de la Organiza-ción el apodo de "Teodosio", pertenecia a la ETA para la que venía formándose años atrás por influencia del párroco de Orozco. Desde su incorporación a la ETA, asistió a reuniones con el pri-mer procesado y demás componentes del grupo de "zona" a que pertenecía, participando en actividades tan significadas como la información, elaboración y examen de listas de personas del pue-blo caracterizadas por su españolismo, para vigilarlas y controlarlas como posibles objetivos de la ETA; recepción y reparto profuso de propaganda en la comarca donde actuaba; estudio de represalias contra el sargento de la Guardia Civil de Orozco y otras personas caracterizadas, alguna de las cuales fue objeto de amenazas por individuos no identificados; preparación de un plano urbano de Orozco, seña lando puntos importantes. establecimientos comerciales y domicilios de las personas más destacadas; preparación por encargo expreso de la Organización, de un plano de la Casa Cuartel de la Guardia Civil de Orozco, con todos los detalles de la misma, con el fin de preparar una acción tendente al asalto del cuartel y utilización

de su armamento. Con independencia de la actuación en su grupo, en Septiembre de 1968, y a requerimiento del párroco de Orozco, ayudó al mismo a guardar en las escuelas de Urigoiti un paquete que con-tenía cinco bombas pertenecientes a la ETA, bombas que unos días después sacaron de las escuelas y ocultaron en una alcantarilla, donde fueron encontradas en Enero del año en curso.

Ambos procesados utilizaban una casa rural para guardar la propaganda que les era entregada por elementos de la organización, procesados en otros suma-

rios, y que luego repartian. Los hechos que sintéticamente se relatan con anterioridad han sido estimados por el Consejo de Guerra como constitutivos del de-lito de Rebelión Militar, a tenor del artículo segundo del Decreto-Ley de 21 de

Septiembre de 1960, y de

otro delito de auxilio a bandidaje, según el párrafo segundo del artículo sexto del mismo Decreto-Ley.

En consecuencia, el Con-sejo de Guerra ha dictado sentencia por la que se condena a José Ramón Garaicorta Ugarriza a cinco años de prisión, por el delito de Rebelión Militar, y a dos años de prisión menor por auxilio a bandidaje y a José Angel Aramendi Bilbao a la pena de cinco años de prisión.

La defensa de los procesados interpuso escritos de alegaciones ante la autoridad judicial alegando la inaplicabilidad del Decreto -Ley de 21 de Septiembre de 1960, solicitando que las actuaciones fuesen elevadas al Consejo Supremo de Justicia Militar, por estimar que los hechos perseguidos debieran encuadrarse en el Código Penal Común, como asociación ilicita y propaganda ilegal, o en último extremo, como simple complicidad en rebelión militar.

El excelentísimo señor capitán general, de acuerdo con informe de su Auditor, ha desestimado las alegaciones de las defensas de los procesados, y ha aprobado las sentencias, que son fir-mes y ejecutivas.

En la misma fecha se celebró Consejo de Guerra seguido por Procedimiento Sumarísimo contra el procesado paisano Antonio Pérez Ayala. El Consejo de Guerra estimó como hechos probados que el procesado es miembro

activo de la Organización Subversiva Separatista ETA, que con carácter clandestino ilegal, pretende trastornar el orden público interior, despreciando la nación española y sus instituciones fundamentales, destruir la Organización del Estado y desmembrar una parte del territorio español, a través de la propaganda, el terrorismo y la subversión social.

Antonio Pérez Ayala es miembro destacado del llamado "frente cultural" la Organización, y ya había sufrido prisión por actividades de carácter separatista. En la cárcel entró en contacto con elementos políticos contrarios a las instituciones de la Nación, y una vez en libertad y aprovechando dichos contactos, entró en relación con un elemento destacado de la ETA, huido, llamado Escubi Larraz con otro dirigente, Uriarte Romero, con miembros de las ilegales Comisiones Obreras, de los que adquiere una preparación doctrinal, dedi-cándose posteriormente, a su vez, a dar charlas de carácter ideológico de matiz claramente subversivo. Redacta, personalmente, distintos artículos de carácter separatista y subversivo, dirigidos a las agrupaciones de la ETA, con la finalidad de desprestigiar la labor del Estado y sus instituciones, tergiversando con fines ideológicos subversivos las constantes ideológicas españolas, para ocasionar y producir en el ánimo de los activistas de la organización, a los que iban

dirigidos sus artículos, el dea prestigio y descrédito del Ra-tado, de las instituciones po-básicas que la tado, de las monuciones líticas y básicas que le tructuran, del Gobierno rige los destinos de la Pi tria, del Ejército y del co junto de los Organos de

Con los trabajos del pro cesado se nutrieron parte de las páginas parte de las paginas de "Zutik", órgano clandestino de la ETA, de contenido to tal antiespañol, y que en portavoz de la Organización por la Consejo actimá de la Consejo actimá d

El Consejo estimó la co El Consejo estimo la con-ducta del procesado com-constitutiva de un delito de Rebelión Militar, a tenor de los párrafos I y II, del ar-tículo segundo del Derretlos parraios 1 y 11, del attículo segundo del Decreto.
Ley de 21 de Septiembre de 1960, por lo que impuso al procesado Antonio Pérez Aya. la la pena de siete años d prisión.

El defensor del procesa presentó escrito de alega. ciones solicitando, alterna. tivamente, que no fuera con-siderada delictiva la conducta de su patrocinado, o que fuese simplemente estimado como de cómplice en rebe-

El excelentísimo señor capitán general de acuerdo con el informe de su Auditor, ha desestimado las alegaciones de la defensa del procesado y ha aprobado la sentencia, que es firme ejecutiva.

Las dos vistas se celebaror en audiencia pública, y ante el Consejo de Guerra, te practicaron todas las pruebas solicitadas por el Minis terio Fiscal y la defensa.

Revista de Prensa

69. ART. DE MARCO TULIO.

La Ley, es decir, el proyecto está estancado en el seno de la Comisión gubernamental, y no sabemos cuándo quedará rematado. Al parecer hay notables diferencias de criterio. También se dice que el señor Solís es partidario de una Ley moderna, valiente, liberal, todo lo democrática que se pueda, que haga, quizá, olvidar la oriunda de la guerra civil, tan extraña, a la vida real española. Pero otras fuerzas tratan de no quebrantar demasiado los ordenamientos actuales.

IMPREVISTOS. «PUEBLO» (PAG. 2). COMENT. DE MAR-TINEZ REVERTE.

Que algo se viene cociendo dentro de las esferas políticas españolas en este mes de Julio, parece evidente. Pero no podemos prever qué. ¿Hay Pleno, no hay Pleno? ¿Hay crisis, hay crisis? Cualquiera sabe. Sin embargo, muchos movimien tos producen inquietud y nos obligan a tener el ojo abierto por si las cosas saltan cuando uno menos lo espera. El más curioso dato de este juego de imprevistos, en los últimos días, quizá sea la visita de Carrero Blanco, vicepresidente del Gobierno, al presidente de las Cortes, Iturmendi. Departieron durante media hora y, por supuesto, no sabemos acerca de qué. Pero salta una nueva pregunta al redondel político: si hubiese Pleno de las Cortes, ¿tendría algo que ver con ello la visita de Carrero a Iturmendi?

SIN DORÁR LA PILDORA. «A B C» (PAG. 53) COMENT. DE NEMESIO FERNANDEZ CUESTA.

lavarro Rubio llama a las cosas por su nombre. Ciertamente. nuestra primera autoridad monetaria se caracteriza por su rectilínea apreciación del panorama económico del país, aunque sus manifestaciones enfríen a veces los optimismos estadísticos, a que tan dados somos en nuestro viejo rincón celtibérico. La primacía del desarrollo interno frente al equilibrio exterior, o viceversa, es un dilema que trasciende los límites de lo puramente económico. Oportunidad y flexibilidad forman los pivotes de la receta del gobernador del Banco de España. Pero ambas palabras, oportunidad y flexibilidad, son lo suficientemente imprecisas para conseguir su aceptación unánime. En definitiva, de lo que se trata -y se nos dice muy claro- es de mantener las riendas en la mano, para evitar la carrera desbocada.

INTERES POLITICO DEL PRO-XIMO OTOÑO. «INFORMA-CIONES» (PAG. 2). EDIT.

El hecho de que más de la mitad de los firmantes del acta de la nueva asociación (Acción Política) pertenezcan a las Cortes Españolas hace pensar que en las próximas actividades de la Cámara se transparente la orientación de este grupo, que

LA LEY SINDICAL Y EL CA-LOR, «PRIMERA PAGINA» minoría parlamentaria. El Oto-(ALICANTE), (PAG. 24) 13-VII- no, pues, promete una animada matización en las tareas de la Cámara -matización que estima imprescindible un amplio sector de procuradores—, ya que por esas fechas es probable que estén constituíd s otras asociaciones animadas por los también procuradores en Cortes señores

Ballarín Marcial y Ortí Bordás. Sin duda que la Cámara es el campo ideal para la expresión del contraste de pareceres. Por otra parte, el Otoño próximo promete altos grados de interés político cuando las Cortes dictaminen el provecto de Lev Sindical y, necesariamente, se apunten discrepancias y criterios encontrados en lo objetivo. Estilejana, se producirá la mejor oportunidad de acreditar si el sistema de asociaciones de opinión pública es efectivo y presta al país los servicios que to dos esperamos.

pese a lo contentos que nos ponemos todos con la velocidad.

TURISMO . TURISTAS. «DIA-RIO VASCO» (SAN SEBAS-TIAN). 12-VII-69. (PAG. 3).

No pasa día sin que por las calles donostiarras nos crucemos con jóvenes de uno y otro sexo cuyo aseo y atuendo no son los que corresponden a una ciudad que hizo de la elegancia se-llo de distinción y de la pul-critud norma de conducta. Creemos llegada la hora de que en la frontera se establezca para aquellos que sientan vehemen-

te deseos de entrar en nuestro país, un lazareto donde rectificar la estampa y normali zar el tipo... A las alegaciones que constituiría un atentado contra la libertad y los de rechos humanos puede oponer se el que en perfecto uso de nuestra libertad v de nuestra derechos cerramos el paso a la mugre y a la camorra.

REALISMO CONTRA INFUN-DIDO. «YA». (PAG. 5). EDIT.

Los obispos españoles has querido conocer la realidad de sus sacerdotes y ello les ha impulsado a proponerles una gama amplia de preguntas capaz de comprender todas las posibilidades, acertadas o erradas, admisibles o inadmisibles de respuestas. Conocer la realidad la situación no es canonizarla y la formulación de inte rrogantes incompatibles con la autenticidad evangélica no a patrocinio alguno para aberrandesviacionismos. Decimos esto para salir al paso de cierto escándalo expresado con amargura y acritud en un co lega de la tarde. Y, sobre to do, para invitar a la mesura a un pluma que, con mejor in tención que objetividad, acos tumbra a denunciar errores per ro se niega a que investigue la autenticidad de lo denum ciado. La publicidad de un terto que por su misma naturale za y por decisión de la jeran quía competente ha de perma necer secreto, lejos de contribuir a apaciguar las tensiones

Profanación de una iglesia católica en Polonia

Atentado contra un templo irlandés

Varsovia (Efe-Reuter) .- Un grupo de cincuenta personas, entre policias y paisanos, ocuparon la capilla católica de una localidad polaca y tras profanarla la convirtieron en almacén de maquinaria agricola, según informa en un comunicado el Arzobispado de esta capi-

Este acto de la «milicia» comunista polaca tuvo lugar el pasado día 4, en la localidad de Zbrosza Duza, a 32 kilómetros al Sur de Varsovia, añade el citado comunicado de la cu-

El sacerdote que atendía dicha capilla fue detenido y trasladado a Varsovia, para ser sometido a un interrogatorio, tras el cual se le dejó en libertad.

CONFLICTOS EN IRLANDA DEL NORTE

Belfast, Irlanda del Norte (Efe).-La Iglesia católica de San Mateo, en Newtownards Read estuvo a punto de ser incendiada esta mañana, cuando unos desconocidos arrojaron un «coctel Molotov» en su inte-

Por fortuna no ardió la gi solina contenida en el envasa por lo que fracasó la intenció de los atacantes.

sólo puede provocar mayora

Poco después fueron dels das ocho personas en la zona de Ardoyne, de esta capital Durante la noche la Policis s enfrentó a varios grupos de la controlados. Un agente result herido, pero después de ser tra tado en una clínica de uses cia pudo reincorporarse al ser

La localidad de Dungiven unos treinta kilómetros de Les donderry recibió hoy el cue de Francis McCluskey, de años, antiguo miembros I.R.A., al ejército republic irlandés, fallecido duranta disturbios de fin de semen

Entre tres y cuatro mil pe sonas presenciaron el paso la comitiva

La bandera tricolor de la pública de Irlanda cubris féretro del antiguo mien del I.R.A.



EN SU MANO, UN LATIGO; Y EN EL CORAZON DE QUIENES LE RODEABAN

EL DESEO UNICO DE UNA VIDA MAS HUMANA Y FELIZ.

Una película cuya mejor y más acertada propaganda será aquella que Vd. haga cuando

la haya visto. (MAYORES 18 ANOS)

LA PRIMERA MUJER DECANO EN LA UNIVERSIDAD ESPAÑOLA

- La señorita Begue Cantón nació en León e hizo en Madrid las carreras de Derecho y Ciencias Económicas
- Amplió estudios durante tres años en USA, con excelentes calificaciones
- Ahora, ha sido elegida Decana de la Facultad de Derecho de Salamanca
- «No habrá hijos de obreros en la Universidad hasta que no haya igualdad de oportunidades en la Enseñanza Primaria y Media»

motivo de división, entre el hom-

-Creo que el problema de las

relaciones humanas es mucho

Dejamos por un momento este

tema para centrarnos en el pro-

-¿Está usted a favor o en con-

tra de la igualdad de oportuni-

-A favor, sin duda alguna.

llega a su despacho para expo-

nerle un problema, ¿la atiende

con mayor o menor interés que si se tratara de un alumno?

mi en ese momento no existe

más que un problema humano a

cuya solución trato de contri-

logo entre profesor y alumno?

—Por supuesto. El diálogo es

la base de la solución de la ma-

yoría de los problemas.

-¿Es usted partidaria del diá-

EL PROBLEMA UNIVER-

SITARIO :-: :-: :-: :-:

-Hasta el momento presente,

Universidad española ha es-

tado cerrada para estudiantes

sin recursos, prueba de ello es

el bajo índice de estudiantes hi-

jos de obreros y de agricultores que en ella se matriculan. ¿Qué

solución o soluciones ve usted

para paliar este problema?

—El problema no está fundamentalmente en la Universidad,

sino en la enseñanza primaria y

secundaria. Mientras la igualdad

de oportunidades no sea efecti-

vamente una realidad en esos

niveles, siempre existirá un bajo

índice de estudiantes hijos de

obreros y agricultores en la Uni-

versidad, cualquiera que sea la

solución que se diera a este pro-

igualdad de oportunidades, im-

prescindible para paliar el pro-blema anteriormente citado?

-Usted, mejor que nadie, co-

noce los problemas con que en

estos momentos se encuentra la

Universidad española. ¿Qué so-

-Es un tema difícil v comple-

jo. Para tratar de explicarle las

soluciones que yo veo nos lleva-

ríamos mucho tiempo. Así, es-

cuetamente, le diré que los pro-blemas de nuestra Universidad

hay que tratar de resolverlos

partiendo desde la misma Uni-

versidad. Desde sus profesores,

que son los que verdaderamente

los conocen. No se puede tratar

de resolver el problema universi-

tario desde la mesa de un des-

Dejamos a un lado el tema

universitario. El teléfono de su

despacho suena una vez más.

En el patio de la Universidad

hav algunos alumnos. En los pa-

sillos y corredores hay silencio.

Mil sesenta alumnos hay matri-

culados en dicha Facultad. De

estos mil y pico alumnos, un

gran porcentaje son hispanoame-

ricanos y de otras nacionalida-

des. La doctora Begue Cantón

nado. Unicamente nos falta cali-

ficar algunos exámenes. Ahora

tenemos una serie de reuniones

y planes con vistas al nuevo cur-

LA PROMOCION FEME-

NINA :-: :-: :-: :-:

-¿Por qué cree que hay tan

pocas mujeres desempeñando

puestos relevantes en la Univer-

-Piensa la pregunta. Tal vez

-Es un caso más del proble-

ma general de la mujer. Hasta

hace poco, la coyuntura era to-

talmente desfavorable, aún aho-

ra, para la mujer, el estímulo es

notablemente inferior al esfuer-

personaje femenino que más ha luchado por los derechos de la

-Es difícil precisar hasta ese

extremo. Desgraciadamente, han

sido necesarias muchas para

que poco a poco se haya ido su-

perando una arbitraria e injusta

-¿Cuál es, en su opinión, el

sidad Española?

más que las anteriores.

-Los exámenes ya han termi-

me dice:

Es para usted, entonces, la

blema dentro de ella.

-Doctora, cuando una alumna

-Con el mismo interés; para

más complejo.

blema universitario.

OR primera vez en la his-toria de la Universidad española, una mujer ha sido nombrada decano de Facultad. El nombramiento ha recaído soseñorita Gloria Begue Canton, catedrático de Derecho y Hacienda Pública de la Facul-tad de Derecho de la Universidad de Salamanca.

En el Decanato de dicha Facultad, la doctora Begue Cantón, ha tenido la gentileza de recibir al

-¿Qué significa para usted ser decano de la Facultad de Dere-cho de la Universidad de Sala-

-Como catedrático es para mí un motivo de satisfacción, por la confianza que han depositado los compañeros de Facultad. Habla despacio y piensa bas-tante las respuestas. El despacho es amplio y está rodeado

-¿No cree que por el hecho de ser mujer encontrará en su nuevo cargo más dificultades que un hombre?

-Es de esperar que no; nunca las he encontrado a lo largo de mi carrera universitaria.

DOS CARRERAS Y MU-CHOS PREMIOS :-: :-:

- Soñó alguna vez con llegar ser decano?

-No: es la docencia y la investigación, y no el decanato lo que constituye el contenido esencal de lo vocación universitaria. -Desciende usted de la cla-

se media, obrera o aristócrata? -De la clase media. Mi padre era Registrador de la Propie-Nació en La Bañeza (León).

Realizó sus estudios de Bachillerato en el Instituto «Juan de la Encina» de León, con premio ex-traordinario en el Examen de Estado. Cursó las carreras de Derecho y Ciencias Económicas en la Universidad de Madrid, doctorándose en Derecho y licen-ciándose en Ciencias Económicas con premio extraordinario. Pensionada para ampliar sus estudios en los Estados Unidos, permaneció en este país tres años (1958-61). Allí realizó con gran brillantez los estudios del Doctorado en Economía en el departamento de Economía de la Universidad de Chicago, y for-mó parte del «Research Group in Government Finance» de aquella Universidad.

A su regreso a España, fue nombrada, por oposición, prolesor adjunto de Economía Política de la Facultad de Dere-cho de Madrid, y encargada de las explicaciones de Teoría Económica de cuarto curso en la Facultad de Ciencias Económicas. En Diciembre de 1964, obtuvo por oposición, con el número uno, la cátedra de la Facultad de Derecho de Salamanca, que en la actualidad desempeña.

La doctora Cantón atiende diversas llamadas telefónicas. Más tarde, se excusa. -Como usted verá, un decanato da también un poquito

Tocamos ahora el tema de la ncorporación de la mujer a la sociedad.

DISCRIMINACION POR

EL SEXO :--: :--: :--:

¿Qué opina del problema de ta mujer española y su incorporación a la sociedad? Aunque legalmente la mujer

tiene abiertas todas las posibilidades, lo cierto es que se ve prácticamente excluída de los cargos de superior responsabili-dad y mando y que, en cualquier caso, encuentra con frecuencia en su vida profesional obstáculos que sólo pueden atribuirse al hecho específico de su condición femenina.

problema de la mujer, es problema de clases o de se-

Tal vez le sorprenda a usted saber que soy poco aficionada a enzarzarme en disquisiciones córicas acerca del problema de la mujer. Tal vez porque tengo la experiencia de que no haciendo problema de esta cuestión se reduce en gran medida el supuesto problema. Para mí, la promoción de la mujer a todos los niveles debe ser simplemenuna cuestión de capacitación aobre la base de unos indiscutibles derechos humanos.

Cree usted que el sexo es



La señorita Begue Cantón, catedrático de Derecho y Hacienda Pública, de la Facultad de Derecho de la Universidad de Salamanca. - (Foto HISPANIA PRESS)

Ya camino de Madrid, pensaba en las palabras que cuando llegué a la Facultad me dijo el portero mayor: -Le digo yo a usted que esta mujer llega a ministro, sino... el

tiempo. Si creo que cuando hay dificultades económicas la llama el ministro de Hacienda. Acuérdese de lo que digo... - (Hispa-

PRECIOS FABULOSOS POR SELLOS DE CORREOS

- Un sello de 25 libras, de Nigeria del Norte, vendido en 5.500 libras esterlinas
- Londres sigue siendo el centro Mundial de subastas de sellos
- La Reina de Inglaterra posee una de las más valiosas colecciones
- 300.000 sellos de Correos en el Museo Postal de Londres

★ ★ Por Robert HOBSON

A Reina de Inglaterra posee una de las más valiosas colecciones de sellos pri-vados del Mundo. Así concede un interés especial a la filatelia, que reúne a numerosos adeptos en la Gran Bretaña.

Recientemente, ha sido inau-gurado el Museo Postal Británico, compuesto principalmente de tres importantes colecciones. Una de ellas pertenece a un agente inmobilliario de Brighton, el señor Reginald Phillips, y está valorada, hace unos años, en 265.000 libras esterlinas. El nuevo museo reúne unos 300.000 sellos, conservados en aire acondicionando, con humedad controlada y una iluminación vela-da para impedir que los rayos ultravioletas afecten al papel de los sellos raros, con impresiones frágiles.

> UN PANORAMA HISTORI-CO A TRAVES DE UNA

COLECCION :--: :--: Las colecciones antiguas de se-

llos británicos del siglo XIX son bastante numerosas, pero ninguna es tan completa, ni concebida de la misma forma que la colección Phillips. El señor Phillips se ha esforzado por constituir, alrededor de estos sellos, una panorama completo y ha adquirido, con este fin, un número considerable de documentos únicos: así, a propósito de la salida de los primeros sellos adhesivos 1840, con «tests» de seguridad para evitar que los matasellos fueran borrados y los mismos timbres utilizados varias veces. Un gran número de ensayos fueron efectuados en 1839 en el momento en el que se decidió utilizar un sello uniforme de un penique. Estos ensayos y pruebas son de una rareza extraordinaria y no existe más que un solo grupo más importante, en la colección real que está en Buckingham.

El Museo Postal Nacional ha absorbido otras dos colecciones muy diferentes que no habían sido nunca abiertas, al público,



He aquí uno de esos sellos por los que los filatélicos llegan a pagar grandes sumas. Se trata de uno emitido en Bermudas el año 1861 por el que se ha llegado a pagar en una subasta celebrada en Londres 350.000 pesetas. - (Foto FIEL)

hasta ahora: la colección de Berna v la enorme colección de los archivos de Correos.

La colección de Berna comprende prácticamente todos los sellos de correos editados en el Mundo desde 1878. Fue creada en el momento de la instalación en Berna, en 1874, de la Unión Postal Universal: esta, ejemplo

de más antigua y la más positiva cooperación internacional duradera, ha pasado a ser en nuestros días un organismo de las Naciones Unidas. Los países miembros de la Unión Postal han tomado la costumbre de hacer circular bloques-copias de los sellos publicados por sus administraciones respectivas, instaurando así, oficialmente, una gigantesca bolsa de sellos a es-cala mundial. Cada país posee por ello una colección de referencia de los sellos emitidos en el Mundo y que debe considerar como válidos.

La colección de los Archivos de Correos es una serie prácti-camente completa de los sellos británicos desde 1840. Cada plancha comprende 240 sellos. Los aficionados pueden admirar la hoja de pruebas completa de la primera placa del penique negro, así como la hoja de dos peniques que no fue nunca emitida porque mientras tanto ha-bia muerto el Rev Eduardo VII

Londres sigue siendo, por otra parte, un centro de la filatelia cuyas ventas a subasta son importantes y no escasas. Y hay que recordar que algunos de los más valiosos sellos del Mundo, los de la isla Mauricio, Canadá, Natal, son de antiguas posesiones británicas. Recientemente, se vendió en Londres la colección del Príncipe de Bahawalpur, un antiguo Estado de Pakistán. Entre las perlas de la colección había un 20 libras esterlinas de Natal valorado hoy en 4.000 lidel Norte de Nigeria (1904), estimado en 5.500 libras esterlinas.

> UNA BELLA COLECCION OFICIAL EN SUIZA :-:

El Museo suizo de Correos. fundado en 1907, contiene una magnifica colección de sellos de todos los países. La colección general de sellos extranjeros re-une viñetas postales de 570 países y territorios diferentes. Un sistema perfeccionado de armarios en acero con paneles cambiables permite la exposición de 220,000 sellos. Estos tesoros están protegidos contra el fuego y contra el robo por dispositivos

> (Reportaje especial para Agencia FIEL-PFI. Prohiblda la reproducción).

muy perfeccionados.

LOS FAMOSOS EN LA INTIMIDAD

PEDRO TEROL (EL BARITONO DE MADRID)

- «Me ofrezco a interpretar en Madrid «Las golondrinas», si me facilitan el teatro y la compañía necesaria, en beneficio de los damnificados por la catástrofe de San Rafael»
- Padre de siete hijos, pide a Dios cada día, no dinero, sino trabajo y salud para él y para los suyos
- «La humildad y la sencillez, son mis lemas personales»



Por Penín CASTILLO

Hemos entrevistado al popular cantante Pedro Terol, en el curso de uno de sus frecuentes viajes a Madrid, en donde reside habitualmente. Además de conservar todavia el título de "baritono de Madrid", desde hace unos años, también se dedica a la industria de hostelería, ya que posee en la provincia de Cádiz un complejo residencial que lleva su nombre.

-Por cierto -nos dijoes el únio sitio de España en donde se practica el deporte de la pesca del tibu-

-¿Ocupado y preocupa-

—Las dos cosas al mismo tiempo. Nunca trabaje tanto como ahora, a pesar de que actualmente no tengo que representar zarzuelas tarde y noche, como hacia en mis tiempos buenos de cantante.

> POR QUE NO ACTUO EN LAS ZARZUELAS DE T. V. E. :-: :-:

Pedro Terol está casado con una distinguida dama madrileña, Joaquina, -¿Feliz hombre de ho-

-Muy feliz. Mi mujer y yo formamos un matrimonio como es difícil que existan dos iguales. Estamos compenetrados y hemos logrado nuestros mejores deseos familiares. Tenemos hijos, nietos, salud, trabajo ... ¿Qué más vamos a pedir a Dios? Como si estuviesen disfrutando aún de su luna de

miel.

Joaquina y Pedro tienen siete hijos —modelo de fa-milias numerosas—, por este orden: Lucita, casada, con dos niñas; Marisa, casada, también con dos niñas; Pedro, soltero, que acaba de finalizar la carrera de óptico diplomado, ayuda su padre en el negocio de la Posada - Hotel y desea

instalar un establecimiento de óptica en Algeciras; Pilar, casada, con tres hijos; Antonio, que nació en Argentina, soltero y director del Hotel Terol; Maria José, casada no hace mucho tiempo y ya en estado de buena eperanza, y Rosa Ma-ri, de 14 años, la benjamide la ilustre familia.

Del tema familiar pasa-mos al artístico, para lo cual preguntamos a Pedro

-¿Por qué no actuó en las zarzuelas dirigidas por Juan de Orduña para Televisión Española?

—Pensé realizar una gran campaña sobre nuestra zar-zuela en T. V. E., toda vez que fui yo el que consiguió dicho espacio televisivo. Lo que pasó es que no accedí a que fuera sustituído an-te las pantallas por ningún actor, prestando solamente mi voz. Yo queria cantar y actuar al mismo tiempo, pues poseo las mismas condiciones artísticas que hace veinte años, y a esto se ne-

UN L. P. GRABADO Y OTRO EN PRO-YECTO :-: :-: :-:

Pedro Terol ha sido dis-tinguido con la Medalla al Mérito Turístico.

-¿Cuáles son sus proyeccon respecto al turis-

-Engrandecer con todas mis fuerzas y cariño la playa de Palmones y su pueblecito, confiando en la ayuda que hasta el momento presente he obtenido de las autoridades competentes en esta materia. -¿Ha vuelto a grabar más

-Si, en Barcelona he grabado recientemente un L. P. con doce romanzas de zarzuelas, entre las que se cuentan "El huésped del se-villano", "El canastillo de



Pedro Terol y su bella esposa, con Miki, nietecita del matrimonio, que hizo su primera comunión este año.

fresas", "Molinos de vien-to" y "Luisa Fernanda". Y "Molinos de vienen breve grabaré otro L. P., también a base de romanzas de zarzuelas.

2Su máxima ambición artistica en estos momentos?

—Interpretar en un tea-tro de Madrid "Las golon-drinas". Me ofrezco a hacerlo, en favor de los damnificados por la catástrofe de San Rafael. Si me proporcionan el teatro y compañía necesaria, prome-to dar hasta el último centimo de la recaudación para tal fin.

OFERTA SEMANAL:

OFERTA AHORRO!!

GAMONAL,

MUEBLES DE COCINA EN VENTA DIRECTA DE FABRICA

Armario de pie de un metro de ancho (4 puertas y 2 cajones)

1.474 PESETAS.

Nuestros modelos se venden exclusivamente en fábrica.

VISITE EXPOSICION.

Banquetas, colores especiales, desde 100 PESETAS.

CASA LA VEGA, 7 y 9. (Detrás Escuelas)

POR TRASLADO

VENDO PISO A ESTRENAR

2 baños, calefacción, empapelado y con pinki, encha-pados hasta el techo, lavadora eléctrica, ascensor - des-

censor, 120 m² - 725.000 pesetas. EXENTO, amplias fa-

Calle Martin Antolinez, 12, céntrico, 5 habitaciones,

Razón: S. Ibáñez, Melchor Prieto número 16-1.º-G.

-¿Su sueño particular más sobresaliente? -Ver muchos nietos a mi

alrededor, ver a mi mujer muy viejecita a mi lado y ver casada a mi hija pe-queña Rosa Mari con un hombre semejante a mis vernos, todos son ejemplares.

SESENTA AÑOS DE VIDA FECUNDA Y ALECCIONADORA :-:

De Pedro Terol, su brillante carrera profesional y anécdotas vividas, habria para escribir un libro volu-

llez, son mis lemas profe-

cionales. -¿Por dónde le gustaría viajar? -Por la India, el Japón... **;SENSACIONAL!**

¿Hace vida deportiva? -Siempre la hice. Me bano en el mar durante todo -¿Su recuerdo más feliz

minoso. Por eso, en aras de

la verdad periodistica, nos

atenemos a preguntarle

otras cosas más a tono con

-¿Alguna pena en su historial artístico?

—Mi mayor pena es que existan micrófonos para

cantar. El cantante que ha

de valerse del micrófono pa-

ra actuar, mal asunto...

—¿Dos cualidades huma-

-La humildad y la senci-

nuestro reportaje.

nas suyas?

como cantante? ' —El dia en que me pre-senté con "Las golondrinas" en el teatro Tivoli, de Barcelona, el año 1.942, siendo

director de la compañía don Enrique Borrás. -¿Qué pide a Dios cada

—Al acostarme y al levan-tarme, pido a Dios, no di-nero, sino lucha, trabajo, salud para mi y los mios. Mi vida es intensa, pero ordenada.

—¿Una manía suya? —Cambiar los muebles de mi casa constantemente. Pedro Terol cumplió el pasado 22 de Octubre sesenta años de edad, empero se conserva jovial y vigoroso cual hombre de cincuenta. No bebe alcoholes, no fuma y disfruta a menudo del aire y del sol. Posee una colección de mil quinientos ceniceros, procedentes de todo el Mundo.— (Es una exclusiva de la Agencia LO-GOS.— Prohibida su reproducción total o parcial).

cho tránsito en carretera de Bilbao a Vitoria. Con experiencia en puesto similar. Retribución a convenir. Escribir a

BEAS. S. A. Hdo. de Amézaga, 48-

1.º Dcha.

BILBAO-8

PISOS TERMINADOS

lidades diez años. Constructora GONZALEZ ALONSO Vitoria, 115, oficinas

EXENTOS Entrega en el acto. Faci-

definición «a priori» de lo fe--¿Ha luchado, lucha o luchará usted por ello? -Creo que el esfuerzo que he

realizado a lo largo de mi vida profesional puede significar algo



1.000.000 de firmas

Para un millón de SEATS.

Dieciseis años de experiencia nos han dado estos resultados: un millón de coches y un millón de propietarios satisfechos.

La forma de conseguirlo es sencilla, cada SEAT que sale de nuestras factorias se ha construído como si fuera un modelo único. si fuera un modelo único.

Por eso los números de nuestros motores son otras tantas

firmas de garantia.

La garantia de que su SEAT es un coche fuera de serie.



LA ASAMBLEA DE ANTIGUOS ALUMNOS DE LOS SAGRADOS CORAZONES

ha adquirido ya carllada, pero tradicional, la anual ión de Antiguos Alumnos que no sólo es un holismo de la vida destacamirandesa sino que, a tede lo producido a lo largo ulas han pasado y siguen ando figuras de notorio re-

Por eso y aunque cada año sean muchos los mismos y otros nuevos, siempre un número limitado los que acuden s la cita, estas asambleas tienen siempre el cariz de lo estimable y esperado, para prenar de nostalgias los corazones de los más, tanto más cuanto que son muchos los que peinan la neblina blanca de lo vivido además residen fuera de Mi-

antiguos animó armoniosamenvida intima y emociona or la Delegación Nacional de ¡Siempre con sus palas, sus ra Pero cómo nos enseñaba Geo en la cabeza a los menos apli cados! Muchos nos alegramos de este galardón que en el de

Y el domingo, dia 13, como siempre, el dia grande de la ser menos, con misa concele brada, en la iglesia del Cole gio, oficiada por el Rvdo. Paprovincial, D. Germán Lorene y el Padre superior de la pladosa con que antaño escu hiciera la Escolanía y, naturalmente, hubo muchas comunio-

del Centro, habilitada con gusto al efecto, se lievó a cabo la asamblea general ordinaria, que con el Padre provincial Bañales, acompañado del alcalde en funciones y antiguo alumno don Pablo Andrio Gon-

zalo, con los demás miembros de la Junta. Se cantó el himno al Colegio. como mejor se pudo, pues el orfeón perdió la homogeneidad y el P. Félix González, consiliario de la Asociación, abrió el acto con un saludo cariñoso, noble, fraternal, ofreciéniose y ofreciendo al colegio de Miranda para todos los asambleistas, guardando un recuer do piadoso para el fallecido don Ramiro Dulanto, recuerdo que se hizo admiración y sentimiento cuando el antiguo aiumno don Francisco de Nárdiz y Pombo, uno de los paladines de la asociación y figura des-tacada, pronunció una glosa agil, dulce, emotiva, destacando las virtudes y afanes que Por la Asociación sintió el póstumamente homenajeado y que viven en el corazón de todos, dedicando unos momentos de el asambleista don Da Arteagabeitia pronuncio palabras breves, perc nemente ajustadas y poé con fervor, sin que fuera me antiguo alumno señor Tobaliha que, aunque dijo no ser orador, como el anterior, y como otros asistentes que intervinie caron un homenaje de admiración a nuestro reverendo Padre Germán Garcia, consiliario de mera Medalla de Oro de la

fácil y admirable dedicaron merecidos elogios a la labor caenormemente efectiva, del Padre Román ha supuesto en sus años de vida religiosa que, dijeron es, ante todo un servicio a Dios vaciado en favor de los hombres, ¿ puede encontrarse trabajo me-

Pero fue el presidente en funciones de la Asociación, don José Iturmendi, el que atrajo las atenciones más admiradas de los asambleistas pues con su oratoria amena, su gracejo inimitable y su agradable dicción, mantuvo a los asistentes en gratisima audición, poniendo de relieve tantas cosas sobre el mismo P. Román, sobre don Ramiro Dulanto y sobre la Asociación, que declinamos extendernos en consideraciones sobre su discurso porque nuestra pluma solo podría reflejar pálidamente lo hablado, que como en anteriores ocasiones alcanzó nutridos aplausos de los concu-

El P. Román, allí presente, visiblemente emocionado insistió en que su labor sólo había sido un cumplimiento del deber y por ende no merecedora de tanelogios, pero cuán grande su corazón para albergar a todos sus antiguos alumnos como creia le albergaran a él en los suyos: "Mi mayor satisfacción es pensar, dijo en que los tres amores que yo indujera. a la Santa Eucaristía, al Sagrado Corazón y a la Inmaculada Con-

cepción, seguian perennes en el una candidatura que fue la de imo de todos y serán sin duda el apoyo y la guía"

El acta de la Junta general anterior, que era el sexto punto del orden del día, como la lectura y aprobación, si procedian, del estado de cuentas, fueron aprobados por unanimidad. permitir que el secretario don Claudio Arroyo y el tesorero, don José Lacave, se sintieran satisfechos del todo porque insistian en que también era importante comprobar tales extremos, pero la asamblea declinó su petición, dando a ambos un voto de confianza en su labor, que debido a los años que vienen realizándola y dado lo fatigoso de la misma, merece realmente los más encendidos elogios de admiración; porque así lo entendió la asamblea. otorgó a ambos directivos y mayor Otro tanto ocurrió con la "Memoria" que presentó la Junta directiva justificando su actuación.

En el punto noveno, elección presidente, con renovación de los cargos de secretario, tesorero, vicesecretario y vocales segundo y cuarto, mucho se insistió en que continuaran los mismos hombres que hasta ahora han defendido los mismos, puesto que su gestión resulta siempre positiva, pero, naturalmente, el cargo de presidente debia ser cubierto por fallecimiento del titular, y para el mismo se presentó únicamente

don José María de Uriarte y Gorostiza, un antiguo alumno relevante y entusiasta, promo tor, pionero y defensor de los intereses de la Asociación, a cuyas asambleas no ha faltado ningún año por el puro placer de abrazar a sus compañeros, a pesar de que por residir en Portugal, en cuya país ocupa un importante cargo, ha de realizar un viaje largo y no siempre factible por el tiempo de duración. Naturalmente que su candidatura fue aprobada uná-

En el décimo punto, por n haber mociones presentadas de antemano, la intervención primera fue del secretario señor Arroyo, que puso de manifiesto cómo los religiosos del Colegio, habian puesto a disposición de la Asociación, las bonitas y complejas instalaciones deportivas que en un futuro próximo quedarán funcionando en la Casa de Miranda.

El señor Martinez Gil seña ló la importancia que tenía dar celeridad al proyectado "Monumento al ferroviario" en Miranda, teniendo en cuenta que idea había surgido en el seno la Asociación por iniciativa de un asambleísta, don Daniel Arteagabeitia. Y en este punto alcalde en funciones de la ciudad, Sr. Andrio Gonzalo, señaló que la Corporación está ya sobre este asunto, y en estos dias mantendría contactos con RENFE para traer la vieja lonotora que Renfe dona al Ayuntamiento y que será el Cuerpo fundamental del citado

monumento.

Oportunisima la intervención que en el capítulo de ruegos y preguntas tuvo el antiguo don Lucio Barquín con una prosa sencilla pero brillante insistió cerca de la pena que le producía no haber podido toparse con los compañeros de estudios de su promoción, a excepción precisamente del señor Andrio, abogando por una captación oportuna de nuevas promociones recién salidas del Colegio para revitalizar la continuidad de la Asociación; tuvo un breve recuerdo piadoso para su com-pañero de estudios Ramiro Fernández de Valderrama, fallecido en fatal accidente ocurrido en la carretera de Burgos, y se permitió soli-citar del R. P. Provincial un parvulario, un centro docen-te para niños de primera enseñanza, atendiendo a las necesidades ya perentorias que Miranda en este campo tiene planteadas; será, dijo Barquin, como el origen de nuevas hornadas de antiguos pues como nosotros pasamos antes por el "colegio de abajo", ellos en un futuro serán su vez antiguos y continuadores de una obra simi-El acto se cerró con un

discurso del presidente de la Asamblea, M. R. P. Provincial que hizo suya la pe tición de Barquin y puso de relieve la mucha significa-ción de las asambleas por lo que suponen de vinculación entre los antiguos y la Orden, cosechando, como en todos los casos, muy justos y calurosos aplausos.

Después hubo recreo, en un ambiente tremendamente caluroso, con un sol cayendo a plomo que, según algu-nos, pudo ser la causa que determinara la falta de asistencia de muchos antiguos de Miranda que prefirieron el río a la excursión, justifica ción que se nos antoja excesivamente pobre.

El banquete que después tuvo lugar en el claustro del colegio, exquisitamente servido, tuvo —y basta añadir más— la cordialidad y am-biente de todos los años, y concluído el mismo, la alegría reinó a raudales en un torrente de agudas conversaciones y canciones, una intervención especial de esos dos portentos de voz que son los PP. Leopoldo Eraso y Javier Flamarique, navarros de pura cepa, que con los PP. Belza Hierro y otros, trajeron rápidamente hacia si el coro generalizado de los demás y una profunda admiración de sus cualidades. ¡Y por mucho que les oigas, siempre te ocurre lo mismo!

Y el lunes, día 14, la excursion a San Miguel del

Monte, ¡Qué decir! Se inició la jornada con un solemne funeral en sufrafallecidos también desde esa bre, típico y sabroso, convila natación (¡qué fria el agua de aquellas piscinas!) y una maravillosa conviven-

Aranda

¿Habrá festejos taurinos el 7 de Agosto?

NARIAS DEL 7 DE AGOS-

Nos vamos acercando al aniversario de esa fecha histórien que agricultores, propietarios y el pueblo en general, en un rasgo de generosidad se volcó, cediendo sus tie rras a un precio convenido en pro de la industrialización de nuestra villa. Con ellos colaboraron diversas personas que con su esfuerzo, han contri-buido a sentar las bases del futuro de Aranda.

Esta fecha es el 7 de Agosto y el año fue el 1959. Merced a ello Aranda fue incluida en el plan de poligonos de descongestión de Madrid.

Aranda, en ese período de dos lustros no ha cesado de laborar en pro de su futuro; ha tenido contratiempos, instalación de las industrias ha sido lenta -al igual que en los demás polígonos similares encontrándose, no obstante, entre los más adelantados en la consecución de los fines para los que fueron creados.

Para conmemorar dicha fecha creemos se debiera confeccionar un programa de actos y festejos, pero no sabemos ni por referencias qué se

En realidad no nos extraña, pues parece norma en nuestra villa que los programas aparezcan cuando ya los festejos están a punto de iniciarse, impidiendo que los vecinos puedan hacer uso adecuado de ellos.

EDICTO

«El alcalde presidente del Ilustre Ayuntamiento de esta villa de Aranda de Duero, hace saber:

Que la cobranza de la tasa de «recogida de basuras en domicilios particulares y locales industriales, correspondiente al corriente año 1969 se verificará en este Ayuntamiento durante los días del 15 de Julio al 30 de Agosto, ambos inclupor la oficina de Recaudación del mismo, que permanecerá abierta al público de 10 a 13 horas de la mañana, días hábiles.

En su consecuencia, se invita a los contribuyentes por el expresado concepto a que verifiquen en dicho plazo el pago de sus respectivas cuotas en la oficina recaudatoria expresada porque, de lo contrario, incurrirán, sin más notificación ni requerimiento, en el único grado de apremio con recargo del 20 por 100; pero si pagan sus descubiertos desde el día 1.º al 10 de Septiembre próximo, el recargo de apremio se li mitará al 10 por 100 del importe del descubierto, todo conforme al Estatuto de Recaudación de 29 de Diciembre de 1948, en sus artículos 61 y 63 modificados por Decreto 3295/ 1962, de 13 de Diciembre, Aranda de Duero, 15 Julio

1969.-El alcalde presidente».

TRA SENORA DEL CAR-MEN

Aver se celebró en nuestra ciudad la festividad de Nues tra Señora del Carmen, significando que en Aranda no tuvo lugar más que la flesta litúrgica, ya que la externa, tradicionalmente se viene celebrando en nuestra villa al domingo siguiente.

Tal vez por dar más solem nidad a esta fiesta, antiguamente acordaron trasladar la festividad externa al domingo siguiente, en razón a que ese dia, por ser festivo, podía acu-

ELECTRICISTA

BOBINADOR TE PRECISA Oficial de primera, míni-mo dos años de experiencia. Escribir al Apartado 387 BURGOS.

AYUNTAMIENTO DE BURGOS

Para general conocimiento se recuerda y advierte que la cobranza en período vo-luntario del Arbitrio sobre Circulación de Bicicletas, finalizará en esta capital próximo día 31 del presen-te mes de Julio y que, a partir de dicha fecha, quedarán incursos en la sanción correspondiente, artículo 11 de la Ordenanza número 62, todos los propietarios de bi-cicletas desprovistos de la oportuna matricula.

Asimismo se recuerda que la expedición de las mis-mas se efectuará de 9 a 12,30 horas en las dependencias de la Depositaria de Fondos Municipales, sitas en la planta baja de ste Excmo. Ayuntamiento.

Burgos, 15 de Julio de EL ALCALDE

LAS FIESTAS EXTRAORDI- dir más gente a los actos, además que, por tratarse de una época en la que la gente de antaño se dedicaba en su ma-yoria a las faenas de la recocción, parecía más indicado celebrarla en domingo que el

dia 16 de Julio.

FALLECIMIENTO SENTIDO A la edad de 88 años ha fallecido don Andrés Miguel Marin, que vivia en la calle de Reyes Católicos, número 11. A sus desconsolados hijos, nietos y demás familiares, enviamos nuestro sincero pésame

PISOS

LLAVE EN MANO DE LUJO

DESDE 250.000 A 400.000 PESETAS MAS HIPOTECA

Información en la finca, Vitoria 235.

ELECTRA DE BURGOS, S. A.

Distribuidora de IBERDUERO

Teniendo que realizar trabajos de explotación en Aran-

da de Duero, efectuaremos, previo conocimiento y auto-

rización de la Delegación de Industria, un corte en el

suministro de energía eléctrica el día 20 del actual, desde

las ocho horas de la mañana hasta las once horas de la

misma aproximadamente a los centros de transformación

siguientes: San Ginés, Bordados Porta, Calle 10, Silo, La Hijosa, Pascual Sanders, Balcells, Inavico, Chelva, Renfe, Campsa, Fuentecillas, Azucarera, Casas de Labradores, Do-

El corte anunciado afectará a todos los abonados en

En caso de realizarse los trabajos antes de la hora in-

cuyo recibo figure, como Sector, alguno de los números siguientes: 279-16, 279-18, 279-28, 279-29, 279-32, 279-34, 279-35,

279-36, 279-37, 279-38, 279-39, 279-42, 279-45, 279-46, 279-48,

dicada, re restablecerá el servicio sin previo aviso.

roteo San Juan, Calle 9 y Michelin (Obras).

Teléfono 20-47-40. - Ext. 523

FARMACIA DE GUARDIA Hija de don Julio Mira, plaza del Caudillo número 13.

CARTELERA DE ESPECTACULOS Teatro-Cine Aranda. - "El hombre de puños de oro" (3).

HABRA FESTEJOS TAURI-NOS EL 7 DE AGOSTO?

Mucho se ha hablado de los festejos taurinos que se proyectaban para las fiestas extraordinarias del 7 de Agosto, los años en que correspondía ce-lebrar la edición del Festival de la Canción del Duero en Oporto y así tenemos y recordamos que el año 1967 que por primera vez tuvieron lugar en Portugal hubo una magnifica corrida de toros en Aranda en la que se lidiaron resez de una ganadería portuguesa que llamaron la atención por su presencia.

Lógicamente este año se pensó en que también hubiese corrida de toros o novillada picada en principio a título de rumor que luego se tornaron en otro de más categoría como era la posible venida de "El Cordobés" y Palomo "Linares", pero esta es la fecha, cuando ya faltan poco más de veinte días como ya dejamos dicho en que no se sabe nada en concreto, los órganos oficiales mantienen su mutismo y la verdad es que nadie sabe nada de nada.

Es una lástima que en fecha tan memorable no se celebre ningún festejo taurino, por lo que vamos a tener que llegar a la conclusión de que la afición taurina en nuestra villa, pese a las "peñas" existentes, no es todo lo que parece, ya que salvo la novillada inaugural que se deslució por la lluvia caída el mismo día de su celebración, no va a haber más espectáculos taurinos que los tradicionales de las fiestas patronales.

Infante Abajo

MEDICO DENTISTA

Lain Calvo, 20, 23

TRAUMATOLOGIA

Y ORTOPEDIA

CONSULTA DE 1 A 2

Queipo de Llano, 2, 4.º izq.

(Frente Edificios Campo)

Teléfonos 2017002 - 202165

Medicina y Cirugia de Sistema

Calle Calatravas, 3, 1.3 derecha

Consulta de 4 a 6

excepto sábados

J. Villaquirán García

Médico Estomatólogo del Hospital Militar

Consulta de 1 a 2 y de 4 a 6 San Pablo, 20, 1.5

Teléfono 206593

V. Ojeda Carcedo

APARATO DIGESTIVO Y

NUTRICION

Análisis cifnicos — Rayos X Vitoria, 20, 13 — Telf. 203667 Consulta de 10 a 1 y de 4 a 6

A. BENITO BRAVO

Médico Dentista

BURGENSE 22

JESUS SANCHEZ MARTIN

MEDICINA INFANTIL

Puericultor de la S. S.

por oposición Vitoria, 56, 13 — Telf. 202916 Consulta a las 12 y horas

Nervioso.

Cráneo y Columna

279-59, 280-60, 280-65 y 280-70.

JOSE LUIS RICA RICA

Consulta: 12 a 2 9 4 a 1 Vitoria, 21, 1.1 Letelone #1865 (20477)

A. LOPEZ GOMEZ

GARGANTA NARIZ Y OIDOS

Consulta de 11 a 2 Espoión 28 - Teléfono 203577

SINIGO

Lain Calvo 17 1J Telf 209923

JOSE MARIA ARAGŪES

Quetpo de Llano, 2 Feléfono 205378

Dr. BANUELOS **OCULISTA**

Plaze Mayor - Telefono 201066

lesús Buitrago Morote

Sanjurjo. 9 - De 12 e 2

OFTALMOLOGO

Espoión 2 - Teléfono 209349

R. PLASENCIA OFTALMOLOGO

Dei Hospital Militar Consulta de 1 a 2 y de 5 a 7 Vitoria 30 - Teléfono 206591

J. M. FRANCES

Medicina interna. Rayos X Consultas de 10 a 1 y de 5 a 6,30 Plaza de Vega Telf. 205446

Vitoria 141-1.5 (Juan XXIII)

PULMON Y CORAZON Héroes de la División Azui 3, 1.1, D - Teléfono 204166

F. J. SANZ ALVAREZ

PUERICULTOR Especialista de niños

Consulta de 11 a 2 9 horas converidas Avda del Cid 36. 3.º C

Benigno Andrade Loma

MEDICO ANALISIS CLINICOS Plaza Calvo Sotelo, 9 Teléfono 205545

M. CALVO PINILLOS

Aparato respiratorio. Corazón Bronquios, Electrocardiografía Espirograifa, Ventiloterapia RAYOS X Calle Vitoria, 27. Telf. 203048.

JOSE CARAZO

PARTOS 9 ENFERMEDADES DE LA MUJE... Del Hospital de Barrantes y Cruz Roja Vitoria. 31 - Teléfono 203591

AGUSTIN RIVAS

PARTOS, ENFERMEDADES CIRUGIA DE LA MUJEI Avenida del Cid. 6, 5.1 A Teléfono 203832

JOSE MUÑOZ AVILA

RINON, PIEL Y VIAS URINARIAS Almirante Bonifaz, 12, 13 Teléfono 201339

Arias Martínez Mata

CARDIOLOGO Alonso Martinez, 7

Vicente Corral Mariscal

Medicina interna. - Rayos X Consultas de 4 a 7 (Mafianas, horas concertadas) Vitoria, 30, 3.º izqd.

José M.ª Rodriguez Orive

ODONTOLOGO Avenida del Cid, 10 (FEYGON)

LECHUGA SERANTES OCULISTA Consulta diaria Avenida del Cid, 6, 8,3

Gafas sol graduadas Colores de moda

OPTICA IZAMIL

LAIN CALVO, 28

anda es hondamente signifiasmbles que celebra la Asodel Colegio de los Sagrados Code su dilatada existencia, supone un hito de categoria in-cluso en el concierto nacio...l. No puede olvidarse que por ieve en el mundo de las ciende las letras, de las ardel deporte o de las finan-Por ejemplo, el actual preidente de las Cortes, don Antonio Iturmendi y el ministro de Trabajo, don Jesús Romeo Gorria, por citar alguno de los nombres numerosos que pudieran citarse.

randa, incluso en el extran-

Y en 1969 no podía ocurrir menos que otros años, aunque todos los actos hayan estado empañados un tanto por la obligada ausencia de quien fuera ejemplo de caballeros y enamorado promotor y mantene dor de la Asociación, don Ramire Dulanto Arce (que Dios tenga en la gloria), presidente de honor de la Asociación y Medalla de Oro de la misma. El dia 12 la llegada de los

da de los inclitos religiosos corazonistas y a las ocho de la noche, en el Colegio, tuvo lugar el emotivo acto de imposición de la Medalla de Plata al Mérito Deportivo, concedida Deportes al Rvdo. P. Ramón Gallego Pérez, maestro de pelotaris y ardiente practicante de este y otros deportes. ¡Quién no recuerda al P. Ramón quetas y sus pelotas de cuero! grafia de paso, con una rara habilidad para dar coscorrones clive de su vida deportiva se concede al P. Ramón, para satisfacción de todos.

fiesta, se inició como no podía dre Ramón García, al que ayu daron a ambos lados el Padre Casa de Miranda e hijo del pueblo. D. Félix González, ademas de otros seis religiosos más. La misa fue una continuación de aquella devoción charon los oficios divinos los mismos que ahora acudiamos a rememorar recuerdos. Todo fue brillante, incluso la ajustada actuación que desde el coro

nes que repartir. Luego, en una de las aulas presidió el actual presidente en funciones, don José Iturmendi

acio a su memoria. Tamque fueron aplaudidas brillante el discurso del muy acertadamente, dedide la Asociación y prima, galardonado reciente Por el Gobierno de Esal Mérito en el Trabajo, en un acto brillantísimo en la Casa de Santia con la Medalla de plata de Sevilla. Y fueron don Igna-Arteagabeltia y el Padre ix González, superior de Mi-

anda, quienes con un léxico

LAVAPLATOS Adquiéralos en comodísimos plazos. **GRANDES ALMACENES**

POR 1.755 PESETAS **MENSUALES**

puede Vd adquirir

MAGNIFICA VIVIENDA EN GAMONAL

Solicite hoy mismo información a:

ASARES

VILLA CALATRAVA (La Castellana) TELEFONO 207356

En cumplimiento de la Lev de 27 de Julio de 1968 NO SE PERCIBIRAN CANTIDADES EN METALICO HASTA LA ENTREGA DE LAS VIVIENDAS

o en obra

PRIMERA REGION AEREA

IUNTA ECONOMICA

Se convoca CONCURSO-SUBASTA, para la contratación de la obra ALOJAMIENTOS DE CARACTER MILITAR EN VILLODRI-GO (BURGOS), por un importe de DOS MILLONES CUATRO-CIENTAS VEINTIUNA MIL CIENTO CINCUENTA Y UNA con CUARENTA Y OCHO (2.421.151,48 pesetas), incluídos los beneficios de contrata, 6% de beneficio industrial y 16% de gastos

generales, etc. Los pliegos de condiciones técnicas y legales, modelo de propo sición, así como los demás documentos del Proyecto, podrán examinarse en las Oficinas de este Servicio, Martín de los Heros, 51, 2.º planta, y en el Aeródromo Militar de Villafría (Burgos), todos los días laborables de nueve a dos de la tarde.

La fianza provisional, a depositar en la forma que determina el artículo número 340 del Reglamento de Contratación del Estaaprobado por Decreto núm. 3.354/67, asciende a la cantidad de 48.423,02 pesetas. El plazo para terminación de estas obras será de SIETE

Los licitadores presentarán con la documentación, una decla ración jurada que acredite no tener contratos con el Estado, por un importe superior a 5.000.000 de pesetas. En el caso de que rebasara esta cifra, deberá estar clasificado dentro del Grupo C, subgrupo 2, 4, 6, 8 y 9, con arreglo a lo dispuesto en los artículos 34 y 35 de la Ley de Contratos del Estado, Decreto 838/1966 (B. O. del Estado número 92 de 18466) y Orden del Ministerio de Hacienda de 16 de Mayo de 1967 (B. O. del Estado núm. 119).

La apertura de pliegos tendrá lugar el día 11 de Agosto pró-

ximo, a las 10,30 horas, en la Jefatura de este Servicio.

Diez días antes del fijado para la celebración de este CONCUR-SO-SUBASTA, los licitadores deberán presentar en sobre independiente, una Me...oria expresiva de sus referencias técnicas y económicas, así como de la organización que dispongan, indicando maquinaria, personal técnico, experiencias en obras análogas y capacidad económica garantizada por entidades bancarias. El importe de los anuncios será de cuenta del adjudicatario.

Madrid, 12 de Julio de 1969. — El Comandante Secretario de la Junta, ALBERTO TARASCON. EDICTO

gio de las almas de los re-verendos Padres fallecidos desde el da 15 de Julio de 1968, Antiguos Alumnos y familiares de los asociados, fecha. Y a las once y me-dia de la mañana, subida en autocares y numerosos coches particulares, para vivir un gratisimo y agradable dia con banquete al aire livencia en aquel remanso de paz, un reguero de canciones de sobremesa, práctica de los deportes de baloncesto y

cia de clérigos y seglares. Y el regreso a Miranda. ¡Hasta el año que viene!

TOCOGINECOLOGO

OCULISTA Consulta de 11 a 2 y de 6 a 7

MEDICO ODONTOLOGO

CARDIOLOGO

Alonso Bañuelos

JERONIMO IGLESIAS MEDICO DENTISTA RAYOS X

MARTIN PARDO

Detectives

DETECTIVES calkas.

Diplomados en inves-tigación privada. Licen-cia 1. Teléfono 207526.

BUSQUEDAS de perso

VIGILANCIAS de In-

representantes, etc. Cus-

sobre personas. Teléfo-

sobre espionaje indus-trial. Patentes y Mar-cas. Industrial Merca-

buidores. Compañías de

Seguros. Siniestros y

accidentes fingidos. Te-

INFORMES varios.

Aportación de testimo-

razón de derecho. Sobre

cualquiera otra infor

mación o investigación de orden laboral, pri-

ra, Detectives «Alka».

DELITOS privados. A

petición de parte legi-tima. Obtención prue-

PREVIA petición de

hora. Personal altamen-

te especializado. Reser-

va absoluta. Detectives

«Alka». Teléfono 207526.

ENSENANZA garanti-

INGLES, Unico, rapidi-

Preguntar. Ramsayss-Institute.— Sanjurjo, 9.

IN C A - IDIOMAS.

Lain Calvo, 29, 1.º, izquierda. Cursi -

llos de verano (14

idiomas). Plazas

quitectos e Ingenieros Técnicos. Preuniversi-tario. 6.º, 5.º, 4.º y 3.º.

INGLES todos los cur-

sos. Gran experiencia. Teléfono 201192.

SENORITA da clases domicilio. Teléf. 203125.

Llamar de 2 a 4 tarde

clases Teoría Econó · mica, Onálisis 1.º, Es-

DOY CLASES particu-

lares de primaria y ba-chiller elemental. Telé-

ca, Preuniversitario facultad Latin, Griego,

Francés, Fonología, Historia del Español. Vitoria, 60, 7.º. Cas-

UNIVERSITARIO ofre-

ce clases bachillerato

elemental, superior, preu (Letras). Teléfo-

trillo.

MATEMATICAS.

Calera, 9, 1.º.

bas separación

Detectives «Alka».

Ensenanzas

rejadores.

2 208572.

Control de distri-

nas, de objetos,

INFORMES

Detectives «Alka».

Alquileres

ALQUILO máquinas eseribir, sumar y calcu-lar. Crespo Plaza Alonso Martinez, 7. Princi-pal. Teléfono 205947. SE ALQUILA piso seis MOTORAMA. Servicio habitaciones, vacio. Carmen, 4. 4.º. B. Razón. porteria.

taller de su preferencia. Asunción de Nuestra SE ALQUILA piso Señora, 1. Telf. 203364. amueblado, para vera-no, en Regumiel de la COCHES alquiler Sierra Escribir, Heliodoro de Maria. sin conductor: 600-D, 850, coupé 1.500, 124 y «MG»

SE ALQUILA piso en temporada rano. Informes, Hostal Nacional Teléf. 205057. SE ALQUILA chalet amueblado, en La Cas-tellana (detrás convento Calvario). Señor Or-

Blancos, 600-D. 850, VENDO o alquilo piso amueblado, en Empera-dor, 5. bis, 3.°, izquierda. Informes, Santa Clara. 52. 4.º. C.

ARRIENDO o vendo piso cuatro habitacio-EXCURSIONES. jes. Microbuses Europa. Coches hasta 25 plazas. nes. Informes, Barriada Juan XX ro 18, 40, 3.0 XXIII, núme-Teléfono 208551. ALFA Romeo

SE ALQUILA piso. En-Perkins - Land-Rover largo, Citroen 2 CV., varias DKW Diesel y rique III. B. Razón te-léfono 208056 proceden tes emueblado, muy centri-co. Informes. 207802. de cambio por Avia, vendemos, revisadas y baratisimas. Ruera. Vi-VERANEANTES. quito habitaciones. In- toria, 19. Tel. 203837. formes. Bar Restauran-GAMONAL, 228, vende te parque Fuentes Blan-

léfono 200128

totalmente nuevos

ie San Pedro Car-

deña, 90 Teléfonos

208072 y 201874.

ALQUILO piso amue- Ford Taunus. E blado, tres habitaciones cio. Faciliades. cocina y toilet. Carre tera de Logroño (travesia), núm. 5, 1.º, A. SE ALQUILA piso Productos Pinedo. S. A. amueblado. Tel. 202059. amueblado. Tel. 202059. SEAT 1.500; Simca VERANEANTES. Al- 1.000; Seat 600-D. Perquilo casa campo, con fecto estado. Talleres teléfono, cerca Fuentes Pedro. Vitoria, 105. flo casa campo, con

Teléf. 204203. (Mañanas). ALQUILA amueblado, con dos ascensores, calefacción central y agua. Teléfo- San Juan. 19.

ARRIENDO piso Gamonal, confortable, calor negro. Informes, teléfono 209750.

ALQUILO piso temporada verano. Razón, carretera Logroño, 17,

so siete habitacion

blado, en

por temporada

mero, 9, 3.º, 1.º

1. Informes, porteria.

SE ALQUILA piso

amueblado, Aveni-da Sanjurjo, a ma-

solvente, todas co-modidades. Telefo-

SE ALQUILA piso

amueblado a estrenar, cuatro habitaciones,

ria. Informes, Concep-ción 14, 6.º, Dcha. Esca-

conductor: Seat-1500, Simca, 600-D. -GARAJE TU-

RISMO. Calle Vi-toria, 20.

lera izquierda.

Automóviles

no 204788.

208540.

'ALQUILO piso cuatro habitaciones. San Fran-cisco, 155. Razón, Pozo Seco, núm. 11, 4.º Dcha. ARRIENDO piso cinco blo. 18. habitaciones, 3.000 pe-setas. Edificio Viga, 2.º

(Gamonal). De 6 a 8. SE ALQUILA piso. Informes, teléfono 206867. Informes, San Isidro, 31, 2.9 'ALQUILO piso amueblado, calle Burgense, número 10, 1.º, Izqda.

Para tratar, en el mis-mo, los días 16, 17 y 18. ne, económico. Informes «Bar La Fuente». Señor cinco a siete de la David.

ALQUILO o vendo pi-Teléfono. calefacción. Informes, ALQUILO piso amue-blado, en calle Santa

de gas, no, motor Diesel, espe- (Mañanas). Registrado CHICA y asistenta se de ve- cial taxi pueblo. Razón, O. Colocación 1168. necesitan. Informes, te-Alfareros, General Mola, 6, bajo. SE NECESITAN apren-9, 4.º Razón, tienda Cru-vendo «Renault 4-4», diz y oficiales mecáni- de 3 a 5 - 8 a 11. cita. impecable, barato. Ra-cos, para taller. Infor-SE ALQUILA habita- zón. General Mola, 6, mes, Alhóndiga, 15, 7.º cha, interna o externa.

(horas oficina) .

Muebles Evelio. Teléfo-ARRIENDO piso carretera Logroño, núm.

conómico. Informes, ALQUILO piso emue-blado, calle nueva Normal, junto a calle Vito-

nault 10 y Renault 8, SE NECESITA ayuMorris y M.G. 1.000. dante de cocina, depenservi Auto». Sanjurjo, dientes de mostrador formas interiores y fa9. Teléfono 207716.

ALQUILER sin Informes. Bar Burgos. Lainez. 20 (R. O. C. 972) Santa Cruz, 15, bajo.

SENECESITA chico
para botones, de 14 a tor, extractor humo, nicipal. Prepara oposiclones «Academia Casclones «Academia Casclones de mostrador formas interiores y fapara piscinas municipales. Informes. Bar Burgos. Lainez. 20 (R. O. C. 972) Santa Cruz, 15, bajo.

SENECESITA chico
para botones, de 14 a tor, extractor humo, nicipal. Prepara oposiclones «Academia Casclones «Academia Casclones de cocina, dependientes de mostrador formas interiores y fapara piscinas municipales. Informes. Bar Burgos. Lainez. 20 (R. O. C. 972) Santa Cruz, 15, bajo.

URGE venta, traslado,
estufas butano, transisctor, extractor humo, nicipal. Prepara oposiclones «Academia Casclones de cocina, dependientes de mostrador formas interiores y fapara piscinas municipales. Informes. Bar Burgos.

Lainez. 20 (R. O. C. 972) Santa Cruz, 15, bajo.

URGE venta, traslado,
estufas butano, transisctor, extractor humo, nicipal. Prepara oposiclones «Academia Casclones de cocina, de pendientes de mostrador formas interiores y fapara piscinas municipales. Informes. Bar Burgos.

Lainez. 20 (R. O. C. 972) Santa Cruz, 15, bajo.

URGE venta, traslado,
estufas butano, transistor, extractor humo, nicipal. Prepara oposiclones «Academia Casclones de cocina, de cocin

AUTO SPORT. Alqui- AMAS de casa. 1 Neceler coches sin conduc-tor, nuevos. Avisos tesitan dinero para ayudar al presupuesto de AUTO ESCUELA CRIdispone de algunas hovar». Alquiler sin conductor: 1.500 lujo, 600-D. Briviesca. Teléfonos ras libres, nosotros te-nemos la oportunidad los fabulosos productos AVON. Lla-me al teléfono 208584 de permanente de grúa. Con nosotros hasta el (Srta. Gloria) Burgos (Srta Gloria) de 9 a 13 horas, o escriba al apartado 14.875

de Madrid. trimonio y dos niñas, se necesita, en Plaza

Doctor Albifiana, 3, 6.º, AUTOS - ALQUILER 124 (nuevos).

Garaje Barriada Illera, B. 69. Teléfono 205638. 3. 6.º. derecha NECESITO señora lim- guez. Cubo de Bureba. ta. Informes: Calzadas, 48, pleza. Gran Taberna SE NECESITA pastor

> NECESITO chica. Cordón. 4, 1.º Dcha.

600. Dauphines, 4-L, 4-F, Citroen Tiburón. 404. Ford Taunus, Buen pre-Calvo, VEND MOS furgón buen sueldo. Calzadas, co, 147, 1.º, B. (R. O. C. Sava-Austin seminyeve SE NECESITA

Sava-Austin seminuevo. Informes Miranda. 12 SE VENDEN Seat 850 y 600-D. en buen esta-do. Razór Pisones. 13. de servicio. Lain Calvo. bien retribuida. Infor-Taller mecánico Ruper

MICROBUS quince plazas. Viajes. Excursiones. Taxis Cavia. Telé-

para revendedores 600- SENORITAS de 21 a SE NECESITA chica D, 600 normal, furgone- 35 años, con experien- sacar un niño Presen-

manos Fuente. San Pa-VENDO varios Seats niños durante tempora- ritas, de 17 a 30 años, 600-D, accident a dos. da de verano. Remune- para gestiones comer-Servi-Auto. Sanjurjo, 9. ración muy interesan- ciales. Presentarse ca-Servi-Auto. Sanjurjo, 9. Servi-Auto. Sanjurjo, 9. te. Las interesadas es- lle San J. criban a Hostal El Cor- Derecha.

VENDO 600-D, en perfecto estado y Dauphi-

5.000 pesetas. Razón, General Mola, 6, bajo. VENDO «Goggomobil», nes Navarra. Miranda, mañanas. Burgos.

253, 6.º, A.

Razón, General Mola, SE NECESITA aprenbien remuerada. Response director diz de cafetería, de 14 taurante Rincón de Esta Laín Calvos. Teléblado, con calentador VENDO coche america- a 16 años. Teléf. 209056 paña. (R. O. C. 1171)

Registrado CHICA.

dos camas. San bajo.

IMPORTANTE empre- na, BU-24.568, como rue de 14 a 16 años. Bar La para la cocina y chica sa de neumáticos pre- vo. Razón, Daniel Cres- Solera. (R. O. C. 1146). para la limpieza. Hos- OCASION Vendo mácisa local renta, de 100 po, calle Fernán Gonseia local renta, de 100 po, calle Fernán Gonse por escrito, señor Due- ALQUILAMOS coches girse, por escricrito a Hostal Ortega. Ma- procedentes de cambios has. Juan XXIII, nú- para todos. Auto-Guia. M.º Pilar Molinero. Vi- drid. 1. por nuevas. De la Vega. Nuño Rasura, 5. Bajo. ALQUILO o vendo pi-so cinco habitaciones, vendo. Teléfono 202743

VENDO Lambretta 200. Impecable. Muchos ex- tagne, núm. 18 (Gamo- Personal tras. Verla, Garaje Mo- nal).

MOBYLETTES Y Lambrettas de oca-sión, debidamente revisadas y garantizadas, se venden con facilidades de pago, en «Serven-ta». Merced, 13.

pecable, 9.000 kilómetros. Avenida Cid. 87. Porteria. De 9 a 12 ma-

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (calle Vitoria, 13. - Teléfono 207148), de NUEVE de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde y de CUATRO a SEIS Y MEDIA de la tarde, así como en todas las Agencias de publicidad.

fono 206368.

nería subterránea,

cen incentivos de ren-

lla - Burgos). Se facili-ta hospedaje económi-co. Información. señor

SE PRECISAN dos ofi-

chadas. Destajo. Razón

derecha.

NECESITO en mi pi-

so propio (viudo, de edad), para mi cuida-

do, aseo y alimentación, señora soltera o viuda

sin hijos, edad 55 en adelante, señora de ca-

pueblo, bien retribuida.

Informes, Melchor Prie-

Tardes.

SE NECESITAN chicas de 14 a 16 años. pa-Piscinas Municipales. Informes: Restaurante Gaona. de 10 a 10.30 no-che. (R O C. 950). MUCHACHA para ma-

ASISTENTA para todo el día, se necesita, en ducir, para trabajo plaza Doctor Albiñana, agricola, ella labor de

Vasca. en el barrio de Villi-SE OFRECE pintor mar. Para tratar con empapelador especiali- Federico Pérez. zado. Rapidez y garan-tia. Vea muestras do-ros para trabajo en mimicilio sin compromiso. Juncuas Telef. 207606 NECESITAMOS chica para sacar niños a pa-sear. Buena retribución Vitoria, 56, 1.º, A. dimiento. Minas de hie-

rro de Olmos de Ata-puerta. (Estación ferro-viaria de Quintanapa-SE NECESITA chica Hotel Castellano. Lain ta

SE NECESITA muchacha o interina sepa co- ciales para colocación cina, buen sueldo. Mi- de ladrillo visto en facina, buen sueldo. Miranda, 3, 3.º Izqda. NECESITO muchacha, Hermanos González buen sueldo. Avenida Alonso. 115. (R. O. C. 1160) Cid. 22, 3.º, Dcha.

Landaburu SE NECESITAN pinto- Villaluenga. Lain Calres empapeladores. Ra- vo. 20. zón, esta Administra- CHICA Administra- CHICA o asistenta neción. (R. O. C. 1172) SE NECESITA señora, Izqua.

D, 600 normal, furgone- 35 años, con experien- sacar un niño. Presenta Citroen, Gordini. des- cia en barra, y ayudan- tarse, de 6,30 a 7 tarde, de 15.000 pesetas. Her- ta de cocina, de 25 a 45 calle San Juan, 3, 2.º. años, se necesitan. -Señora para cuidar tres SE NECESITAN señopa 50 c.c., buen estado. dobés. Castro Urdiales, Informes, San Isidro, o llamen al teléfono 990.

SE NECESITAN mujeres para lim-pieza. Hostal El Cid. (R. O. C. 1174)

VENDO «Dauphine». SE PRECISA chica de servicio, bien remunerada. Razón, Almace- to, 31, 1.º, De 10 a 12 baratisi- 1. Comercio.

SE NECESITA señora mo. Razón, General Mo-la, 6, bajo. SENORA sola necesita para la limpleza. Me-chica, buenos informes, són Doña Jimena. Fer-VENDO «Dauphine» de 25 a 40 años. Razón, nán González.

Ana, prim. 33, 2.º. dere. VENDO « Daupnine » de 25 a 2 de 26 de 26 de 26 de 27 de 27

Alhondiga, 15, 7.º cha, interna o externa C C 1170). Lain Calvo, 20, 2.º

(R. O. C. 1170). Francisco, 155, 3.º D. VENDO Citroen berli- SE NECESITA chico SE NECESITA pinche M. Pilar Molinero. Vi-llanueva Saportilla. INTERINA joven pre-

SE NECESITAN albacisc, de nueve mañana
cisc, de nueve mañana
cis Burgos.

Simca 1.000, gran lujo, bajo sencillo. Presentar cumplido. Edad máto por 600-D. Calzadas, 18, 12, bajo. (R. O. C. 1153) sados. llamar al teléfonano, rematadora y describir. Servicio milichones modernos. Llatadistica y Econometría. Teléfono 205640.

Romancero, xima, 35 afios. Interespor 600-D. Calzadas, 18, 12, bajo. (R. O. C. 1153) sados. llamar al teléfonano, rematadora y describir. Servicio milichones modernos. Llatadistica y Econometría. Teléfono 205640. SE OFRECE joven para delinear. Bachiller Superior. Informes, esta Administración.

derecha.

SE NECESITA cocinera con experiencia, bien cordón, núm. 3, 1.º (Reformación escrito a Santos Gala-

reta. Ramales. Santan. CHICAS chicos mostra-DESEAMOS

VENDO 600-D, Gordini, edad de trabajo para trado O. C. 1169) impecable. General Mogranja. Trabajo fijo. In- NECESITO asistenta, sias.
la, 6. corporación inmediata. Almirante Bonifaz, 22, VENDO 30.000 kilos de vivien da. 3.º, izqda. Pecuaria Burgalesa SE NECESITAN seño-

trias «Ferro». Diego productos de belleza, tidas). Lainez. 20 (R. O. C. 972) Santa Cruz, 15, bajo. URGE

para piscinas municiteléfono 205987. gistrado O. C. 1179)
pales. Informes, Restaurante Gaona, de 9 de servicio o asistenta. peluquería. San Pablo, a 10 noche. (R. O. C. Bar París.

Senora de limpleza, chaquas. Tanonas, 6, 2,, nida Cid, 10, 6,, A. (Respiral de limpleza, chaquas. Tanonas, 6, 2,, nida Cid, 10, 6,, A. (Respiral de limpleza, chaquas. Tanonas, 6, 2,, nida Cid, 10, 6,, A. (Respiral de limpleza, chaquas. Tanonas, 6, 2,, nida Cid, 10, 6,, A. (Respiral de limpleza, chaquas. Tanonas, 6, 2,, nida Cid, 10, 6,, A. (Respiral de limpleza, chaquas. Tanonas, 6, 2,, nida Cid, 10, 6,, A. (Respiral de limpleza, chaquas. Tanonas, 6, 2,, nida Cid, 10, 6,, A. (Respiral de limpleza, chaquas. Tanonas, 6, 2,, nida Cid, 10, 6,, A. (Respiral de limpleza, chaquas. Tanonas, 6, 2,, nida Cid, 10, 6,, A. (Respiral de limpleza, chaquas. Tanonas, 6, 2,, nida Cid, 10, 6,, A. (Respiral de limpleza, chaquas. Tanonas, 6, 2,, nida Cid, 10, 6,, A. (Respiral de limpleza, chaquas. Tanonas, 6, 2,, nida Cid, 10, 6,, A. (Respiral de limpleza, chaquas. Tanonas, 6, 2,, nida Cid, 10, 6,, A. (Respiral de limpleza, chaquas. Tanonas, 6, 2,, nida Cid, 10, 6,, A. (Respiral de limpleza, chaquas. Tanonas, 6, 2,, nida Cid, 10, 6,, A. (Respiral de limpleza, chaquas. Tanonas, 6, 2,, nida Cid, 10, 6,, A. (Respiral de limpleza, chaquas, cha

SE OFRECE pintor ASISTENTA sabiendo VENDO calculadora CLASES bachiller empapelador, especiali- cocina se necesita, para manual «Schubert», mo- preuniversitario, por en calle Madrid. Inforzado. Rapidez y garan- casa de poca familia, delo reciente. Teléfono universitaria de Cien- mes, Merced. 8. Bote- fano 203292. cias Químicas. Pisones. ría ñana a cinco tarde. Puebla, 2, 2.º. Dcha.

PRECIO: 10 pesetas, hasta diez palabras. Cada palabra más una peseta.

NECESITO matrimo-NECESITO chico recanio, con carnet de condos. Auto-Repuestos Jo-sé. Burgense, 8. Manuel Rodri - SE NECESITA asisten-Conde Jordana, 3, maría. octavo.

de 4 a 6. San Lesmes, 14, 2. SESORA NECESITO SENORA para limpieza, precisa Cafeteria Vayma. Presentarse de 12 a 4 y de 8 a 10. (Reros para trabajo en mitengan alguna práctica en la misma. Circunsgistro Oficina ción núm. 1183). tancialmente se estable-

> SE OFRECE electricista práctico en automatismo e industrial. Teléfono 205505.

SE NECESITA asisten-

ta joven, con informes. Plaza Logroño, 2, 5.º,

SE NECESITA asistenta maña y niñera. Hostal El Cid.

SE NECESITA pastor para Arcos de la Llana. Tratar con don Millan accidentes fins Saiz, en Arcos. (Regis-trado O. C. 1180). INFORMES SE NECESITA engrasador y obreros para nios. Pruebas para montaje de ballestas. ristas, preceptivos para nios. Pruebas para ju-

cesito. Delicias, 1, 2.º. nes. Taxis Cavia. Teléfija, de 30 a 40 años, safono 204777.

CITROEN berlina.
buen estado. 27.000 pesetas. Sanz Pastor, 6.

setas. Sanz Pastor, 6.

SE NECESITA muchafios en playa y al mischa o asistenta. San
mo tiempo dar clases.
Juan, 22, 2.º Dcha.

CHICA se necesita, patración.

Tración.

CHICA se necesita, para Santander, buen
ra Santander, buen
ra Santander, buen Tratar, teléfono 206367. ra Santander, buen sueldo. Plaza de José

Antonio, 3, 2.º. NECESITO empleada de hogar, sabiendo cocina, con informes, de 23 a 30 años, matrimonio sólo, sitio céntrico. Huerto del Rev. 1, 1.º ciales. Presentarse ca-lle San Juan, núm. 3, 2.º

OFICIALES y peo-Constructora Asturiana, S. A. Obra Clinica Cruz Roja. (R. O. C. 1176)

EBANISTA necesito adelante, señora de ca- Doña Berenguela, nú-sa, sea de la capital o mero 8. (R. O. C. 1177)

Compras

y ventas

SE PRECISA chica, DURALEX. Platos, va-

COMPRA y venta muebles, pinturas de antigüedades: armas, monedas etc. «Arte». C. Pa-loma, 12. Burgos. Tel. 200301.

por nuevas. De la Vega. Madrid. 2. Burgos.

VENDO pollitas razs Red huevos de color, 3 meses y medio. Hos-pital del Rey. Frente Bar Gloria. Tel. 201430. Personal obrero nececompro lans de colsita para fábrica. Consita para fábrica consita para fábrica. Lissaher leer y chón e cambio de col-PARTICULAR vende SE NECESITA perso- diciones, saber leer y chon a cambio de col-particular vende nal femenino, para tra- escribir. Servicio mili- chones modernos. Lia-

tadora y de- mente de bachiller, a eléctrica s. domicilio. Teléf. 207671. Razón. Barrio Gimeno, Villalonquéjar. Burgos. VENDO ochenta cán-CHICA para Madrid y TITULAR mercantil se taras de vino de cose-asistenta Burgos. Almi-rante Bonifaz, 24, 2.º ra realizar un trabajo llo. Cipriano Tomé. VI-LICENCIAD cha, tinto y ojo de ga-llo. Cipriano Tomé. Vi- LICENCIADO Clásicas llamayor de los Montes. y Lingüística Hispáni-

Sotobrin. Santandor mesas. Restauranvendo dos perros de
familia te Mesón del Cid. Plaza caza, raza «Epagneul
pres en Santa María, 8. (Regisbretón», de once meses. Mariano Herra. Igle-

astillas de roble, secas, de 30 cms., especial pa-Alonso Martinez, 7. ritas ganen 200-300 pe. ra calefacciones. Inforritas ganen 200-300 pe. ra calefacciones. Inforral, bachiller e inglés
ral, bachiller completo.

a 10 noche. (R. O. C. Bar París.

896).

NECESITAMOS cuida- MATRIMONIO con VENDO tiendas cam- dad, 8, 2, A.

SE VENDE piso en MUCHACHA se nece- dor de terneros para una niña necesita chi- sita. Santander, 19, 1, granja. Teléfono 348. ca. Barriada Militar, zas avancé. Teléfono bachiller, reválidas y A. Informes, Bar Goyo. derecha.

Cardenal Segura, 29, L. Manienes Júnio do Provincia Avanda de Quero. SE VENDE piso en bachiller, reválidas y A. Informes, Bar Goyo. Magisterio. Telf. 203324. Sanz Pastor, 7.

cias Químicas. Pisones, 5, 2.º, B. SE VENDE mesa de te-

levisor, casi nueva. Te- UNIVERSITARIO. Cla-léfono 205748. ses de Filosofía. Latin Griego VENDO galgo joven, inmejorable, en Rioce-Griego y Bachillerato (Rama de Letras). Teléfono 203556 rezo. Alejandro Santa-

> Plaza Capitania n.º 1. Comienza Ju lio curso intensivo verano asignaturas pendientes. Aparejadores, Obras Públicas. Bachilleres.

clases particulares de bachillerato elemental y superior (Letras) léfono 204441. 10-12 y de inscripciones en Registros. 4-8.

Ciencias

Fincas

COMPRO local 100 metros cuadrados pueblo o próximo No importa estado Máximo, 20 kilómetros Burgos Mejor con pequeño terreno. Dirigirse esta Administración con ofertas por escrito. N.º 100

SE VENDE planta diáfana de metros cuadrados en calle Burgense casa nueva trucción. Informes esta Administra ción.

gisterio Reválidas 4. 6.º Grupos reducidos, festivos. Seriedad Santa Clara VENTA de pisos y ion-jas en Via de Empalme Licenciado no». Tel. 204385 exactas. San Francisco. «MASEGOSA» Empresa constructora Viviendas desde 235.000 pesesimo, nativos, garanti- tas. Cuatro habitacio-zado. Mejor de Burgos. nes. cocina aseo suelo nes. cocina aseo suelo parquet, bañera, ante-

na colectiva, maravillosas terrazas, soleadisi-mas. Facilidades de pa-Teléfono 209333.

Grandes facilidades de pago. Magnifica consrucción y terminación. Razón, Vitoria 115. Ofi-

CONSTRUCCIONES inchez, vende pisos y lonias comerciales en mes. Avda Cid 19 bain

PISOS desde 190.000 pesetas, con terrazo, parquet. calefacción, ascen-sor, etc. Véalos y juzgue usted mis-mo. Entrada 50.000 Construye Ponce y Alonso, S. L. Calle Madrid, 14. Telé-fonce 20 31 21 y 20 79 07.

EDIFICIO frente San Lesmes vendo segundo piso estrenar Teléfo-no 204023

VENTA de pisos llave en mano. Cuatro habitaciones, cocina y baño muy amplios; calefacción. ascensor y descensor, coclbutano, calentador, armarios de formica. alicatado en cocina v baño hasta el techo. Forma de pago, una entrada, el resto en mensualidades Construcciones Dican. S. L. Gamo-Carretera Po za de la Sal. mano izquierda. teléfono 207316 y 205840-810

OPORTUNI DA D. cedo derechos piso lujo « Cooperativa del Cid». Informes, de 6 a 7 tarde. Pla-ACADEMIA J. P. za José Antonio, 9, entresuelo izquierda.

SI PRECISA vivienda consúltenos, le ofrece-mos pisos económicos. zons solesda tranquila. cuatro habi-LICENCIADO daria despensa Amplias fi terraza lidades desde 260.000 pesetas precio total Vi-260.000 site piso piloto Garan-tiza Cia Seguros Crédito y caución Autoriza-da venta Ministerio Vi-

BACHILLER elemental y superior, Análisis, Contabilidad, Economía, dustrias y Comercios. Laborables, visitadores, La Puebla, 4, 1.º centro, odias. Observaciones derecha.

CONSTRUCCIONES «BU-BI» Calle Vitoria. VENDO piso zona Bar 179, 1.º. Venta directa La Terraza: cuatro hade pisos y tonjas. Pre-cios desde 250,000 pesetas, con entradas desde 20.000 pesetas y carbón, con carbonera 150.000 aplazadas diez en el ático y ascensor. años, resto a convenir. Teléfono 207168 Visiten sin compromi- EL 50 por 100 de esso nuestros pisos pilo- pañoles tienen su vi-to, incluso sábados v vienda propia. Sea uszada. Oposiciones Ma- so gisterio Revalidas 4.º - to,

> cinas. Le proporciona-remos la mejor, toda lencia» LOS PISOS son como

:: INAUDITO !! Pisos go. Oficinas, Avenida lujo cuatro habitacio de plaza Calvo Sotelo. del Cid. 80, 2.º. centro. nes barnizadas, calefac- Informes, Teléf. 203153. Teléfono 209333. ción carbón, cocina y VENDO casa planta ba- COMEDOR y despacho CONSTRUCCIONES calentador gas, baño ja piso y patio en ca- estilo español, camas, eH. González Alonsos completo, galerías ex-Venta de viviendas teriores, ocasión única. ¡Aprovéchela! 280.000, 330.000, grandes facili-

L. GUSTARIA vivir en piso elegante, céntrico y con cinco, seis, siete habitaciones? Acuda a «Agencia Palen-

yoria los tenemos reco-mendados por quienes

ANUNCIOS ECONOMICOS

Final parada

SE VENDE piso

Francisco Sarmi e Portal 2 Razón

CAMBIO piso a estre-nar por solar centrico

VENDO piso junto Avenida del Cid. a estrenar. las me-

jores comodidades.

todo exterior. Informes. Tlf. 209000

VENDO bar restauran-

te mejor zona capital.

Razón. Licores Del Ba-

enseñaremos sin com-promiso. Usted dirá el

¿DESEA montar club

o cafeteria? Dispone-

mos del local apropiado

al lado calle San Pablo.

Nada pierde con verlo.

asegura mucho nego-

;;BRILLANTE oferta!!

Piso seis habitaciones,

vicios, calefacción cen-tral, 135 metros cuadra-

dos. Avenida Reyes Ca-

tólicos, 9, porteria y

IINOSOTROS ofrece-

mos a los burgaleses los mejores pisos y lo-

mejores zonas y pre-cios baratos. ¡Visitenos y compruebe! «Agen-cia Palencia» ayuds a

HAPUNTE en su agen-

da!! Mañana visitaré

«Agencia Palencia», pa-

ra ver piso y locales. Le aconsejaremos lo

mejor, según sus de-seos. Necesitamos de

usted y no podemos de-fraudarle. Plaza Calvo

(CLIENTES!! La ma-

ganar dinero.

Sotelo. 6.

«Agencia Palencia».

baño completo, dos ser-

«Agencia Palencia»

cio y facilidades.

VENDO tres locaen carreters tosa, número 9, de 75 y 35 metros cuadrados, eltura 3,25. Otro, en Monte La Abadesa, kilóme-tro 234, antigue Curva del Diablo, de 120 metros cuadrados, más 240 metros cuadrados de terreno, con agua y luz... Monte La Abadesa. Serapio Giménez.

POR traslado de domicilio vendo piso Infor-mes, Alhóndiga. 17. 1.º habitación n.º 4. También dispongo de pisos en vents otras zonas

VENDO casa a 30 kilómetros de Burgos, con lómetros de Burgos, con agua corriente y ser- nando.

agua corriente y ser- vicios, en Sasamón, en lo que fue cuartel de lladora Ajuria, semi- Avenida Cid, 10 Fe la Guardia Civil. Infor- nueva. correas trape- gón) Tel 2.5740172. mes, Sr. Sadornil.

SE VENDE piso cinco más aperos. Félix Palacios. Venta la Petra. habitaciones. ción. 14. escalera izquierda. 4.º, centro. VENDO pisos. Del Val. General Mola, 16. gos). VENDO local exento. VENDO verraco un de unos 82 metros cuadrados, en lo mejor de la Avenida del Cid. Llamar al teléfono 204573, dias laborables. 205840-880. Huéspedes vienda Razón Obra Fi-nal San Pedro y San

VENDO chalet con terreno para edificar. Ra-zón. esta Administraautobuses Pisones In-mobiliaria Galindo, S. A. VENDO piso nuevo, lla-ve en mano. Lavaderos, graño, núm. 7, 1.º, B. 3, 3.º, C. (Junto parque Frente a las Piscinas. Artillería). Melchor Prieto n.º 16 ción.

mano Facilidades. 3, 3.º, C. (2 neisco Sarmi e n to. Artillería). SE VENDE casa en Vi-SE VENDE casa en Villatoro. Informes, San lle Poza, portal A, 7.º, los buzones de
Francisco, 151, bajo, leM. (Gamonal). tra D. VENDO piso exterior

o casa para derribo. El piso en el mejor sitio e strenar, soleadisimo, frente Deportiva. Minima entrada. Verlo, carretera Logrofio, 7. 5.2. PEN SION por temporari habitaciones piso en el mejor sido Burgos, al lado de los cines Goya y Consula-do. Informes. obra. Se-fior Varela VENDO piso nuevo, llave en mano, cuatro ha-bitaciones. Doña Beren-guela, núm. 9, 3.°, C. ALQUILO dos habita-Razón, de 8 a 10 noche. ciones temporada, ma-

VENDO piso estrenar, 29, habitación 5. za San Agustín, teléfo- DOY PENSION comno. 205160.

suelo, E.

pleta o sólo dormir,

VENDO piso Santa Clara, 42. Informes, San rrio. Barrio Gimeno, 10. VENDO piso zona Bar Lorenzo, 23, 4.9 y 1.9 SE VENDE piso llave bitaciones y despensa. en mano, con facilida-des. 206867. terrazas con sol, calefacción individual, de VENDO casa planta, piso, jardin, exenta derecha. Francisco Salinas, 3.

SE VENDE piso cinco habitaciones, cocina y za Logrofio, 1. 4.º, iz- nifaz 16 1.º baño. Calle Francisco quierda. Exterior. ted uno de ellos acudiendo a nuestras ofi-cinas. Le proporciona-mes, teléfono 207800. SE VENDE piso céngarantia y mínimo des- SE VENDE piso cén-embolso. «Agencia Pa- trico. Teléfono 200588. Villarcayo, 8, 1.º

VENDO piso. Avenida DOY PENSION comlas alhajas, ;siempre es quierda. dinero revalorizado! Cómprelo de calidad a SE VENDE local libre, gasolinera, primer porprecios económicos. de 90 a 100 metros cua-Agencia Palencia le da- drados, muy céntrico, propio para cualquier negocio, a 150 metros de plaza Calvo Sotelo.

ja piso y patio, en ca-estilo español, camas, lle Juan de Garay nº 21. colchones y otros mue-Razón, Carniceria Ele-na. San Lorenzo. na. San Lorenzo.

dades. «Agencia Palen- VENDO piso centrico, estar colonial, cia» se las recomienda. soleado, siete habitaciones, servicio, construc-ción esmerada, instalaciones completas y tele-fono interior. Informan una cama, nuevo, moen la porteria de Apacia» y en vez de decirle ricio y Ruiz, núm. 7. características se los

Ganados resto y se quedará con uno, por calidad, pre- y aperos

REMOLQUES usados, de todos los tipos, Nacal, carreters Madrid-Irún. Poligono de Gamonal Teléfono

SE VENDE un tractor Fordson, una ata-dora McCormick, remolque y guadañadora Ajuria. Florencio Cárcamo. Ibrillos. VENDO atadora Remio, 50 de corte, semi-

nueva. Santiago Arro-

yo. Cabañes de Esgue-

va. (Burgos). REMOLQUES Luremo. Repara-ción y construc-Junto a Cervezas El Aguila. Alfare-

VENDO cerdas cubiertas, para parir en Julio y Agosto. Huelgas, 3. SE VENDE trilladora Ajuria, 95, correas tra- Calle San Isidro, núme-pezoidales, con o sin ro 15. El Montañés. motor eléctrico acopla-do Ajuria Rurgos nos han comprado pl. motor eléctrico aco; sos, locales, fincas, ne- do. Ajuria. Burgos.

Ezequiel González.

VENDO casa indivi-dual de dos viviendas, para riego. Tomás Gu-con patio y gallinero, tiérrez. Villalbilla de libre. Baruque. General Burgos. Televisores

(Logrofio).

Máximo Martinez.

cinto. Cardeñadijo.

nes, grada rodillo y de-

TELEVISORES TRILLADORA Ajuria núm. 1, pocas campa-ñas. — Trilladora Ajuúltimo mo no. UHF. I ria R.-80, correas planas, disponiendo de un juego de correas y po-leas trapezoidales, si lo sin compromiso.

a plazos. Garan deses el comprador. — 2 atadora Trepat, de soluta sels 1.30. de una campaña. lera, 10 General Mola 63. Haro

REPARACION VENDO carro mulas, sores todas mar vicio urgente, sen Villangómez. Informes. Federico Revilla. Servicio técnico ni. Radio TV Calzadas. 18.

Ajuria, T-80-R, en Vi- 206528 llagonzalo Pedernales. TE LEVISORES . gorificos - Lavapla Lavadoras autora VACA holandesa recién Todo mil al mes Re parida y otra abocada, vendo, en Ventorro Ja-Televisión Burgos A nida Cid, 10, Feyros

SE VENDE burra, dos TELEVISORES. carros de mulas y uno de varas. Villaverde Mogina. Francisco Herzoidales, arados braba-

Traspasos

VENDO 70 ovejas y 50 TRASPASO local pto pio. 125 m2., el meio sitio del Espolón. lo formes, teléfono 2021n crias. Roman Palome-ro. La Gallega (Buraño. Informes, teléfono

SE TRASPASA SEGRE ds planta a estretti para hostal, capacidal para 20 camas, gran to mador, cocina, dos SE DA pensión com-pleta a caballeros y seños y un servicio. bos en todas habitacio DOY PENSION com- lectiva, calefacción, ella inmejorable, frente

mir. Madrid. 36. 2.º. iz- TRASPASAMOS nem cio en marcha. San Pt. Completa blo. Teléfono 206652. :: REALIDAD!! Sot por temporada. Buenas habitaciones con su me-600 metros cuadrado, varias entradas, par sa. Precios económicos. Calle Vitoria, 177, 1.º, E. grandes Galerias, general: con baile ciones temporada, ma-trimonio. Avenida Cid, antiguo Mercado

DOY PENSION comtrás gasolinera calle Vipiscol, Avenida Ud toria. Teléfono 208071. también locales cer DOY PENSION comcos propios este nero cio. Visite «Agencia Pa pleta. San Juan. 42, 2.9.

HABITACIONES con- TRASPASO pensión fortables, teléfono. Pla-SE TRASPASA tienta CEDO habitación dere-

matrimonio sin hijos. TRASPASO nave h pleta o sólo dormir. Calle Vitoria. Detrás

Varios

SE VENDE cuarto de

Muebles

nuevo, barato. Teléfono derno, y comedor. San Francisco, G, 3.º, D.

Pérdidas

EXTRAVIO mula ne-gra, miércoles dia 9 término de Santa Maria del Campo. Se ruega comuniquen devolu-ción a Benjamin Francés Ladrón Santa Ma-ría del Campo. HALLAZGO burro. In-

formes, Valentin San-tamaria. Zael. EXTRAVIO perro caza Setter, 8 meses, ma-rrón, dia 13. Gratificaré devolución. Barria-da Juan XXIII. 10, 4.0. 2.4 HALLAZGO cierta can-

toria. 47. PERDIDA, en el Espo lon, gafas de niña, graduadas. Se agradecerá llamen al teléfono

tidad de dinero. Far-macia Sáiz Gómez. Vi-

HALLAZGO chaqueta punto, domingo tarde, Entregarán, Santa Clara, 12, 1.º Izqua. (De 7 a 9 noche). PERDIDA perra poin-

ter color marrón, las puntas de las uñas blancas. Atiende por «Tra». blanco, con brillantes, gocios. Usted, si nos SE VENDE vaca tercompra, hará lo mismo, cer parto, abocada, noporque en «Agencia Pa» villo y novillas. Pala lencia» todo comprador sale satisfecho.

SE VENDE vaca tertrayecto Petronila Casado - Casillas - Cruceporque en «Agencia Pa» villo y novillas. Pala cios da Riopis u e rg a. 208557. Se gratificará dor sale satisfecho.

entrega

raciones Servicio cial Wastinghov

TRASPASO pensión con diez camas Calla Madrid Cantero Cos cepción 2.

PENSION o sólo dor- señor Varela

supermercados; al cén drogas y perfum-ría, etc., situado plas Abastos. «Agencia Pa lencia». pleta, económico. San lencia». Francisco, 151, entre- BARES, tes? No ande a ciega «Agencia Palencia» dirá de varios alreis

lencia».

CEDO habitación dere- comestibles, buena en cho cocina, señoras o sión. Teléfono 201403 drados, dos entrada propio taller automos les, renta cómoda la formes.

Bajo. Teléf. 206279.

de accidentes de trabi ELECTRICISTA Se

vicio a domicilio Pro cios económicos. Lia: ESTIERCOL gr tis, retirada diata. Pecuari

Burgalesa. Ville billa. PIPAR. Pintor Employed pelador. Cardenal Sigura, núm. 21. Teléfo no 207266.

CAMBIE su vieja

quina de coser por un moderna «Alfa», por si

lo 134 pesetas mensu-les. «Casa Garrido». V toria, 27. Offset Confección rápida y toda clase de tri-bajos tipográficos en TALLERES GRAFICOS Ob-rio de Burgos. Os-le Vitoria 13 Te léfono 202852

FOTOGRABADOS TALLERES GRA-FICOS «Diario de FICOS «Diario de Burgos» Precios ventajosos Calle Vitoria, 13 Telefo no 202852.

IMPRESOS comerciales, cartas impresadas, tarjetas de visita, invitaciones de proprospectos de propaganda etc. COS cDiario di Burgos». Calle di toria, 13. Tr 2025

Nuestros teléfoni 20 71 48 y 20 12 80

Trabajos de calidad: Talleres Gráficos DIARIO DE BURGOS

VERANEE EN LA PLAYA DE

SUANCES

agricultor cerealista

Dirigirse a VIUDA DE BLAS GARCIA.

La Playa - SUANCES (Santander).

Pisos a 190.000 pesetas, con ascensor y terrazas al

Joaquin Galera (España),

Manuel Galera (España)

Galdós (España), idem,

Castelló (España), idem.

a la entrada del velódromo).

CLASIFICACION GENERAL

(Los tiempos fueron tomados

Merckx (Bélgica), 90-23-28,

Pingeon (Francia), a 16' 18"

Poulidor (Francia), 8 20

Gimondi (Italia), a 26 18".

Gandarias (España), a 29'

Wagtmans (Holanda), a 30'

Vianelli (Italia), a 35' 22".

WIELTA CICLISTA A FRANCIA

TRIUNFO DEL INGLES HOBAN, EN LA UNICA ESCAPADA INTRANSCENDENTE, QUE «PERMITIERON» LOS ASES

Retirada de Rudi Altig al comienzo de la etapa y caída en grupo de varios corredores al final de la misma

Merckx se mantuvo tranquilo y abandonó por prudencia la cabeza del pelotón, al entrar en la pista del pelotón,

Burdeos (Francia) (Servicio especial de "Alfil"). — Hace cinco años, en Burdeos, Barry Hoban vio esfumarse en la última recta de la pista, una victoria que pensaba suya, cuando Darrigade le arrebató el primer puesto al rebasar la meta cono una cometa.

Cinco años más tarde el alegre inglés Barry, ha tomado su ancha. Ganó la etapa de los landes Mourens-Burdeos, al vencer con ventaja visible en el sprint final al holandés Ottenbross, al italiano Guerra y a los jóvenes franceses Berland y Francis Rigo. Estos cinco corre-dores se escaparon en el kilómetro 183 y durante cierto tiempo se pensó que el pelotón iba proporcionarles el mismo impulso que le diera a otros corredores atacantes notablemente a Bernard Guyot, quien una vez pasada la montaña volvió a encontrar la moral.

En cuanto a Eddy Merkx, abandonó por prudencia su puesto de cabeza del pelotón al entrar en la pista del estadiovelódromo de Burdeos-Lescure y se contentó con hacer lo que tenia previsto: controló la carrera secundado por sus compafieros de equipo a los que rifió airadamente por haberse dejado rezagar al iniciarse la carrera.

Prácticamente ya se puede decir que la marcha triunfal de Eddy Merkx hacia Paris ha comenzado, pero podemos prever que habrá otras nuevas hazañas en el Puy de Dome y seguramente en la última etapa contra reloj en la que afirmará, una vez más, su neta superioridad

Al otro día de la durísima etapa pirenaica, los corredores tenian necesidad de descanso y nadie les reprochará el haber rodado más lentamente durante la mayor parte de la carretera Un pelotón que un kilómetro después de la salida ya perdió una de sus personalidades: Rudi Altig, víctima de una caída la vispera que le produjo una dislocación de muñeca y tuvo que abandonar. El alemán fue el primero en vestir el maillot amarillo por su victoria delante de Merckx en el prólogo de Rou-

Bernard Guyot hizo hablar de él por otra parte, al pasar el primero por el puerto de la Cote du Lavoir, kilómetro 36. Le correspondió después en una tentativa de escapada juntamente con Riotte y Van de Brosse y Stevens se situaron a la zaga de los destacados con el fin de desanimarlos. Hasta el kilóetro 130 no se viò salir la c rrera de su tranquilidad. Pero ahora las escapadas fueron continuas. Stevens y Guyot volvieron a

atacar y consiguieron 35 segundos de adelanto, pero tuvieron renunciar en el kilómetro 172. Nueve kilómetros después Berland, Hoban, Guerra, Ottembros y Rigon los alcanzaron rápidamente, terminando con 52 segundos de adelanto sobre los demás.

Raymond Poulidor tuvo un pinchazo en el kilómetro 150 Beugles y Vidament le ayudaron, pero terminaron en último lugar de la etapa. Pero un incidente pudo ser más grave.

La figura de la etapa:

Barry Hoban

Burdeos (Servicio especial de "Alfil"). — El vencedor de la etapa de hoy, Barry Hoban, nacló el 5 de Febrero de 1940 en Wakefield, localidad inglesa próxima a Manchester. Desde bace algún tlempo, Hoban reside en Gante (Bélgica).

Hohan tiene una estatura de 1,76 y pesa normalmente 71 kilogramos.

Después de participar varios

de aficionados

años en carreras de aficionados Hoban pasó al profesionalismo

Sus éxitos principales han sido: campeón de Inglaterra aficionado en los años 1960 y 1961 vencedor de las etapas duodécima y décimotercera de la uelta ciclista a España de 1964 de la tercera etapa de la vuella ciclista a España de 1964: de tercera etapa del "Midi Libre" de 1964; del gran premio de Francfort de 1966; de la se lunda etapa de la vuelta de Oise de 1966; del premio de hateau Chinon de 1967 y de la egunda etapa de los cuatro dias

le Dunquerque de 1969. Sus actuaciones en la vuelta iclista a Francia han sido las iguientes: quedó en el puesto en la edición de 1965: en el en 1967, en la que triunfó en etapa que finalizó en Gete y quedó en el lugar 33 en la últi na edición (1968), tras vencer ta etapa que concluyó en Sallanches-le Cordon

Al entrar en Burdeos, una caida hizo rodar a varios corredores, entre los cuales estaban Poulidor, Bracke y Catleau. Unicamente Bracke resultó herido en la cabeza y magulladuras en todo el cuerpo, mientras que Catiaeu se lastimó nuevamente la pierna que se hiriera ya en principlo del Tour. Poulidor por su parte, se salvó y pudo alcanzar

Solamente quedan cuatro etapas para que Eddy Merckx llegue triunfante a Paris En la etapa de hoy se mantuvo tranquilo haciendo sin embargo hablar de él y de su éxito de la

El doctor que cuida al belga Merckx dijo en sus declaraciones: "Merckx es un fenómeno. Posee unos músculos excepcionales y un formidable sistema cardiovascular. Además, es inteigente, valeroso y voluntarioso. Su orgullo le empuja para situarse siempre en primera fila. Añadió el doctor que el gran

corredor no seguia ningún ré-

mente a varios corredores, durante estos últimos días ha besenta terrones por bidón De vez en cuando se permite algunos excesos; fuma de vez en cuando algún cigarrillo a pesar de mi prohibición y toma vino con moderación. En cuanto a su en

trenamiento, es el mismo que el de Van Looy. Antes de este Tour supo sufrir y hacer sufrir a sus compañeros de equipo. Pero, finalmente los esfuerzos anteriores facilitan los éxitos que se le ven realizar.

ACTUACION DE LOS ESPANOLES

Burdeos (Francia) (Servicio es pecial de «Alfil»). - Barry Ho-ban, el rápido británico compañero de equipo de Raymond Poulidor ha ganado la dieciocho etapa del «Tour« de Francia Mourenx - Burdeos, sin poner en tela de juicio el maillot amarillo de Eddy Merckx. Esta eta pa ha sido un día de transición

uerdo, efectuaron una especie de tregua que finalizó a cincuenta kilómetros de la meta. Todos tenían necesidad de recuperarse y descansar de la durísima etapa de la vispera. Recuperaron a pequeña velocidad. Incluso tuvieron tiempo para

Totalmente exteriores.

gastarse bromas. En el pelotón, Castelló y Jiménez se permitieron el luio de ir a recoger flores o de cazar al vuelo el ramo de una espectadora de la Vuel-

En resumen, esta etapa se desarrolló con muy buen humor y

después, al final, el sprint y un fin de carrera muy rápido. Aparte López Rodríguez, ningún español consiguió hacer una escapada ni pudieron deslizarse en el grupo de cabeza con el italiano Guerra, el holandés Ottembros, el inglés Hoban y los franceses Berland y Rigon. A unos 25 kilómetros de Burdeos, Castelló intentó solo, una escapada que de haberlo logrado hubiese evitado la caída que tuvo a unos diez kilómetros de Burdeos en compañía del belga Bracke y de Raymond Poulidor, Afortunada mente, aparte de algunas contusiones Castelló no tiene ninguna herida grave. Pudo alcanzar el pelotón y terminar la carrera sin novedad. Pero como dijo Gandarias, que tuvo un pinchazo en el kilómetro 182, aunque pudo incorporarse al pelotón con la ayuda de todo su equipo: «Este día de tranquilidad ha tenido buena acogida por todos noso-Necesitáhamos descansar porque todavía nos quedan gran des dificultades y, en particular el Puy de Dome»

CLASIFICACIONES

DE LA ETAPA

1. Barry Hoban (Inglaterra), 5-44-43 (con bonificación, 5-44-23)

Harm Ottenbros (Holanda), idem (con bonificación, 5-44-33)

(con bonificación, 5-44-38). Roland Berland (Francia), 5-44-43.

Francis Rigon (Francia),

5-45-35. Dino Zandeg (Italia), idem.

9. Gerfen Karstens (Holanda), idem.

Eric Leman (Bélgica), idem. Janssen (Holanda), idem.

Peffgen (Alemania), idem. Van Der Flaes (Bélgica), idem. Dancelli (Italia), idem.

15. López Rodríguez (España), Abrahamian (Francia), fd.

Van Der Berghe (Bélgica),

De Boever (Bélgica), idem. Guyot (Francia), idem.

Aimar (Francia), idem. Santambrogio (Italia), 5-

Dolman (Holanda), 5-45-35. Wright (Inglaterra), idem. Izier (Francia), idem. Riotte (Francia), idem.

Dumont (Francia), idem. Perurena (España), idem Agostinho (Portugal), idem.

Bodin (Francia), idem. Schutz (Luxemburgo), id. Gandarias (España), ídem.

Lazcano (España), idem. Jiménez (España), idem.

Gabica (España), idem. Merckx (Bélgica), idem.

Pietro Guerra (Italia), idem Guido Reybroeck (Bélgica), Rini Wagtmans (Holanda),

> Letort (Francia), a 45' 47". Agostinho (Portugal), a 46 Janssen (Holanda), a 4

Van Impe (Bélgica), a 50 Joaquín Galera (España), a 50' 35"

13. Theilliere (Francia), a 56 Dumont (Francia), a 50 Panizza (Italia), a 1-00-19

Schutz (Luxemburgo), a 1 02-56. Gutty (Francia), a 1-03-40. Van Springel (Bélgicae a

Dancelli (Italia), a 1-07-58. Castelló (España), a 1-10-20.

Galdós (España), a 1-10-59. López Rodríguez (España), Gabica (España), a 1-25-41.

Perurena (España), a 2-05-40. 41. Lazcano (España), a 2-05-

Manuel Galera (España), & 2-19-25 Gómez Lucas (España), a 2-35-18. N. Jiménez (España), a 3

CLASIFICACION GENERAL DE LA MONTAÑA

1. Eddy Merckx (Bélgica), 143

2. Roger Pingeon (Francia), 3. Joaquín Galera (España),

Paul Gutty (Francia), 58. Felice Gimondi (Italia), 51. Andrés Gandarias (Espa-

ña), 50. 7. Raymond Poulidor (Fran-

8. Raymond Delisie (Francis),

9. Lucien Van Impe (Bélgica)

10. Martin Van Den Bossche (Bélgica), 25.

CLASIFICACION POR EQUIPOS EN LA

Salvarini, 17 h. 15 m. 53 s Willem, idem, Bic, idem.

Frimatic, idem. Mercier, idem.

Molteni, 17-16-42. Flandria, 17-16-45, Faema, idem. Peugeot, idem.

Sonolor, idem. Fagor, idem. Mann, idem. 13. Kas, idem.

CLASIFICACION GENERAL POR EQUIPOS 1. Faema, 247 h. 19 m. 42 s.

Peugeot, 274-21-08. Kas, 275-06-32. Fagor, 275-28-52.

Salvarini, 275-28-52. Frimatic, 275-32-21. Sonolor, 275-35-07. Mercier, 275-35-58

Molteni, 275-36-16. Bic, 277-06-38. Mann, 277-39-45.

12. Willem II, 277-50-50. 13. Flandria, 278-06-56. CLASIFICACION GENERAL POR PUNTOS

Merckx, 214 puntos. Janssen, 136. Wagtmans, 129.

Pingeon, 12. Gimondi, 103. Dancelli, 95. Agostinho, 86,

Poulidor, 81. Ex-aequo: Gandarias (España) y

Zandegu. La prima de la combatividad de la jornada de hoy ha sido concedida al francés Bernard Guyot.

NECESITO CHICO

RECADOS **AUTO-REPUESTOS JOSE**

Hospital de Ganado de la 6.ª Región Militar

El día 26 del presente mes, a las once horas, se procederá a la venta en pública subasta de UNA MULA de desecho, en el Cuartel que ocupa este Hospital, Carre-tera de Valladolid.

El presente anuncio será por cuenta de los adjudica-Burgos, 16 de Julio de 1969.

EL COMANDANTE VE-TERINARIO, JEFE, Hegible,

paga en el acto los negociables del servicio nacional de cereales. EN CUALQUIERA DE SUS OFICINAS O DE SUS NUMEROSOS CORRESPONSALES

presente en el campo español

Aprobado por el Banco de España con el número: 7458/3

DIARIO DE BURGOS

CADA DEPORTE TIENE SU LESION

EL SOBREENTRENAMIENTO, PRINCIPAL CAUSA DEL AGOTAMIENTO MUSCULAR

El fútbol es el deporte que presenta mayor variedad de lesiones, debido a sus características

Examinemos ahora las le-

siones comunes en cada de-

porte y a las que está ex-

puesto el deportista en con-

diciones normales: prescin-

diendo de los accidentes gra-

ves, a veces mortales, son le-

siones típicas de los alpinis-

tas o escaladores, las heridas

producidas en las manos por

la cuerda. Aunque en menor

proporción, los alpinistas su-

fren serias complicaciones del tendón de Aquiles, que se manifiestan por dolores, tumefacción, dificultades pa-

ra la marcha, etc. En el atletismo, las lesio-

nes son más variadas y de-penden del tipo de prueba que practique el deportista. Para los fondistas, por ejem-

plo, su principal eenmigo es el "pie de marcha", edema localizado en el dorso del pie,

con fuertes dolores. Relati-

vamente frecuentes en estas carreras son también el apla-

namiento del pie y las com-plicaciones de los tendones.

Los velocistas también tie-

nen un punto vulnerabilisi-mo: el tendón de Aquiles, aunque son también comu-nes a ellos los problemas de-

rivados del aplanamiento del

arco de la planta del pie.

cuentemente sufren torcedu-

ras e esguinces de las arti-culaciones del pie. Los lan-

zadores de disco, martillos,

peso, etc. son típicas las de-

formaciones de brazo y hom-

bros, acompañadas de dolo-

res y las fracturas por arran-camiento, de las vértebras

cervicales y dorsales y del húmedor. El atletismo ligero,

por el contrario, produce un

número relativamente escaso

de lesiones, de las que el 50

por ciento corresponden a

procesos musculares y de

tendón, achacables a una ma-

la técnica o a un entrena-

En el levantador de pesas

pueden observarse deforma-

ciones de la columna verte-

bral y desarreglos lumbares.

Raras veces se producen frac-

turas. Característica de los

luchadores es una deforma-

ción gibosa de los hombros,

aunque con ausencia de do-

mientos. Otra afección típi-

ca de esta disciplina es el

llamado "hombro de lucha-

dor", caracterizado por una

alteración ósea, con dificul-

tad para levantar y girar el

Los automovilistas sufren

con mucha frecuencia lesio-

nes del plexo branquial, so-

bre todo en los accidentes,

cuando el piloto, proyectado

violentamente hacia adelan-

te, tropieza con el hombro en

el volante. En el baloncesto.

por lo general, no se dan le-

siones graves. Las fracturas

luxaciones de las falanges

alguna desinserción de los

tendones extensores de la úl-

tima falange del dedo, son

típicas de este deporte. Pe-

ro aquí también, como en el

fútbol, se registra una pre-

dilección de las lesiones de

la rodilla y del pie, como consecuencia de la sobrecar-

ga a que se someten a las

articulaciones. Según las es-

tadísticas, predominan los es-

guinces (48 por ciento). En

los jugadores de balonmano,

predominan las lesiones de

las lesiones de las articula-

ciones de la rodilla y el to-

billo (50 por ciento), sobre las de los dedos (12 por cien-

to) y de las muñecas (10 por ciento). El beisbol, de-

porte poco practicado en Es-

paña muestra, según las es-

tadísticas americanas, que las

EL BOXEO, PELIGROSO

de limitación de movi-

miento insuficiente.

- * Aunque el profano lo considera un juego peligroso, el rugby no causa más lesiones que otros deportes
- El 77 por ciento de las lesiones en ciclismo se deben a caídas con fracturas v contusiones
- * El boxeo sigue siendo uno de los deportes más traumatizantes y peligrosos
- * En baloncesto se dan pocas lesiones y casi todas localizadas en la rodilla y los pies

El auge cada día mayor ATLETISMO LIGERO Y del deporte y su larga se-cuela de hechos positivos: Promoción del hombre, orgullo nacional, relaciones de amistad entre los pueblos, disciplina personal y colecti-va, terapéutica moral y las cada día más cuantiosas sumas de dinero que se mueven en el fondo, han hecho que se redoblen los esfuerzos por cuidar al deportista. No ya con los métodos empíricos que imperaron antaño, sino con una cada vez mayor especialización de los recursos médicos. Desde este punto de vista, la Medicina deportiva ha visto crecer su importancia hasta límites imposibles de prever hace só-lo unos lustros. Bayer acaba de publicar un opúsculo sobre Medicina deportiva, en la que se anotan los aspectos más importantes de cada deporte. La serie de lesiones a que está sujeto el futbolista, boxeador o ciclista, nos permiten conocer una gran ver-dad: los ídolos deportivos son, simplemente, hombres y mujeres de carne de hueso; vulnerables, acosados por el peligro. Veamos inicialmente algunos factores extracompetitivos que, igualmenatentan contra la salud

AGOTAMIENTO MUSCU-LAR

Los síntomas de la fatiga -agotamiento producido por un trabajo muscular excesivo- reconocen gradaciones que van desde el agotamiento simple, hasta la separación de la fuerza y tono de los músculos. Los principales trastornos causados por la fatiga pueden ser neurovegetativos (taquicardía, aumento de la presión arterial), neuropsiquicos e incluso endo-crinos. El mismo entrenamiento —imprescindible pa-ra conducir al estado de "plena forma" que tanto se pi-de a los deportistas— puede ser causa de problemas, si se desemboca en el sobreentrenamiento, cuyo origen hay que buscarlo en una falsa dirección del entrenamiento v se manifiesta por un empeoramiento progresivo del estado general y síntomas diversos como inapetencia, dispepsia, enflaquecimiento, aumento relativo de la frecuencia del pulso y de la pre-sión arterial ante el esfuerzo, etc. El deportista se ha-Ila también agotado psíquicamente, mostrando irritabilidad, angustia, depresiones, debilidad, de concentración y falta de voluntad. En este estado los músculos muestran predisposición al cansancio prematuro y los desgarros.

La alimentación es otro de los factores que hay que cuidar extremadamente. El aporte de las calorías debe corresponder al consumo energético, evitando todo exceso injustificado que sería peligroso. La necesidad calórica total del deportista en las 24 horas oscila entre 3.000 y 5.000 calorías, registrándose una necesidad mayor en los escaladores y esquiadores. La proporción que dentro de es-ta alimentación debe corresponder a los carbohidratos es del 60 al 70 por ciento; la proteínas, del 10 al 15 por ciento y las grasas deben entrar en una proporción del 20 al 25 por ciento El 20 al 25 por ciento. El método es más sencillo y seguro para controlar la alimentación es el control constante del peso corporal. Los deportistas que practican desde hace tiempo una determinada disciplina deportiva, conocen el peso que corresponde a su mejor forma.



lesiones más frecuentes en los jugadores recaen en las manos y muñecas.

Respecto al boxeo no debe silenciarse que se trata de uno de los más traumati-zantes, tanto por partes cor-porales expuestas, como por frecuentes consecuencias patológicas, incluso mortales. Entre las secuelas típicas del boxeo hay que citar en pri-mer lugar la craencefalopatía, típica de los boxeadores han sostenido muchos combates y que consiste en una deteriorización intelec-tual progresiva, con fases eu-fóricas y depresivas, que dan paso a un estado de auténtica apatía. Las estadísticas muestran que en el boxeo es la mano la que con más fre-cuencia se lesiona (30 por ciento), siguiendo los dedos (11 por ciento), la muñeca (7 por ciento), la articulación del codo (5 por ciento) los hombros (4 por cieny los hombros (4 por cien-to). Rarisima vez se produ-cen lesiones de los miembros inferiores. La parte principal de las

lesiones en los ciclistas la constituyen las fracturas, contusiones y heridas por caídas y choques (77 por ciento). Cuando este deporte se practica mucho tiempo puede producirse una cifosis, cuya génesis se relaciona con la posición encorvada de los ciclistas durante la carrera y la tracción ejercida por los miembros. Son asimismo frecuentes las lesiones cutáneas por fricción contra el sillín. LA NATACION Y EL ESQUI

En la natación son frecuentes los calambres, especialmente en las competiciones de larga duración, viéndose su presentación favorecida cuando la temperatura del agua está muy baja. Se conoce en los nadadores una deformación, consistente en una actitud viciosa en posición erecta. En la natación como en el waterpolo, se presentan con relativa frecuencia procesos musculares y tendinosos que alcanzan el 12 por ciento de las lesiones que se registran en estos deportes. Los que practican los saltos ornamentales, sufren -casi siempre por técnica deficiente- algunas contusiones abdominales y, más ra-ras veces, rotura de tímpa-

no o fractura de la columna cervical. La práctica del esquí que en España va ganando adeptos cada día, requiere un entrenamiento adecuado que en muchos casos no se realiza, sin contar con que para un principiante no resulta fácil valorar correctamente su nivel de fatiga en relación con las dificultades del descenso. Digamos también que en ninguna otra disciplina deintervienen tantos factores distintos como en el esqui, donde hay que tener en cuenta tanto las condiciones ambientales (temperatura, estado de la nieve, duración del ascenso) como el equipo (calzado, sujeción, indumentaria) e incluso la fatiga derivada del desplazamiento a la zona deportiva muchas veces en vehículo propio. En este deporte los ejercicios físicos de precalentamiento, antes de colocarse los esquis, constituyen una buena prevención de lesiones musculares y articulares. Son bastante frecuentes los esguinces de la rodilla, desgarros de ligamentos de la rodilla causadas por lumbagos. Como es natural, las lesiones afectan en un 70 por ciento a las extremidades inferiores. EL FUTBOL, TODAS LAS LESIONES

Y llegamos al fútbol, deporte de multitudes. Aqui, las lesiones son extraordinariamente polifacéticas, debido por una parte a las características del juego (intenso esfuerzo muscular, movimientos bruscos, lesiones directas por choques), pero relacionadas también con las condiciones ambientales (estado del terreno, tiempo atmosfé-

rico). Predominan los esguinces, contusiones, distensiones roturas musculares, Son también particularmente frecuentes las lesiones del me-nisco. Además de un entrenamiento racional, el fútbol requiere un "calentamiento" adecuado de los músculos antes de cada partido, sobre to-do en la estación fría, a fin de poner en movimiento, poco a poco y sistemáticamente, todos los grupos musculares y articulaciones que participen en el juego. Entre las lesiones traumáticas típicas del futbolista, merecen individualizarse las lesiones articulares de los guardametas, producidas al detener el balón en tierra, o al intentar neutralizar la violencia del disparo con las manos y los dolores de las articulaciones de las manos, también en los porteros. La rodilla es, sin duda, la articulación más afectada por las lesiones. De las estadísticas se colige la inusitada frecuencia con que entre los futbolistas resultan afectadas estas articula-ciones y las del pie (44 por ciento). Como causa de ello se considera la enorme sobre carga a que se ven ex-puestas ambas articulaciones. Los gimnastas, por su parte, se ven seriamente afec-

tados por el mal conocido por "manos de gimnasta" y que se caracteriza por callosida-des y endurecimientos de-bidos a las intensas presiones y fricciones que deben soportar. En patinaje y hockey, los traumas son meramente accidentales, e independien-tes por completo de la mecánica del deporte. Prevalecen las fracturas (24 por ciento) v las contusiones (21 por ciento). Y un hecho curioso: aunque los profanos suelen considerar el rugby como juego muy duro, la verdad es que no se producer más lesiones que en otros deportes. En la patología del rugby son más fácil víctimas de lesiones musculares relacionadas con unas condiciones climáticas desfavorables, ya que el reglamento les obliga a permanecer en el campo incluso durante el descanso. TAMBIEN EL TENIS

En los tenistas hay lesión muy frecuente: la tendovaginitis del biceps. El músculo se endurece, se torna doloroso. El llamado "latigazo" es una hemorragia repentina a nivel de la pantorrilla, acompañada de dolor súbito. El "brazo de tenis" es una afección provocada por fenómenos irritativos e inflamatorios, con tumefacción y dolores, molestias que sue len sobrevenir después de entrenamiento. El "talón de tenis "se observa en aquellos jugadores que se entrenar con zapatillas ligeras en pista dura y consiste en dolo-res en la parte media del talón. El "codo de tenis" es también típico de los tenistas, como de los esgrimidores, debido a la gran activi-dad a que es sometida la ar-ticulación del codo. Muchos le atribuyen cierta importancia, en la aparición de éste y otros casos de lesión, a una serie de circunstancias acompañantes (como el tamaño desproporcionado del mango de la raqueta, tensión excesiva de las cuerdas, mala calidad de las pelotas, etc.) Aun cuando no pueda excluirse una presentación re-pentina, en general el "codo de tenis" es una afección de comienzo lento y evolución progresiva. Al progresar la enfermedad el dolor irradia hacia arriba a lo largo del húmero, acompañándose de una sensación de pesadez en la articulación, hasta produ-cirse una impotencia funcional casi total. Otras afecciones de los jugadores de tenis son: rotura del tendón de Aquiles, desgarros musculares desprendimientos v fractura de las doceava costilla derecha, lesiones de la rodilla y tobillo, afecciones

de músculos y tendones, etc.
A. M. FLORES

VIEJOS IDOLOS

BERNARDO RUIZ, «EL PIPA»

- Fue récord español en el «Tour» de Francia, clasificándose tercero en la edición de 1952
- En España ganó todas las pruebas menos la Bicicleta Eibarresa y la Vuelta a Andalucía
- Un accidente de familia le hizo ciclista. Con doce años, se recorrió veinte kilómetros en una hora en una mala bicicleta

Por Manuel MARIA

HORA que está caliente ciclismo español podía ganarse A aún el Tour de Francia. viene bien recordar a un hombre que batió un récord español en la prueba. Bernardo Ruiz, conocido en el mundillo ciclista por el simpático apelativo de "El Pipa". logró en 1952 terminar la prueba reina del ciclismo en el tercer lugar de la clasificación general Eran tiempos en que el deporte español significaba en el extraniero aún muy poca cosa. Muchos años antes, otro español, Vicente Trueba, ponía en expectación a los públicos franceses y a los aficionados de todo el mundo por la forma de subir las pendientes. Bernardo Ruiz demostró que en España había fondistas, que el

mencionado Paseo

apartado número 269, BURGOS.

un puesto entre los mejores del Mundo. Y fue el principio, la semilla, para que los Bahamontes, Pérez Francés, Julio Jiménez, etc., inscribieran el nombre de España con prestigio por esas carreteras del Mundo.

LA PRIMERA CARRERA

¿Pero quién fue Bernardo Ruiz en el ciclismo español? Empecemos por el principio. Bernardo, que nació en Orihuela el 8 de Enero de 1925, trabajó sus primeros años en la huerta, junto a sus padres y hermanos mayores. El y otro hermano eran los encargados de transportar en un carro los frutos de su tra-



Bernardo Ruiz, ganador de la Vuelta a los Puertos y campe nato de España de 1951. - (Foto CIFRA GRAFICA)

bajo para venderlos. Una blci- coraje de Bernardo Ruiz pudis. cleta acompañaba al vehículo casi siempre, por no poder la caballería sostener todo el peso. Y esto fue suficiente para que se descubriera un mal día (bueno por otras razones) el corage. la fuerza física y las otras posibilidades ciclistas del oriolano. Aquel mal día, el carro en que transportaban Bernardo y su hermano la mercancía chocó contra un camión y el hermano de Bernardo quedó lesionado gravemente. A Bernardo le tocó entonces hacer su primera carrera ciclista Mientras el camión transportaba al herido a la clínica, el futuro campeón pedaleó a todo tren los veinte kilometros que le separaban de su casa para avisar a los padres del suceso. Tenía Bernardo 12 años apenas y llegó a casa sin sintoma alguno de fatiga, después de media hora de pedaleo incesante en la que logró cubrir el recorrido. Allí estaba el ci-

Tuvieron que pasar todavía varios años para que el muchacho se lanzara a las carreteras a ganar todas las pruebas en que había de intervenir. Pero la afición y la ilusión de hacer grandes cosas habían prendido ya er su ánimo. Todo vino por el convencimiento de que había unas facultades extraordinarias. Bernardo lo fue demostrando una y otra vez, en pequeñas carreras, en carreras modestas, provinciales y locales, en las que se alzaba siempre con el triunfo.

Había facultades y había voluntad. Porque, por otra parte, el ciclista de Orihuela no mostraba facha de campeón del pedal. Hombre feo en toda su anatomía, con el sello de la hueru en su figura, rudo y sin estilo, no era una figura compuesta so bre la bicicleta, cosa que. a ve ces, se estimaba demasiado Cuantos le veian correr decian lo mismo: "Tiene mucha fuerza una resistencia de caballo; per el estilo y la técnica son muy necesarios en las competicione profesionales. "No llegará muy lejos". Sin embargo... Ahi está la historia para echarle cuenta por encima de los pronosticado res. Claro, que los pronosticado res pueden utilizar la misma his toria para refrendar sus pro pias ideas. ¿Qué hubiera sido Bernardo Ruiz si junto a la fuerza y el coraje hubiera tenido también técnica y estilo? Probablemente su tercer puesto del Tour 52 hubiera sido un primero y no hubiera acabado ahi la cosa. Comparándolo con un hombre del ciclismo actual, con Eddy Merckx concretamente podemos decir que el belga tiene todo lo que tenía Bernardo más un estilo, una técnica y ur perfil para cortar el viento que fueron las grandes virtudes que se echaban de menos en el de

LA LUCHA ESPAÑOLA

De Bernardo Ruiz no se ha dicho que llegó a ganar todas las pruebas ciclistas de España. a excepción de la Bicicleta Elbarresa y la Vuelta a Andalucía. En la Vuelta a España, don de ganó la Montaña y la general en el año 1948, se encontró con un enemigo dificil, duro y de una experiencia enorme, Dalmacio Langarica. El director de los "Kas" de hoy era por entonces el mejor ciclista español, indiscutible y con una serie de cualidades que sólo la fuerza y el

ron vencer. Este fue su máximo triunfo español. En las otras vueltas en que participó no llegó a significarse en las clasi. ficaciones finales, aunque su la bor fue buena siempre. Gano también —una Vuelta a Españano significaría demasiado- tres campeonatos de España de tondo, los de 1946, 1948 y 1951 y el subcampeonato de Montaña en 1948. Por lo demás, prueba regional o provincial en que participaba era suya. Los triunfos fueron los que le llevaron al puesto que tuvo. No hubo padrinos, sino después de demostrar sus condiciones. Los "entendidos", que no daban una peseta por él antes de comenzar las pruebas, acababan otorgándole su favor al término de las mis-

Tuvo Bernardo otros triunfos en el extranjero, como la Montaña de la Vuelta a Cerdeña, pues fue de los pocos españoles de aquel tiempo que salieron correr fuera de España. Y un día, colgó la bicicleta, cuando las facultades dejaron de ser tan buenas. Como no tenía otros recursos que sus fuerzas, no tuvo más remedio que abandonar. Ahora, que la Vuelta a Francia está caliente, he aquí un recuerdo para los aficionados. El representante de la fuerza y de la furia española, Bernardo Ruiz, fue el primer español que se significó en la general del Tour, con nada menos que un tercer puesto, triunfo que fue suficiente para que se le otorgara todo el homenaje del pueblo español

de parador de carretera Bilbao - Vitoria. Retribución a convenir. Escribir a

BEAS, S. A.

Hdo. de Améraga, 48 1.º Deha BILBAO-8.

CARPINTERO MAQUINISTA

Para Bilbao Conocimiento y do-minio de las máquinas Remuneración a convenir según aptitudes.
Se facilitria vivienda. Dirigirse al número 5472. Apartado 1.264. de taller.

SE NECESITAN PEONES

y soldadores, Ferre - Omes, S. A. Camino Villalón s/n.

Burgos (R. O. C. número 1.144)

Orihuela. Lavamat Bella 29.980 ptas.

GRANDES ALMACENES

Aquí querría ver yo a las famosas ¿Hay alguna que pueda lavarlos si puede

SE VENDE SOLAR

edificable de 2.727 metros cuadrados de extensión en

Para informes y ofertas dirigirse por escrito al

-¡Los cuellos de las camisas...[

el Paseo de la Isla, con una fachada de 26 metros al



Lavadora



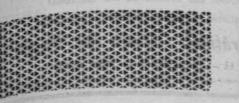
Lavamat Nova 39.980 ptas.



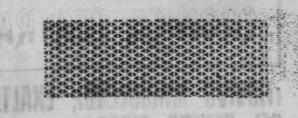
Claramat Nova 18.980 ptas.



DISTRIBUIDOR EXCLUSIVO



DEPORTES



ASTORGA, OTRO EXBURGALESISTA QUE RETORNA

Aver suscribió contrato, por una temporada, con nuestro primer club



En nuestra cotidiana vi-sita al domicilio social del Burgos, ayer fuimos informados de que había sido lle-vado a feliz término el fi-chaje del ex-burgalesista Luis Astorga Lete, del que conservarán grato recuerdo todos los aficionados locales.

MISCELANEA DEPORTIVA

Madrid (Logos). — El Ra-yo Vallecano ha tenido un superávit de 2.800.000 pesetas en la pasada temporada, lo que refleja la potencia del club de Vallecas. En la Junta celebrada fue reelegido presidente don Pedro Roig, que llevaba varios años en el cargo. El señor Roig die cuenta de que, entre los pro-yectos que tiene el club, figura el de la construcción en la barriada, de la Ciudad Deportiva de Vallecas que contará con toda clase de instalaciones modernas y cuyo coste se evalúa en unos cien millones de pesetas.

Madrid (Logos). - El Barcelona ha ofrecido ocho micelona ha offectato como infellones de pesetas por el de-lantero del Deportivo de La Coruña, Beci. Hay otro club que se interesa también por la ficha de dicho jugador.

Madrid (Logos). — Hoy ha marchado a Poznan (Polonia) el equipo nacional que participará en el torneo internacional de saltos que se celebrará en dicha población polaca del 18 al 20 del actual. Está compuesto por o Perez, del Canoe; Jor Cabezas, del Canoe; Juan Diaz, del Petropole (Federación Canaria) y Manuel Garabato, del FERCA (Federación Valen-

París (Alfil). — Antonio Garrido de España, se ha puesto en cabeza de la clasificación tras nda jornada del campeonato «Open» de golf de Fran-cia, con un total de 138 puntos. En el recorrido de hoy, cubrió los 18 hoyos en 69 golpes, idéntica puntuación a la que logró ayer, martes.

Roberto de Vicenzon, de Ar-rentina y Roberto Bern Ardini, de Italia, se hallan empatados para el segundo puesto, con un total de 139 puntos.

dición la forman, además de los treinta pilotos y otros treinta copilotos un total de otras sesenta personas, entre técnicos de automóviles, periodistas y personal sanitario.

Seguidamente se trasladaron al estadio de La Rosaleda, cedido por el Club Deportivo Málaga, donde instalaron sus tiendas de campaña para pernoctar, ya que es este el sistema que se sigue en este rallye. Mañana por la mafiana, por línea marítima se trasladarán a Tinger, donde habri un relevo de los pilotos, y struidamente la marcha a través del desierto del Sahara.

Astorga nació en Rentería (Guipúzcoa) y tiene actualmente 26 años..

El vicepresidente del Club señor Estévanez, nos indicó, al mismo tiempo, que Astorga militó en el conjunto blanquinegro durante las temporadas 1963-64; 64-65 y 65-66, de donde pasó al Calvo Sotela con cura está de la constante de la vo Sotelo, con cuyo equipo ha jugado las tres últimas

Parece ser que por este jugador andaba muy interesado el Osasuna y también el Castellón. Sin embargo, una vez más, como en el caso de Nebot, han podido más las excelentes relaciones que los directivos burgalesistas mantienen con el presidente del Calvo Sotelo, señor Ro-meu, quien les ha facilitado la labor, por lo que mues-tran su gratitud hacia dicho

El fichaje ha sido por una temporada. Astorga juega de defensa lateral de ambos la-dos, pero preferentemente a la derecha.

Con esta nueva adquisi-ción, el estado actual de la plantilla burgalesista es el Porteros: Bilbao y Maes

Defensas: Astorga, Nebot y Aramburuzabala.

Medios: José Luis, Zamanillo, Escalza y Alcorta II.

Delanteros: Iturricha, Alcorta I, Olalde, Errandonea,
Angelin, Requejo y Casta-

En total, 16 jugadores, siendo propósito de los di-rectivos completar el número de 20, a base de un por-tero (habrá que ir a por uno cedido, ya que parece ser que no les hay de calidad en libertad), un defensa lateral, un interior de enlace y otro delantero "en punta".

Alguna de estas "piezas' debe estar al caer. Lo comunicaremos tan pronto co-mo se produzca el fichaje, ya que el señor Estévanez nos tiene al corriente de ello. La concentración de los ju-

gadores burgalesistas tendrá lugar el próximo día 30, iniciandose los entrenamientos el 31, tras el acostumbrado acto religioso y de presen-tación de principio de tem-

Tres triunfos de Santana en menos de noventa minutos

Loidres (Alfil). - Manuel Santana derrotó ayer a tres contrincantes en menos de noventa minutos, en el torneo de Hoy-lake, al Norte de Inglaterra. Venció a Bob Powell en veinticinco minutos, a John Williams en veinticuatro minutos y, por último, le costó un poco más (cuarenta minutos) derrotar al brasileño Armando Vieira,

Manuel Santana "Speedy Spa-niard" como aqui le llaman, es el gran favorito del torneo y, aunque no llegó a tiempo para la apertura, el lunes, su actuación de ayer ha causado admi-

SOLO TRES EQUIPOS TIENEN ASEGURADA SU PARTICIPACION EN LA FINAL DE MEJICO

Es probable la presencia de Brasil, Argentina, Uruguay Alemania Occidental, Italia, Rumania y la URSS

Brasil, única nación que ha figurado en los torneos finales de todas las copas del Mundo

Por Victor MEUDON

pronósticos desde ahora.

pues la forma de los equi-

pos puede cambiar enor-

memente de aqui a un año.

Pero sería más que sorpren-

dente —ninguna nueva es-trella ha aparecido en el firmamento del fútbol— que

la Copa del Mundo de 1970

escape a uno de los "cinco grandes" actuales del balón redondo: Brasil, Argentina, Inglaterra, República Fede-ral e Italia. (Servicio deportivo espe-cial para Agencia FIEL-

DERI.— Prohibida la repro-

Irapauto, Méjico (Alfil).-El

«VII Quijote de plata» Manuel

Belloch a la amistad deporti-va entre Méjico y España, con-cedido a la ciudad de Irapauto

por su acogida a la selección

olimpica española, fue entre-

gada hoy por el periodista ga-

llego residente en Méjico, Ro-

gelio Rodriguez de Bretafia,

al alcalde de Irapauto, Ramón

El presidente municipal ma-

nifestó que Irapauto no habia

hecho más que cumplir con su

obligación recibiendo en su pro-

pia casa a los olimpicos espa-

ñoles. Señaló que tanto Méji-

co como España responden a

una misma fe y a una misma

bian dejado y siguen dejando en Méjico. Por tanto «decir

España, es decir Méjico y de-

cir Méjico es decir España».

cultura, que los españoles ha

Hernández.

AMISTAD DEPORTIVA

HISPANO - MEJICANA

En Irapauto fue entregado un

"Quijote de plata" al Municipio

Faltra sólo un año para la Copa del Mundo de Fútbol que tendrá lu-gar en Méjico en 1970 y la mayor incertidumbre reina tedevia en la que contra todavía en lo que se refie-re a saber cuáles serán la mayoria de los 13 partici-

Decimos 13 porque tres plazas están adjudicadas ya: Inglaterra, vencedora en 1966, y Méjico, país organi-zador, están representados de oficio, mientras que, en su grupo, Bélgica, en detri-mento de España, ha ad-quirido ya el derecho de disputar el torneo final. Los belgas están muy entusiasmados porque su equipo no habia podido calificarse ni en 1958, 1962 ni 1966.

Se sabe, en cambio, que Corea del Norte, que fue una de las revelaciones de la Copa del Mundo de 1966, no irá a Méjico por razones puramente burocráticas, ya que su Federación no en-vió a tiempo su inscripción para el torneo eliminato-

Francia, derrotada por la modesta Noruega en su propio terreno, está en muy mala postura, tanto más cuanto que los mismos noruegos han sido aplastados

Samitier opina sobre el pleno de la R. F. E. F.

Barcelona (Alfil). -"Creo que todo jugador puede aguantar una pen dieciocho equipos, pero no hay que olvidar que la Federación también tiene sus compromisos internacionales", ha dicho Samitier en una información que inserta en su edición de es-ta tarde el periódico deportivo "Dicen",

Luego añade el ex-mago: "De todos modos, considero que el acabar pronto los partidos de competición oficial significa un periuicio económico ya que los partidos amistosos que puedan concertar después está comprobado que no interesan".

Y respecto al pleno de la Real Federación Española de Fútbol y el sistema de votación que decidió la tan debatida cuestión arguye: "Eso del valor de los votos se acordó que fuera así hace años e incumbe a los miembros de la asamblea decidir si debe continuar o no. Como simple aficionado creo que si con la ampliación los clubs no salen beneficiados económicamente [fuera!, pero si ganan más dinero y ello contribuye a su mejor desarrollo deportivo, so-cial y económico, entonces me parecerá muy bien".

FRIGORIFICOS Adquiéralos en comodísimos plazos. GRANDES ALMACENES

por cinco goles a cero por suecos. Salvo por tanto, es Suecia, que fue, no lo olvidemos, segunda en el torneo de Estocolmo de 1958 (en el que Francia se clasificó tercera) la que pro-bablemente saldrá vencedo-

ra de este grupo. Puede considerarse que la República Federal, finalista hace tres años en Wembley, estará en 1970 también entre los mejores en Méji-co, habiendo empatado con principal adversario, Escocia, en Glasgow. Italia está asimismo bien

situada ante Alemania del mientras que en el grupo dos, en el que des-pués de su victoria sobre Checoslovaquia, Hungria es-taba considerada como la gran favorita, el equipo magiar se ha dejado vencer por Dinamarca en Copen-hague, lo que vuelve a po-ner en tela de juicio el pri-mer puesto entre Budapest y Praga.

Nada se ha decidido aún para la URSS que va a en-trar en liza contra su competidora, Irlanda del Norte; situación es igualmente incierta en el grupo ocho entre Bulgaria, Polonia y Holanda, aunque la primera parece la más fuerte.

Sorpresa de marca: el excelente comportamiento de los rumanos que, habiendo vencido a Portugal, equipo que quedó clasificado en tercer lugar en Inglaterra en 1966, tiene fuertes posibilidades de clasificarse.

América del Sur sólo tan

América del Sur sólo ten-drá en Méjico tres puestos, cuyos titulares no están todavia designados, de la miscompetición en la que partici- ma manera que no se sa-

en BURGOS - PALENCIA.

todavía quién representará a Africa, Asia y América del Norte.

En resumen, fuera de Méjico y Bélgica, ya seguros, puede considerarse probable la presencia de Bra-Argentina, República Federal Alema-Italia, Rumania y la URSS. Para los otros seis lugares, Suecia, Bulgaria y Hungria, tienen el pronóstico a su favor, más un equipo africano, asiático y centro norteamericano, lo que representa por lo me-nos cinco o seis "novedades" en relación con 1966. Sin embargo, la cosa no es-tá aún decidida y Checos-lovaquia o Francia quizás, pueden provocar en los meses próximos espectacula-res cambios de escena.

Notemos a este respecto que sólo un equipo nacional ha participado hasta ahora en el torneo final de todas las Copas del Mundo: Brasil, que fue dos veces campeón del Mundo, una vez segundo y otra vez tercero. Italia y Uruguay, han conseguido también en dos ocasiones la Copa del dos ocasiones la Copa del Mundo, ganada además una vez por Alemania Occideny, hace tres años, por Inglaterra.

Seria temerario hacer

Avda, del Cid esquina Amaya Frente Obras Públicas

Construcciones Joaquin Martinez

III DEMOSTRACION INTERNACIONAL

DE RECOLECCION MECANIZADA

DE LEGUMINOSAS

Organizada por la Dirección General de Agricultura DIA 22 DE JULIO DE 1969, en la PROVINCIA DE PALENCIA

Recolección mecanizada de lentajas

no Municipal de MELGAR DE FERNAMENTAL (Burgos), a 3 Kms. de Osorno (Palencia).

Acceso: Km. 3, de la carretera de Osorno a Astu-

Motosegadoras — Barras de corte — Segadoras hileradoras — Segadoras autocargadoras — Cosechadoras especiales — Remolques autocargadores

Lugar de la prueba: Finca "EL HUESO" del Térmi-

Horario de la Demostración: 9 de la mañana a 1 de

MAS DE 30 MAQUINAS TRABAJANDO REAL Y SIMULTANEAMENTE sobre 25 Has. 20 MARCAS pertenecientes a 6 PAISES.

EL SERVICIO DE EXTENSION AGRARIA.

Jefaturas Agronómicas de Burgos y Palencia.

AGRICULTORES, ORGANIZAD VUESTRO VIAJE, particular o colectivamente a esta grandiosa DEMOSTRACION, a través de vuestra Hermandad o de la

Y U.T.E.C.O. de Burgos y Palencia.

Cámaras Oficiales Sindicales Agrarias de Burgos

Posteriormente, el «Quijote de plata» fue pre estadio Irapauto por los jugadores de este equipo de fút-Antes del 6 de Agosto tienen que disputarse

de España de boxeo Calvo pondrá en juego su título frente a Galli, el día 13. en Barcelona

cuatro campeonatos

Madrid (Logos). - La Federación Española de Boxeo ha programado ya los siguientes combates para diversos campeo-natos de España, que tienen co-mo límite de celebración el 6 de

Peso pluma, entre el campeón Bellanco y el aspirante Alvarez. Peso welter, entre González Dopico y Antonio Torres, Peso superwelter, entre Barre-

ra y Guinaldo. Peso pesado, entre Mariano Echevarría y Benito Canal. CAMPEONATO DE EUROPA

Madrid (Logos). - El 13 de Agosto se celebrará en Barcelona el combate para el campeonato de Europa de los pesos plumas entre el titular Manuel Calvo y el italiano Galli. NUEVO CAMPEON DE EU-ROPA DE LOS SUPERWEL

TERS Vibo Valenti, Calabria-Italia (Efe).- El alemán Gerhard Piaskowy, se proclamó esta noche campeón europeo de los pesos superwelterse, al derrotar por decisión al italiano Remo

Golfarini, quien defendia su corona continental por segunda En un combate durisima, decidido sólo en el décimoquinto y último asalto, el alemán que habia dado en la balanza 70,500 kilogramos se impuso al excampeon que pesó 70,300 kilo-gramos. Arbitró del encuentro y único juez fue el francés Ber-

nard Mascot.

HAZAÑA DE LA NADADORA **MONTSERRAT TRESSERRAS**

Atravesó en 21 horas el canal que separa Menorca de Mallorca

Palma de Mallorca (Al-l). — Montserrat Tresserras ha conseguido sus propositos de atravesar a hado, el canal que separa Menorca de Mallorca, entre las poblaciones de Ciudadela y Cabo Ratjada, reeditando la
hazaña que llevó a cabo el
año pasado el tragamillas
inglés, Kendall Mellor.

La nadadora catalana sa-lió a las ocho de la tarde del martes del Cabo Detrutx de Ciudadela y ha llegado a la costa mallorquina a las 17 y dos minutos de la tarde del dos minutos de la tarde del miércoles. Las corrientes la miércoles. Las corrientes la han desviado bastante de la linea previamente trazada habiendo llegado al Cabo de San Freu, en lugar de ha-cerlo, como estaba previsto al Cabo de Pera. Ha sido escoltada durante la travesia por embarcaciones pesque-ras y por un yate, a bordo del cual, subió, después de tocar tierra mallorquina. En él hizo su entrada en el Cabo Ratjada, donde ha sido aclamada por el público. Montserrat tiene el propó-

bol que dieron una vuelta al

Anteriormente, en ceremonis

de carácter privado y en la

misma ciudad de Irapauto fue

entregado a la viuda de Sebas-

tián Martinez el «VI Quijote

de plata», pendiente desde el

año pasado y concedido a su esposo por el programa «Ti-rando a gol», de radio, en ho-

Martinez presto valiosos servi-

cios al fútbol mejicano, reuni-ficândolo y afiliándolo a la «FIFA». Sebastián Martinez,

español, fue el primer presi-

dente de la actual organización

para los dos partidos

Milán (Alfil). - Los dos en-cuentros de fútbol en que el

Milán, como actual campeón europeo, y el Estudiantes del

Plata, campeón sudamericano, disputarán el torneo interconti-

nental, han sido fijados defini-

tivamente para los días 8 de

Octubre en el campo milanés

de San Siro y 28 del mismo mes en el terreno del Estudiantes.

Tras largas gestiones, ambos

equipos han logrado ponerse de

acuerdo. Las fechas acaban de

ser ratificadas por las respec-

tivas federaciones.

futbolistiica meiicans

del torneo

de fútbol

intercontinental

Fechas definitivas

postumo. Sebastián

campo con él.

CALENDARIO DEL CAMPEONATO

sito de trasladarse a Irlan-

da, para intentar la travesia de las difíciles aguas del la-

go Neag y más adelante, el Canal de la Mancha.

DE EUROPA DE BALONCESTO España jugará contra los equipos

de Italia, Israel, Polonia Checoslovaquia y Rumania

Nápoles (Alfil). — El calen-dario completo de los dos grupos en que se disputará el campeonato de Europa de baloncesto masculino, que se celebrará en Italia del 27 de Septiembre al 5 de Octubre próximo, ha sido dado a conocer hoy por los or-ganizadores italianos es el si-

En el grupo "A" que se dispu-tará en Nápoles, figura incluída. España que jugara el sabado, 27, contra Italia; el domingo, 28, contra Polonia; el lunes, 29, contra Checoslovaquia; el miércoles 1.º de Octubre contra Rumania

El grupo "B" jugara en Caserta y lo integran los equipos de Yugoslavia, Grecia, Hungria, URSS, Bulgaria y Suecia.

La fase final del torneo se ju-

gara seguidamente en Napolea.

DELEGACION PROVINCIAL. DE FUTBOL .

PROXIMOS PARTIDOS DE SEGUNDA REGIONAL DE AFICIONADOS

Encuentros programados para p los días 18 y 20 del actual, correspondientes al campeonato de segunda categoria regional de aficionados en el campo "Esteban Ascensión"

A las 9,15.—Real Burgos - C. San Felices). A las 11.-R. San Felices-Club

D. Castilla (delegado del Real Burgos); y a las 13.—Huelgas C. F.-San Esteban C. F. (delegado del Castilla).

A las 9,15 .-- At. Burgalés -Real Burgos (delegado del San Juan): A las 11.—San Juan-Comanche C. F.) (delegado del At. Burgalés) y A las 13,-Cortes C. F.-Burgos-

C. F. (delegado del Comanche).

Lu cludad trata de cuidar sus parques; procuratu al menos dejar el césped como lo encuentras.

anuncia la celebración de cuatro cursos para IBEROAMERICA, en régimen de internado, en el Centro de Perfeccionamiento Profesional y Técnico «Casa de América» de Vigo:

De transformación de delineantes mecánicos en proyectistas. Duración: del 15 de Agoste a finales de Noviembre de 1969. Destino a la terminación: Sao Paulo o Río de Janeiro (Brasil). Salario mínimo mensual garantizado: 1.000 Nuevos Cruceiros. Se requiere formación de delineante y tres años de experiencia como delineante mecánico.

De transformación de ajustadores mecánicos en matriceros. Duración: la misma que el anterior. Destino a la terminación: igual que el anterior. Salario mínimo mensual garantizado: 800 Nuevos Cruceiros.

Se requiere formación básica de ajustadores y tres años de experiencia como ajustador.

También podrán ser destinados a Chile o Argentina.

3.º De transformación de maestros industriales en técnicos de .

métodos y estudio de tiempos. Duración: del 15 de Agosto a finales de Septiembre de 1969. Destino a la terminación: Sao Paulo o Río de Janeiro (Brasil)...

Salario mínimo mensual garantizado: 900 Nuevos Cruceiros. Se requiere título de Maestro Industrial y tres años de experiencia en la industria. De perfeccionamiento de peritos e ingenieros técnicos industriales (mecánicos, eléctricos y electrónicos).

Duración: del 15 de Agosto a finales de Septiembre de 1969.

Destino a la terminación: Sao Paulo o Río de Janeiro (Brasil).

Salario mínimo mensual garantizado: 1.000 Nuevos Cruceiros. Se requiere el título de Perito o Ingenieros Técnicos de la OTROS REQUISITOS COMUNES: Ser soltero, tener el servicio

ilitar cumplido y poseer permiso militar para trasladarse al No padecer enfermedad, ni defecto físico, ni ser mayor de

Las personas seleccionadas disfrutarán de beca de enseñanza, alojamiento y manutención, más un salario de estímulo de 102 pesetas diarias. Al término de sus estudios serán colocados por el CIME en empresas brasileñas o de otros países (sólo matriceel CIME en empresas orasilenas o de otros países (solo matrice-ros) de Hispanoamérica. Su viaje será asistido por el Instituto Español de Emigración y por el CIME. El plazo de admisión de instancias finaliza el 4 de Agosto próximo, debiendo dirigirlas ar INSTITUTO ESPAÑOL DE EMIGRACION

Oficina de Contratación Profesional y Técnica Paseo de Rosales, 44. — Madrid-8.









Agencia de Extensión Agraria.



OMIT

Haga un camping-comic presentando una eplicación práctica. Enviençalo el apartedo 69 de Alcalá de Hanares y recibirá un práctico obsequio.

(TIOVIVO MADRILEÑO), EXALTACION DEL GENERO CHICO

Antonio se presentó en el Palacio de los Deportes

Por cierto que toda la repre-

sentación fue presenciada, desde la platea que, la Sociedad

general de Autores tiene en el

teatro de la Zarzuela, por su

nuevo presidente, el exclente

comediógrafo don Victor Ruiz

Iriarte, que en la misma maña-

na habia tomado posesión del

Con esta última noticia el cro-

nista se despide de sus pa-

cientes lectores hasta el mes de

Septiembre, en que se iniciará

la nueva temporada teatral. Uno

también tiene derecho a ale-

jarse de bambalinas y candile-

jas para acercarse a los esce-

narios de la Naturaleza real.

FEDERICO GALINDO

POLAR ARTICO

OSLO. — (Crónica especial para Agencia FIEL-NO-TICIE LATINE, en exclusiva para DIARIO DE BUR-

GOS). - Un par de semanas

de vacaciones son suficientes

para un viaje encantador,

único en su género. Todas las tardes del año,

parte del pintoresco puerto noruego de Bergen una nave que recorre, durante 2.500

millas, la llamada "vía maes-

tra" de Noruega, la ruta cos-

tera hacia del Norte que, a

través del Circulo Polar Ar-

tico, dobla el punto más sep-

tentrional de Europa, pene-tra en los gélidos mares ár-

ticos, llega con su proa has-

ta los confines soviéticos y

Se trata del Hurtigraben,

el servicio expreso costero

noruego que trece navios efectúan, por turno, diaria-

mente. Se puede salir a bor-

do hasta una cualquiera de

las sesenta paradas que los

navios realizan a lo largo

de su ruta y volver a subir hasta cualquier otro punto, o hacer el viaje completo

La Hurtigraben fue creada

en 1880 para resolver un pro-

hlema de comunicaciones en

un país cuyas carreteras son

que dura once días.

regresa a Bergen.

POR 6.500 PESETAS PUEDE

Así lo hacen cada año más de

600.000 turistas extranjeros

RECORRERSE EL CIRCULO

Madrid (Crónica teatral, especial para la Agencia "Logos"). Ha llegado la época de las vacaciones, aunque el calor todavia no ha sido muy intenso, y las gentes preparan sus bartulos y sus turnos para trasladarse a la playa y la montaña. Los teatros van cerrando sus puertas, aunque los hay que, pertrechados de refrigeraciones y aire acondicionado, se disponen a afrontar todos los envites del verano, y siguen en la brecha erre que erre. Los espectáculos al aire li-

bre toman más auge y algunos, como los que se ofrecen en el Auditorium del "Parque de Atracciones", logran mucho pú- ¡Hasta Septiembre. amigos!

ANTONIO 1

El Palacio de los Deportes es otro de los locales en los que, por lo menos en la mitad del estio, se ofrece a los madrileños y pseudo madrileños esparcimiento noble y temperatura

Bajo las naves que presenciaron el jadeo de los Anquetil, los Timoner y los Poblet, ha hecho su presentación nuestra maxima figura del baile: Anto-nio. Con sus "Ballets de Madrid" ha demostrado, una nez mas, la genialidad de su arte, en el que siempre hay chispazos inéditos, y lo depurado de su-técnica.

Las "Danzas fantásticas", de Turina y "El amor brujo". de Falla, tomaron un nuevo acento en el programa de la presentación. Porque la labor de Antonio no se limita tan solo al baile, sino que se extiende a la creación coreográfica, siendo en este campo muy importantes también. El gran artista andaluz concibe sus coreografias con sencillez y claridad. Eliminando toda suerte de efectos y virtuosismos que pueden restar equilibrio a la creación artística.

Antonio, alcanzó un nuevo triunfo que logró su nivel más alto en sus interpretaciones flamencas con las que campea rotundamente la fuerza de su ar-

OTRA VEZ, GENERO CHICO Otra novedad veraniega que, acaso sea la última de la temporada, a no ser que Alfonso Paso se saque otra comedia de la manga, ha sido la presentación en el teatro de la Zarzuela del espectáculo "Tiovivo madrileño", en el que se canta, de nuevo, el género chico, extendiendo la loa también a la revista española.

En un hábil guión de Angel Montesinos, director al tiempo, se han enhebrado trozos de famosos números musiles de la popularidad. Melodías de Chueca, Nieto. Chapi, Valverde. Serrano, Breton, Jiménez. Penella, Roger, Alonso y Guerrero. Desde "Las Suripantas". de "El joven Telémaco" hasta los "chulos" de "Don Quintin, el Amargao". los arreglos musicales han sido hechos por el maestro Parada, autor también de algún número original.

"Tiovivo madrileño", bien presentado e interpretado por un copioso número de artistas, alcanzó muchos aplausos en la noche de su presentación, que hace concebir halagüeños vaticinios sobre su permanencia en los carteles.

> Madre de familia: si no puedes contar con un servicio doméstico continua do, pero necesitas ayuda recurre a la Bolsa de Trabajo de la Asociación de Amas de Casa (Calera,





Diario de Burgos

TODA CLASE DE TRABAJOS DE CALIDAD Revistas, folletos, acciones, impresos comerciales

Talleres Gráficos Diario de Burgos

Vitoria, 13 — Apartado 46 — Tino. 202852

NUESTROS COLABORADORES La sombra en la Luna

Por Carmen CASTRO

U niño ha preguntado si los astronautas llevarán consigo su propia sombra para alunizar. El nino sabe que no llevarán consigo su propio peso, sino más liviano. Como los nadadores en agua, los camiantes espaciales se ven privados de va-rios kilos.

El niño que pregunta es italiano; un pequeño escolar. Se le ha respondido que, naturalmente, los astronautas estarán en la Luna con sus sombras, porque las sombras

chos meses del año por las

nieves y el hielo, mientras que la via maritima está siempre abierta, gracias a la corriente del Golfo que im-

pide su congelación. Los trece buques del Hur-

tigraben son todos modernos, limpios y sólidos, bonitos.

No son de gran tonelaje y tienen velocidades de cruce-

ro de dieciséis nudos por ho-

ra, disponiendo de cerca de

La tarifa turística para el

viaje completo varía de un

máximo de quince mil pese-

tas en los meses de Junio,

Julio y Agosto, a un míni-mo de seis mil quinientas en

El espectáculo de las is-

las (los noruegos han conta-

do ciento cincuenta mil) y

de los fiordos es de una be-

lleza inenarrable. La atmós-

fera a bordo es acogedora y

cordial. Cada año, los bu-

ques de la Hurtigraben aco-

gen a unos seiscientos mil turistas extranjeros.

Con todo ello, no hay du-da alguna de que habrá quien piense que unas vacaciones

al Circulo Polar Artico es-

tán al alcance de cualquiera

constituyen una experien-

los meses invernales.

doscientas camas.

las crea el Sol también en la Luna, y ellos estarán en la Luna a la hora del máximo Sol. Los astronautas se pegarán al suelo de la Luna por sus sombras, como nos pegamos por las nuestras al pavimento de la calle, al suelo de la Tierra, al agua. Pe-ro quien responde a este ni-no —un mayor— y quienes hemos leido la estupenda pregunta, sentimos que, en verdad y en el fondo, sombra es algo más que un fenómeno físico, aunque sepamos per-fectamente que es un fenó-meno físico perfectamente

Si no fuera por la sombra, la Luna nos parecería su-perficialmente pulida, y li-sa. La pintura vivió muchos siglos sin sombra, ofreciendo figuras luminosas todas, con una presencia distante y sor-

prendente. Nace la pintura moderna cuando en las superficies pin-tadas lo pintado da su propia sombra y esa sombra tam-bién se pinta. Nace la pintura nueva cuando se juega con las sombras independientemente de sus fuentes fisicas lógicas. En nuestro tiempo, la pintura no tiene sombra ni deja de tenerla. Considérese que tampoco nuestras luces crean sombra forzosamente. Las luces de las bibliotecas, quirófanos, laboratorios, etc., se comen las sombras, porque así convie-ne que lo hagan.

La sombra del hombre -no la buena o la mala castiza sombra que adjudicamos a nuestro prójimo- la sombra que tiene cada hombre de por si, es como una propiedad personal.

Adalbert von Chamisso (1781 -1738) se ha hecho famoso en el Mundo no porque Schumann pusiera música a sus poemas de amor, sino porque escribió el maravilloso cuento del hombre que perdió su sombra. Es la historia de Peter Schlemihl, un personaje de ficción. Y hombres sin sombra se sentian los poetas románticos en la sociedad de su tiempo, al menos. ¿Morirán por carencia de sombra tan jóvenes los

Perder la propia sombra es dura pérdida, "¡Cuántas veces un azar desgraciado nos deja un tiempo, o de por siempre, sin sombra, como sin sombra;"

cierta Luna, vive normalmente la sombra. Se tendrá está garantizada por lo menos en las horas de sol, la también debe estar programado, en determinadas ciren la Tierra, privado de su auténtica sombra vital.

bre por ventura es tan sólo sombra de una cosa -cuerpo- no traslúcida, que se interpone entre determinada luz y una superficie asombrable?

Los astronautas lunares primeros es deseable que escriban algo más que un preciso informe precioso acerca de la Luna. Todavía ningún astronauta se ha dejado tentar por la sombra de tinta que da la letra. Y hace falta que nos lleguen ellos, los paseantes del espacio, nas, como nos han llegado los argonautas con sus propias sombras sobre el mar Mediterráneo.

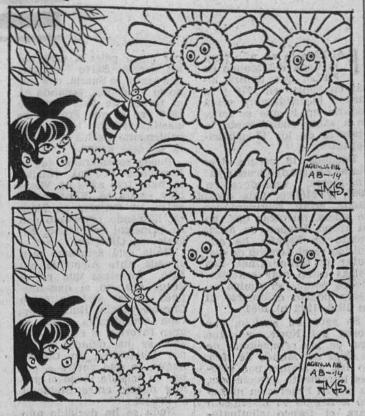
El niño italiano, pequeño escolar de Brindisi, que pregunta por las sombras de los astronauats en la Luna. conoce a los argonautas. 2Y

Por OLMO

Astronautas si. Argonautas también. Para mejorar las sombras dadas por los hombres en Tierra, en Luna, en... otros hombres. Es lección de Bachillerato humano, que no debe olvidarse tanto como se está olvidando.

A la Luna, y a cualquier parte, vamos los hombres vi-vos siempre con nuestras sombras. Si hay luces que las suprimen, no deben ser las que alumbran la inteligencia en ninguna estación del

Dibujos con siete errores



Estos dos dibujos son aparentemente tguales. Siete diferencia es separan St es usted buen observador debe descubrirlas ante de cinco minutos

(La solución mañana)

Por «TACHIN»

Trasplantes y Luna dominan absolutamente la actualidad madrileña

Madrid tiene 278 teléfonos por cada mil habitantes

Dos temas MADRID.s o lutamente la actualidad madrileña; los trasplantes y la Luna. Parecen totalmente distintos y no obstante tienen ciertos vinculos, ya que decididos a no pasmarnos de nada no extrañaria demasiado que Aldrin y Armstrong nos contaran que en la Luna se ofrecen tales condiciones de viabilidad que procede estu-diar los trasplantes. Líneas regulares y algunas buenas a nuestro satélite y líneas de aviones, autocares y módulos para los económicamente fortachones. Todos estaremos en

la Luna, sí, pero ¡qué bien!, viendo a lo lejos la Tierra, que "por lo visto" es verde, la Tierra con sus odios, sus guerras, sus hambres, en la que se gastaron miles de millones en estos paseitos, cuando con muchisimo menos de lo que han costado los trajes espaciales hubie-ran podido comer muchos cientos de niños que mueren de hambre todos los días. El cronista, en su humildad,

pertenece al grupo de les "no", evidentemente. A m ser que Aldrin traiga de Luna, cogido de la mano como Colón trajo aquel muestras humanas, un lun tico que nos enseñe a vir en paz y en gracia de Die Porque no tenemos ni ide

Como decian cuando insertabar tiempos una noticia de procede ajena, "leemos, cortamos pegamos" seguida y cóm damente esto que escribe Martinez Reverte en "Put-blo": "En Lisboa están te niendo lugar unas reuniones del Secretariado politico de D. Juan, Asisten: Areila Anson, Luca de Tena (doi Juan Ignacio), Nadal, San-pedro y el conde de los An-des, Entre los rumores que circular por Lisboard circulan por Lisboa se die que este ano pudiera ser que D. Juan asistiera en la Embajada españoia a la con-memoración del 18 de Julio, conmemoración a la que no ha asistido ningún air También se rumorea en Lis boa que esta actividad monárquica obedece a los ra-mores circulados últimamente y que se referian al pos ble nombramiento de suce sor de la corona a favor de Principe Juan Carlos"

El director de la oficia de información del Opus De ha escrito una carta al di-rector de "ABC" con moli-vo de un editorial publicado por este diario que se re feria a lo que llamaba e pluralismo político de los socios del Opus. "Este no tiene -afirma- nada en común con los grupos poli cos. Le compete tarea exclu sivamente espiritual y apos-tólica, que es la que vient tólica, que es la que realizando y quiere realizar siempre al margen de cual quier política, en España como en todos los demás palses". Los pocos socios de Opus Dei que toman parte activa en la vida pública tienen cada uno su personal filiación política, "sin que su relación con el Opos Dei añada ni quite nada 1

NOTICIAS BREVES El trasplantado Padre Bol

logne no acepta la venta

organos de los que se tra

plantan; no se asusten la Azpeitia, pues dice que sólo se benefician los rice

año 45 litros de cerveza,

-Las importaciones

aumentado en un 7 por illa — "Mono" de Galindo: astronauta, al llegar a la llegar a llegar a la llegar a lll

na, pregunta: ¿ha llegado !

fonos por cada mil habitan

tes.

-Calor.

-Cada madrileño bebe

esa filiación".



me lavo, tú te lavas, él se lava,

nosotros nos lavamos, vosotros

os laváis, ellos se lavan". ¿Que

-Pues es, es, es...

-Vamos, si es muy facil.

chico con el rostro iluminado-

menos ensucia

-Ya lo sé, papá -exclama el

No es más limpio el que

más limpia, sino el que

Usa tas papeleras

para decir:

jes domingo!

Cholin reflexiona largamente

¿Es buena la sopa?

Pasangp

HORIZONTALES. - 1: Au-2: Valle santanderino. 3: Arbol frutal. — 4: Desfiles militares. — 5: Especie de presilla, botón. Ave palmípeda. 6: Fluido aeriforme (pl.). Yacimientos de mineral. - 7: Criba grande. Cortase las ramas supérfluas. - 8: Extrajeran. -9: Estado morboso parecido al sueño. - 10: Sacerdote guerrillero y ayudante de Palafox. -

VERTICALES. - 1: Oficial turco. - 2: Dios del hogar. -3: Atravieses. - 4: Sombreros femeninos de paja y ala an-cha. — 5: Dramas musicales. Lugar para diversiones públicas. - 6: Desmontar el peso del embalaje. Comer cosas blandas. — 7: Atreverse. Tardo, lento. — 8: matar a pedradas. 9: Se reponen. — 10: Yunque de platero. - 11: Se atreva.

SOLUCIONES Al crucigrama:

HORIZONTAL'S. — 1: Muros. — 2: Irade. — 3: Notas. — 4: Lata. Orin. — 5: Oca. Uni. - 6: Rapas. Bajad. - 7: Opa. Ada. — 8: Sano. . — 9: Palas. — 10: Icono. Edad. 11: Oasis.

VERTICALES. - 1: Loros. 2: Acata. — 3: Tapón. — 4: Mina. Opio. — 5: Uro. Uso. Aca. 6: Ratón. Polos. — 7: Oda. Iba. Aní. — 8: Seso. Esos. — 9: Rajad. - 10: Ijada. - 11: Nadad.

Al jeroglífico: Nunca pisé la isla A los siete errores:

Burbuja, pulpo, agua, alita del pez, planta marina, gusano y alita del pez.

A TOCATEJA!

El uso de esta frase, según un comunicante seguidor de esta sección, parece ser que se remonta al s. XVII, porque durante los reinados de Felipe III y Felipe IV se acuñaron en Se govia unas monedas de plata del diámetro de unos noventa milimetros con un valor de 50 reales de plata fuerte y 125 de ve-

Como estas monedas se llamaban "tejas", de ahí viene lo de tervenir para aquilatar la sala teja en la frase a la hora de piencia de su heredero. "retratarse". -Vamos a ver -le dijo-: "Yo

CUANDO EL RIO SUENA!

De tiempo inmemorial se carde peripecias en las que juega el espiritu ahorrativo del personaje protagonista Desconocemus las causas de est vitalicia dedicación. Pero cuando el río suena..., Aquí tenemos otro "pájaro" recién llegado. Un escocés acude a la Alcal-

día de su pueblo para declarar el nacimiento de un hijo. -¿Cuánto le debo? -pregunta al funcionario que ha efectuado

el registro. -Nada -le contestan. -En ese caso -añade el escocés-, declaro también el otro.

INI EL MENOR FAVOR!

En una estación de servicio aquel coche estaba reponiendo su depósito de gasolina cuando se acercaron dos autostopistas. varón y hembra, abordando al conductor del vehiculo. -¿Podría usted llevarnos a

Logroño? —le dijeron. -Lo siento -contestó el del auto-, pero voy en dirección contraria: regreso a Madrid. Y uno de los autostopistas, se ignora si él o ella, murmuró en

voz baia: -Desde luego, hay personas incapaces de hacer a un semejante el menor favor.

CON TINTA ROJA

El profesor entregó a sus alumnos el último ejercicio escrito y uno de los estudiantes. al recuperar su papel, advirtió al margen una larga anotación, escrita con tinta roja. A pesar de todos sus esfuerzos, no comprendió la observación, por lo que mostró el escrito a sus padres, quienes tampoco consiguieron descifrar el enigma. Así que a la mañana siguiente, armándose de valor, pidió al profesor

que le explicase su escritura.

—Don Zacarias —le dijo no me ha sido posible leer su anotación.

El profesor, un poco así, se enjaretó los lentes, miró largamente el papel a la derecha y a la izquierda para atisbar meior la escritura y, al fin, expuso contento de haber desentrañado el misterio:

-¡Pero si està muy claro! Ahi dice: "Escriba más legiblemente".

¿QUE ES ESTO?

Cholin es un chico en el que su padre había puesto grandes esperanzas, pero no se manifestaba muy espabilado. El pasado GALINDO

Acabo de hacer un descubrimiento sensacional con este talejo nuevo. En Saturno hay un letrero que dice: por Pérez, Optico».



35), los viernes de cuatro y media a cinco y media

ñado por varios perros.

su inhumación.

FALLECE A LOS 120 AÑOS

Resistencia (Chaco) Argentina (Efe). - "Kilindu" un personaje legendario de esta provincia del Noroeste argentino falleció hoy a los 120 años de edad.

Había sido considerado un conquista de la provincia del Chaco, habitaba en una agreste región tropical donde a los indígenas hasta principios de este si-

Nadie supo conocer su origen y él tampoco lo explicó nunca. Cuando los primeros colonizadores llegaron a aquella localidad "Kilindu" ya habitaba esa re-

Emotivos fueron los actos de

INESPERADO BEBE

impracticables durante mu- cia inolvidable.

trozo vivo de la historia sobre la glo impuso su ley.

"Kilindu" habitaba solo en una pequeña granja y durante toda su vida se dedicó al cultivo del algodón. Todos los días llegaba al centro de la población de Presidencia de la Plaza, cercana, a su finca, montado en un caballo color ceniza y acompa-

Johannesburgo (Efe-Reuter) Una abuela de 58 años de edad ha dado a luz una niña tres horas después de enterarse de que estaba encinta. La señora Johanna du Plessis

que según se cree, es una de las mujeres de mayor edad que tiene un hijo, ha declarado que hace poco más de ocho meses se sintió enferma y sufría dolores de estómago.

Los médicos que la atendieron entonces, sospechaban que pa decía de una afección cancero-

Volvió a sentirse indispuesta el martes, poco después que su esposo había abandonado el hogar para dirigirse a su trabajo. Por experiencia me convenci que iba a tener un niño y llamé a un médico", agregó la señora Du

Tres horas más tarde daba a

luz una hermosa niña. Esta señora cuenta con ocho hijos, tres de ellos adoptados, El mayor cuenta 39 años de edad. La señora Du Plessis es abuela de diez nietos.

propia personal sombra. Pero cunstancias, que el humano se sienta en la Luna como ¿Es que la sombra del hom-

La sombra de las cabras la caida del sol. La sombra de la noche. La sombra del hombre en la Luna.

nuestros bachilleres elemen-

DON CELES

the services were serviced in



